

Rapport over uitbreiding inkomsten lagere overheden

Verdubbeling onroerend-goedbelasting bepleit

PAUS IN POLEN

DEN HAAG - De gemeentelijke onroerend-goedbelasting moet worden verdubbeld. Tegelijkertijd moet ter compensatie van de stijgende lasten het BTW-tarief voor gas en elektriciteit terug van 18 naar 4 procent. De provincies moeten meer opcenten op de motorrijtuigenbelasting krijgen, terwijl de overheid tegelijk het bedrag van deze belasting evenredig verlaagd.

Dit schrijft de commissie herziening belastinggebied provincies en gemeenten (in de wandeling naar de voorzitter, de commissie-Christiaanse genoemd) in het eindrapport. Dit rapport is gisteren aan de staatssecretarissen Van Amelsfoort (Binnenlandse Zaken) en Koning (Financiën) aangeboden.

Voor de uitbreiding van de gemeentelijke belasting komt volgens de commissie slechts de onroerend-goedbelasting in aanmerking. Opcenten op de loon- en inkomstenbelasting en een parkeervoorzieningenbelasting wijst de commissie af.

De compensatie moet voor de burgers herkenbaar zijn, meent de commissie, en gericht op de specifieke groepen mensen die door de verhoogde gemeentelijke heffingen worden getroffen. Aangezien de meeste huishoudens zowel de onroerend-goedbelasting als de energiekosten beschouwen als woonlasten, komt voor deze groep de verlaging van het BTW-tarief voor aardgas en elektriciteit.

Huurders

De grote verhuurders zouden de verzwaaring van de eigenaarslasten door moeten kunnen berekenen aan de huurders, die daarnaast het hogere huurdersdeel van de OGB moeten opbrengen. Ook de verzwaaring voor huurders wordt door de commissie geschat op 730 miljoen gulden te compenseren door verminderde energierekeningen. Tenslotte moet volgens de commissie de huursubsidie worden aangepast, omdat anders het rijk voor de verhoging van de lasten zou opdraaien.

Bij de vaststelling van de OGB moet de overheid voortaan alleen kijken naar de economische waarde van een pand, meent de commissie, en niet langer ook naar de oppervlakte. Zij pleit voor een uniforme omschrijving van 'economische waarde'.



Lech Walesa keek gisteren thuis via de televisie naar de aankomst van de paus in Polen.



Paus Johannes Paulus II kust de Poolse bodem.

DSM-directeur Bogers over gifvondsten in bodem:

Chemie moet haar zonden uit verleden corrigeren

door martin huppertz

ROTTERDAM - De chemische industrie moet de tijd en de kans krijgen om de „zonden uit het verleden” te corrigeren. Zonden die dele in onwetendheid zijn begaan. Relicten van het verleden, toen de gevolgen van chemische verontreinigingen nauwelijks bekend waren, toen een adequate wetgeving ontbrak en toen ook de technische kennis voor het treffen van doeltreffende maatregelen niet aanwezig was.

Dat „mea culpa” sprak drs. Wim Bogers, voorzitter van de raad van bestuur van DSM, gisteren uit nadat hij de Chemieprijs 1983 in ontvangst had genomen. Bogers erkende de primaire verantwoordelijkheid, die de (chemische) industrie heeft om vervuiling te

voorkomen of de gevolgen daarvan op te ruimen. „De grote publieke belangstelling en de daarmee samenhangende publiciteit, alsmede de onrust onder de bevolking zijn begrijpelijk en vervullen een nuttige functie. De felle schijnwerper die op de problemen wordt gericht dwingt tot het vinden van goede oplossingen”, aldus Bogers.

Hij vond echter dat men de chemische industrie ook de tijd moet gunnen om, deels via research, oplossingen voor de vervuiling te vinden en te realiseren. Bogers waarschuwde met erg veel nadruk voor de anti-industrie en vooral anti-chemische-industrie-mentaliteit, die in Nederland duidelijk waarneembaar is. „Die blijft bepaald niet beperkt tot de terugnaar-de-natuur-vrienden, maar deze stromingen bevinden zich ook op departementaal en professoraal

niveau”, aldus Bogers, die daarmee duidelijk de al te hevige inmenging van ambtenaren van het ministerie van WVC bij de gang van zaken rond DSM bekritiseerde.

• Zie verder pag. 13

Andropov nu ook president

MOSKOU - De Opperste Sovjet, het uit 1500 leden bestaande „parlement” van de Sovjetunie, heeft gisterochtend de voormalige chef van de geheime dienst KGB, Joeri Andropov, gekozen tot president van de USSR. Het presidentschap was vakant sinds vorig jaar november Leonid Brezjnevs overleed. Met de verkiezing tot president heeft Andropov, naast het partijleiderschap, nu ook Brezjnevs dubbel-functie van staatshoofd geërfd.

AS. MOEDERS

Baby-discount nodigt u uit, niet alleen om de geweldige kollektie te bekijken, maar vooral om de prijzen te vergelijken van kindervagens, ledikantjes, boxen enz. Alles wordt verkocht tegen uitzonderlijk lage prijzen. De enige echte Baby-Discount in Heerlen garandeert: Elders goedkoper? Geld terug! Niet goed? Geld terug! Tot ziens in de Laanderstraat 81, Heerlen. Tel. 045-712161. Openingstijden: dinsdag, woensdag en vrijdag van 1-5 uur, donderdag van 5-9 en zaterdag van 11-5 uur.

Fred Rempelberg niet in vrijheid

's-HERTOGENBOSCH - De Maas-trichtse wielrenner Fred Rempelberg, die in voorlopige hechtenis zit in het Huis van Bewaring in Maastricht, zal niet op vrije voeten worden gesteld, zo luidde de beslissing van de Raadskamer van het Gerechtshof in 's-Hertogenbosch.

Daar werd gisteren het verzoek van mr. Moszkowicz, verdediger van de wielrenner, behandeld. Deze had gevraagd zijn cliënt zo snel mogelijk op vrije voeten te stellen in afwachting van de berechting.



Nooit eerder zijn Kerk en Staat in een Oosteuropes land zo dicht in elkaars spanningveld gekomen als tijdens het bezoek van Paus Johannes Paulus aan zijn geboorteland Polen. De reizende kerkvorst, die door links voor rechts wordt gehouden en door rechts voor links heeft ook tijdens andere pelgrimstochten naar Engeland, West-Duitsland, Afrika, Zuid- en Midden-Amerika telkens opnieuw weer kritiek en lof gevoegd voor zijn tochten, die niet van geraar ontbloot waren. Dat gold met name voor zijn reis naar het door revoluties geteisterde Midden-Amerika, waar dictaturen en verzetsbewegingen tegenover elkaar staan. In Polen dicht men veel minder het geraar van een aanslag op de Paus. Heel katholiek Polen ligt aan zijn voeten. Maar vooral vanwege de effecten na het eerste bezoek van de Paus aan zijn geboorteland, is men bang dat de golf van enthousiasme snel zou kunnen omslaan in een betoging tegen het bevel van Jaruzelski, die ingeklemd zit tussen Moskou en zijn eigen volk. Jaruzelski en Jablonski hopen in teite dat landgenoot Karol Wojtyla, nu Paus Johannes in staat is door zijn groot gezag onder de Poolse katholieken, de rust in de gelederen te krijgen. Kerkelijke ordediensten en Poolse politie werken in deze dagen min of meer samen voor het handhaven van de orde. Waarnemers menen dat onder de vorige kardinaal Wysniewski, die ook onder het bevel van oud-minister Giersek groot gezag genoot, kerk en staat in Polen zoveel formeel als informeel beter aan elkaar gewaagd waren. De Paus zal zich zeer sterk concentreren op het religieuze karakter van zijn reis en juist die godsdienstbeleving massaal met zijn Poolse landgenoten zal er toe kunnen bijdragen dat ondanks alle spanningen het bezoek de politieke strijd niet zal aanscherpen. Goede Morgen, solidariteit kan ook vechten zonder ophitsing betekenen.

Het weer

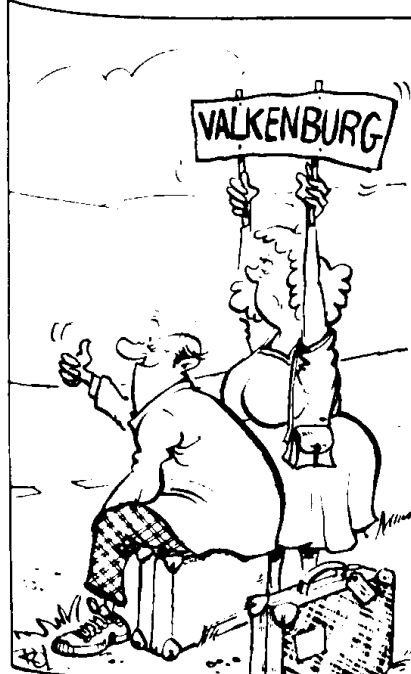
Wolkenvelden en vrijwel overal droog. Middagtemperatuur rond 16 graden. Matige noordwesten wind. Verwachting tot en met zaterdag: Droog en zonnig. Middagtemperatuur van 17 tot 21 graden.

VANDAAG:
zon op: 05.19 onder: 22.03
maan op: 12.52 onder: 02.09
MORGEN:
zon op: 05.19 onder: 22.03
maan op: 14.11 onder: 02.18

Rijk

Een zwerver in Engeland, die onderdak had gevonden in een psychiatrisch ziekenhuis in Londen, beleefde woensdag de verrassing van zijn leven toen hij te horen kreeg, dat hij van een zuster in de Verenigde Staten niet minder dan 350.000 gulden heeft geërfd. De 68-jarige William Kelly werd gevonden door de inspanning van de Britse particuliere televisie. Een Amerikaanse detective was er niet in geslaagd het spoor terug te vinden van de man, die dertien jaar geleden onder de Londen-se bruggen was gaan leven. Men zegt wel eens „geld alleen maakt niet gelukkig”. Klopt, maar het stelt wel gerust. Ook onder bruggen...

Parkeren in Valkenburg duurder



(ADVERTENTIE)

SUPERSTUNT!!
BIJ STUNT HEWIJ. Amstenerdweg 9, Hoensbroek
(Bij kruising Kouvenderstraat-Hoofdstraat, parkeer op de markt)
2-DELIG PAKJE
(bolletjes-motief, maten 38 t.m. 42)
normale winkelprijs f 65,-
STUNT HEWIJ-PRIJS: f 25,-
ALLEEN DEZE WEEK
Wij hebben een winkel vol STUNTKOOPJES!! VERKOOP ALLEEN ZATERDAG VAN 9-5 UUR
f 15,-

(ADVERTENTIE)

Meubelfabriek Oisterwijk
Toonzalen in:
Amsterdam: Leidsekade 98.
Berkel (ZH): Noordeindseweg 116.
Beverwijk: Parallelweg 100.
Meubelboulevard.
Ede: Grotestraat 72-74.
Heerenveen: Dracht 142.
Hengelo (O): Deldenerstraat 3-5.
Hulst (Z): Industrieweg 5.
Roosendaal: Dr. Brabersstraat 24.
Slidrecht: Stationsweg 5.
Winkelcentrum 'De Caroussel'
Utrecht: Hollandlaan 28, Kanaleneiland.
Valkenburg (L): Reinaldstraat 9.
Zuidlaren: Verlengde Stationsweg 8.
Zwolle: Melkmarkt 48.
Oisterwijk:
Heusdensebaan 65, tel. 04242-19012.

Veel verkeersborden op verkeerde plaats

ARNHEM/RIJSWIJK

Opvallend veel verkeersborden in Nederland zijn opgehangen op een manier die volkomen in strijd is met de verkeerswetgeving. Te hoog, te laag, op verkeerde of onoverzichtelijke plaatsen, te veel bij elkaar, te verwarrend. Daarbij komt nog, dat besmeurde, ver-

nieeld of met stickers beplakte en daardoor onleesbare verkeersborden soms maanden op vervanging moeten wachten.

Tot die ontdekking is het Centraal Bureau Rijvaardigheidsbewijzen (CBR) in Rijswijk de afgelopen maanden gekomen tijdens het maken van een

1500 dia's tellende serie, waarvan er vanaf 1 januari volgend jaar tijdens het rijexamen-nieuwe stijl steeds 70 zullen worden gebruikt.

Het CBR maakte een en ander bekend tijdens een persconferentie in Velp, waar de eerste vestigingsplaats van de in totaal 30 nieuwe examen-

centra zal worden vastgesteld. In deze centra zullen vanaf 1 januari volgend jaar het rijexamen-nieuwe stijl worden afgenomen. Het theorie-examen gaat straks 35 gulden kosten, het praktijkexamen rond 70 gulden. Beide bedragen moeten nog door de minister van verkeer en waterstaat worden goedgekeurd.

(ADVERTENTIE)

Zaterdag 18 juni van 10.00 tot 17.00 uur
GROTE STRAATMARKT-BRADERIE
met standwerkersconcours en vele attracties. Entree gratis.
HEERLEN-NOORD (wijk Nieuw-Einde) o.a. Anjelierstraat.

televisie- en radioprogramma's, strips, puzzel, recept

limburgs dagblad

televisie

■ = zwartwitprogramma's

Nederland 1

09.30 en 13.00 Nieuws voor slecht-horenden.
16.00 De koning en de ijsdraak. Film.
16.20 Naica en de vis. Film.
16.40 Duimelintje. Russische tekenfilm.
17.00-17.10 De uitvinder. Poolse tekenfilmserie.
18.55 Pippi Langkous. Zweedse jeugdserie.
19.21 Kleine broer John Willie. Serie.
20.00 Journaal.
20.28 De Czardasvorstin. Operette.
22.05 Achter het nieuws.
22.45 Frank Zappa.
23.50 Journaal.
23.55 Nieuws voor slechthorenden.

Nederland 2

13.00 en 18.15 Nieuws voor slecht-horenden.
18.30 Sesamstraat.
18.45 Jeugdjournaal.
19.00 Journaal.
19.12 De eerste de beste. Amusement.
19.55 Kieskeurig. Consumentenrubriek.
20.20 Bessen. Bluspel.
22.30 Journaal.
22.45 Gebroken tijd. Documentaire.
23.25 Interview met de minister-president.
23.35 Tros Sport. Tennis.
00.10 Mohawk. Speelfilm.

Duitsland 1

09.45 Die Sendung mit der Maus.
10.15 Jan vom goldenen Stern. Jeugdfilm.
11.50 Frederic Chopin. Preludes opus 28 voor klavier, gespeeld door Vladimir Ashkenazy.
12.30 Ahab erinnert sich. Programma over de walvisvaarders van weleer.
13.15 Lieder en Leute extra. De Schotse folkzanger Donovan zingt oude en nieuwe songs.
13.45 Schau ins Land. Avonturenserie voor de jeugd.
14.15 Der letzte Applaus. Documentaire over de wielrenner Klaus-Peter Thaler.
15.00 ■ Herz der Welt. Duitse film (1951) van Harald Braun met Hilde Krahel, Dieter Borsche en anderen. De jonge gravin Bertha von Kinsky is in het huis van haar om, de veldmaarschalk graaf Fürstenberg, opgevoerd en dat heeft haar een bepaald beeld gegeven van het soldatendom. Wanneer luitenant von Gobat, eigenlijk nog een kind, haar op de vooravond van de oorlog van 1865 bekend, dat hij bang is, overtuigt ze hem ervan dapper te zijn. Von Gobat sneuvelt en Bertha maakt zich verwtijen.
16.55 Abenteuer Bundesrepublik. Documentaire over de ge-

schiedenis van de Bondsrepubliek.
17.45 Alfred auf Reisen. „De prijswinnaar”. Tv-serie.
18.30 Jene Tag im Juni. Documentaire over de opstand van Oostduitse arbeiders op 17 juni 1953.
20.00 Journaal.
20.15 Unser Schulbuch sei vernichtet! Japanse film van Yoshiki Iwama.
21.45 Plusminus. Economisch nieuws.
22.15 Journaal.
22.20 True Grit. Amerikaanse film (1968) naar de roman van Charles Portis van Henry Hathaway met John Wayne Glen Campbell en anderen. Mattie Ross is vastbesloten de moordenaar van haar vader te vinden. Ze doet een beroep op Marshall Rooster Cogburn.
00.25 Journaal.

Duitsland 2

10.00 Programma-overzicht.
10.15 Easter Parade. Musical van Irving Berlin met Judy Garland, Fred Astaire en Peter Lawford.
12.00 Grenzstation. Mauer. Reportage over de Berlijnse muur.
12.30 Journaal.
12.35 Auch ich war ein Jungling mit lockigem Haar. Komische opera van Albert Lortzing.
13.35 Die Murias und Marias. Kortfilm over het leven van de bewoners van het Indisch hoogland in Centraal-Indië.
14.35 Flieg Vogel, flieg. Tsjechische jeugdfilm.
15.55 Enorm in Form. Aerobic dansen voor het gezin.
16.10 Journaal.
16.15 Night Crossing. Amerikaanse speelfilm (1982) van Delbert Mann met John Jurt, Jane Alexander en Doug McKeon. Peter Strelzky en Gunter Wetzel zijn al jaren bevriend en helpen elkaar bij het oplossen van de alledaagse problemen in de DDR. Financieel staan ze er niet slecht voor, politiek worden ze niet vervolg. Toch behoren ze niet tot die categorie van mensen, die de hun opgelegde levenswijze aanneemen.
18.00 Kunst und Geld. Reportage over de kunstbeurs in Bazel.
19.00 Journaal.
19.30 Auslandsjournal.
20.15 ■ Das Dorf. Driedelige serie met Renate Bleibtreu en Franz Buchrieser. Dubritz, voorjaar 1945. Het dorp wacht op het einde van de Tweede Wereldoorlog. De Nazibewhebber van het plaatsje stelt enkele verdedigingsstroepen op rond het dorp, maar hoopt heimelijk — samen met alle bewoners — dat de Amerikanen het dorp zullen innemen. Het Russische Rode Leger is echter sneller.
21.45 Von der Stinallee zum Farbfemseher. Reportage over de arbeiders in de D.D.R.
22.30 Journaal.
22.35 Sport am Freitag.
23.05 Geburt der Hexe. Film van Wilfried Minks.
00.35 Journaal.

Duitsland 3/WDR

14.15 Macbeth. Tragedie van William Shakespeare onder regie van Jack Gold met Mark Dignam en Tom Bowles (Originele Engelse versie).
17.00 Scholtelevisie.
18.00 Telecollege. Sociologie.
18.30 Hallo Spencer.
19.00 Aktuelle Stunde.
20.00 Journaal.
20.15 Medizin im Dritten. Medisch magazine.
21.45 Ortserkundung: Paffenloh. Reportage over de wildgroei van „saunaclubs” in Keulen.
22.15 Stolz und Vorurteil. Britse serie met Elizabeth Garvie en David Rintoul. De vijf dochters van Bennet zijn weer thuis, maar nog steeds ongehuwd. Mr. Wickham, een kandidaat die men reeds opgegeven had, komt nog in aanmerking als toekomstige echtgenoot van één van de dochters. Wickhams regiment wordt echter overgeplaatst naar Brighton...
23.10 Rockpalast. Rockmagazine.
00.10 Journaal.

Duitsland 3/SWF

18.00 Fauna Iberica. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege. Maatschappij-leer.
19.00 Vor 30 Jahren - der 17. Juni 1953.
19.30 Foirmel Eins. De ARD-Hitparade van Peter Ilmann.
20.15 Malen mit Zahlen. De technologie van de computergrafiek schept de mogelijkheid op het beeldscherm driedimensionale beelden op te roepen.
21.00 Tele-Tip. Consumentenrubriek.
21.15 Einführung in das Strafvahrenrecht.
21.45 Wortwechsel.
22.30 Eine amerikanische Familie. „De familiefoto” Tv-serie.

BFBS

13.30 Rainbow.
13.50 Schools: You and me.
14.10 Schools: Near and far.
14.25-14.50 Emmerdale Farm.
16.50 Birthday Time. Voor de kinderen.
17.20 Rowan's Report. Serie.
17.35 Take hart. Voor de kinderen.
17.55 Animals in action. Nieuwe serie.
18.15 The boy who won the pools.
18.45 The News.
19.00 Hallelujah.
19.25 Matt Houston. Nieuwe Amerikaanse detectiveserie.
20.10 Brass. Nieuwe serie.
20.35 Now get out of that.
21.05 Jury. „John” Tv-serie.
22.00 The News.
22.25 Quincy. Tv-serie.
23.15 Alfresco. Komische serie.
23.40 The Canadian Grand Prix.
24.15 Weerbericht.

België/BRT 1

18.00 Appie. Kleuterserie. „Appie bouwt een vogelkastej”.

down café.

Hilversum 4

Nieuws: 7.00, 8.00 en 13.00.
7.02 Ochtendstemming. 9.05 Veronica's meesterwerken. 10.30 Muziek voor miljoenen. 12.00 Strauss en Co. 13.05 Holland-Festival-journaal. 13.07 Veronica klassiek. 14.30 - 17.00 Muziek-op-voor: Tussen 17.00 en 20.00 uur Overname programma's Hilversum 2. 20.00 - 23.00 Elgar Festival. 22.30-23.00 The lighter Elgar.

ROZ

12.30-13.00 ROZ. Tussen de middag. 18.00 ANP-Nieuws. 18.03 ROZ-Actueel. 18.20 - 19.00 Speulenterre.

Luxemburg/RTL

Nieuws: 5.30 t/m 8.30 elk half uur, 9.00 t/m 18.00 elk uur.
5.30 Guten Morgen, Deutschland. 9.00 Ein Tag wie kein ander. 11.00 Was Sie schon immer wissen wollten. 12.00 RTL-12-Uhr-Mittagspauze. 14.00 Stunde der Hits. 15.00 Die

Dire Straits vanavond in Rodahal Kerkrade

(Van onze showpagina-redactie) **KERKRADE** - Er trekt deze week weer een heuse gitaarheld door het land. Na concerten in Zwolle, Den Bosch, Amsterdam en Rotterdam staat Mark Knopfler op deze vrijdagavond in de Kerkrade Rodahal. Dit concert is bijna uitver-

18.05 Klein, klein, kleutertje. Carollentje en kapitein Snorrebaard: „De reis naar Mexico” (24).
18.20 Rode Zora. Jeugdserie.
18.50 Scott Joplin. Amerikaanse documentaire over Scott Joplin en zijn ragtime-muziek.
19.05 Uit en thuis. Toeristische tips: Enkhuizen en het IJsselmeer (6).
19.15 Uitzending door derden. Programma van de Socialistische Omroepvereniging.
19.40 Mededelingen en programma-overzicht.
19.45 Journaal.
20.10 The Marseille Contract. Thriller (1974) van Robert Parrish met Michael Caine, Anthony Quinn, James Mason en anderen.
21.40 Premiere. Filmpjes gepresenteerd door Jo Ropcke.
22.30 Journaal. Aansluitend: Coda

België/BRT 2

19.00 Funnies. Tekenfilm.
19.05 Popeye. Tekenfilmserie.
19.15 Portret van een legende. In dit programma stelt James Barren een muzikale vedette voor en belicht zijn-jaar carrière aan de hand van interviews, optredens en filmfragmenten. Vandaag: Olivia Newton-John.
19.40 Mededelingen en programma-overzicht.
19.45 Journaal.
20.10 Eens was er... Benjamin Britten. Portret van Benjamin Britten, één van de meest begaafde Engelse componisten in de 20e eeuw.

België RTBF 1

17.10 Onem-mededelingen.
17.25 Ciné-vacances. Gevarieerd vakantieprogramma.
17.30 Maya, de bij. Tekenfilmserie.
17.55 Matt en Jenny.
18.50 Les jeux de teletourisme. Spelprogramma.
19.08 Ce soir. Regionaal nieuws.
19.25 Flash Minute Papillon. Consumententips.
19.30 Journaal.
20.00 L'oeil des autres.
21.00 Variétés à Marienburg. Varieteprogramma met Marie Laforet en Laurent Voulzy.
22.10 Elia Kazan, outsider. Franse documentaire (1982) van Annie Tresgot. Filmportret van de Grieks-Amerikaanse regisseur Elia Kazan.
23.05 Journaal.

blauwe Stunde. 16.00 Typisch Helga. 17.00 Take Five. 19.00 Walter's Platenland. 21.00 Rock around the radio. 22.00 Mitmach-Party. 23.00 - 1.00 Der Tag geht, Haidy kommt.

BRT 2

Nieuws: 6.00 t/m 8.00 op elk half uur 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.
Brabant. 5.30 Brabant op vrijdag. 8.10 Happening.
Antwerpen. 10.03 Platenpoets. Lichte muziek. 12.00 Splinternieuws. 12.10 Showbizz. Muzikaal kwisprogramma.
West-Vlaanderen. 14.00 Het vertoon. 15.25 Boekenboetiek. 15.30 De zonnewijzer. 16.00 Splinternieuws. 16.10 Abraham al gezien? 16.55 Prikbord. Agendanieuws.
Limburg. 17.05 Made in Germany. Duitse muziek. Presentatie: Harrie Cremers. 18.00 Focus. 18.15 Meer Muziek. 18.50 Sport in Limburg. 19.10 Hitriders in the sky. 19.53 Onderweg.
Oost-Vlaanderen. 20.00 Onvergetelijk. Nederlandse levensliedjes. 20.30 Sportteekort. 22.10 Music Motion. 23.30 - 2.00 Twee tot Twee.

kocht, maar er zijn nog een paar plaatsen (25 gulden).

Hij en zijn Dire Straits krijgen belangstelling genoeg: daarover heeft hij zich ook vanavond in Kerkrade zich geen zorgen te maken. Knopfler is Dire Straits en als gitaarvirtuoso wijkt hij aanzienlijk af van zijn collega's uit de jaren '60. Dat waren spectaculaire gitaristen, of mannen met een instrument als fallussymbool om hun nek. Knopfler is gewoon een subtiel gitarist, een perfectionist die de sterren van de hemel weet te spelen met een eenvoudige elektrische gitaar. Dire Straits hoeft slechts aangekondigd te worden om de sfeer in volle gang te krijgen. Maar, al vindt men alles mooi, zo werkt meneer Knopfler niet: die bouwt zijn avond op met ingetogen stappen. Met lange versies van bekende composities uit de diverse Dire Straits-perioden en zijn solo-repertoire. De sfeer kan hij kwijt in 'Private Investigation', zijn sarcasme in 'Industrial Disease' en zijn routine natuurlijk in 'Sultans of Swing'. 'Twisting by the Pool' en, zingend alsof hij Dylan was, 'Two young lovers'.

Mohawk": film over mooie Indiaanse

HEERLEN - Op Nederland II (00.10 uur) brengt de TROS straks als nachtfilm de western „Mohawk” waarin Scott Brady een vredelievende schilder speelt, die samen met een mooie Indiaanse een oproer van de Mohawks helpt voorkomen. Een fanatieke en hebzuchtige figuur (John Hoyt) is er de schuld van dat de goede sfeer tussen de blanken en de Indianen in de Mohawkvallei wordt verstoord. Een bloedige oorlog lijkt onafwendbaar, maar op het nippertje wordt de vrede gered.

Ook Nicole op schlager-festival

KERKRADE - Ook Nicole zal op vrijdag 9 en zaterdag 10 september van de partij zijn op het jaarlijkse schlagerfestival in Kerkrade. Dat heeft organisator Harry Thomas gisteren meegedeeld. Aan dit festival, dat wordt gepresenteerd door Annie Christian (hij deelt vanavond o.a. om 18.00 uur bij Cheveuk aan de Dautzenbergstraat 32 in Heerlen handtekeningen uit), werken verder mee Vico Torriani, Christian Franke, Costa Cordalis, Andy Borg, Cindy en Bert, Dschinghis Khan, Bernd Clüver, Severine, Andrea Jürgens, Freddy Breck, Tony Marshall, Rex Gildo en Roy Black. Kaarten (33 gulden) zijn verkrijgbaar bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad.



● NICOLE
...eveneens van de partij op het komende schlagerfestival...

Eindredactie

Harrie Cremers

tel. 045-739273/739274



Vanavond op TV

* Csardasfurstin

In de Duits-Hongaarse operetteproductie „Die Csardasfurstin” van Emmerich Kalman worden de hoofdrollen vertolkt door Anna Moffo als de zangeres Sylva Varescu en René Kollo als haar minnaar, de jonge vorst Edwin. De romance tussen beide geliefden wordt ernstig bedreigd omdat Edwins ouders een betere partij voor hun zoon op het oog hebben. Dat betekent het begin van een reeks ontwikkelingen, die echter toch in een happy end eindigen. Verder werken mee Dagmar Koller, Sandor Nemeth, Laszlo Mensáros, Zoltan Latinovits en het Symfonie Orkest Kurt Graunke o.l.v. Bert Grund (Nederland I, 20.28 uur).

* Frank Zappa

De VARA zendt om 22.45 uur op Nederland I „You are what you is” uit, het laatste concert van Frank Zappa en zijn groep in de serie „Halloween”-concerten, opgenomen in het Newyorkse Palladium. Met de opkomst van de popmuziek was Zappa een van de meest in het oog springende figuren. De veelzijdigheid van de 42-jarige Frank Zappa als tekstdichter, componist, dirigent en gitarist

komen in dit programma duidelijk naar voren, maar ook zijn onmiskenbare, dwingende persoonlijkheid zullen de talloze fans aan de buis binden.

* Achter het nieuws

In Vara's actualiteitenrubriek „Achter het Nieuws” (Nederland I, 22.05 uur) aandacht voor de gevolgen van het bezuinigingsbeleid voor mensen die problemen hebben met hun eindexamen. Voorts een gesprek met de kammerleden Scholten (CDA) en Wallage (PvdA) over de boycot van Zuid-Afrika en een reportage over het Lauwersmeer, dat militair oefenterrein zou moeten worden.

* De eerste de beste

In het Tros-programma „De eerste de beste” (Nederland II, 19.12 uur) beelden van het verloop van het wereldrecord paaltzitten, dat de 25-jarige Kees Scheffers uit Stolwijk op 404 dagen bracht. Andere onderwer-

pen zijn: het record paaltzekkenbakken: wie de snelste behanger van Nederland; de grootstaart van Nederland; merkwaardige records uit het buitenland. Het programma wordt gepresenteerd door Martin Rudolph en het commentaar wordt geleverd door Ton Blom.

* Bessen

Bij de TROS is vanavond (Nederland II, 20.20 uur) het door Jos Brink geschreven bluspel „Bessen” te zien. De rolletjes worden vertolkt door Henny Orri, Hetty Verhoogt, Eddy Brugman, Brandt krijgt een plaats in een bejaardentehuis, dat door de directrice met strakke hand wordt geleid. Suze is op een leeftijd gekomen waarvoor mensen heden en verleden nog wel eens willen verwarren. Dat overkomt ook Suze, die in de figurant om haar heen, zoals haar zoon Hans en de bejaardenhulpster Anneke regelmatig haar glorieuzen verleden ziet herleven. Zo ontstaan situaties, die komisch aandoen, maar die duidelijke symptomen zijn van het aftakkelingsproces, waaraan Suze onderhevig is.

(ADVERTENTIE)

Alain Delon.
Een geur die je bijblijft.
Alain Delon. Mannelijk met een vleugje avontuur. Een geur met een opmerkelijke uitstraling. Alain Delon. Nu als speciale reisaanbieding. Fijn ook om met Vaderdag te geven en te krijgen.
Reisaanbieding: Aftershave en Deodorantstick nu f 29,95
Elia Cosmetics. Kopsstraat 3, 2152 CV Nieuw Vennepe. 02526-87236

puzzel van de dag

bier-soort	plaats in Zuid-Holland	bepaalde dans	ontwikkelingstrap jonge ree	dollar
▶				
▶				
▶		oprijn in rok		
		bolgewas		
in orde gymnastiek-toestel			vogel	
			momen-teel	
▶			grappen-maker pers. vnw.	
het Zuiden(F) nood-drucht		maand		
▶				muziek-noot

de gouden ganzeveer

Het is... DE BARON!!

Wat een schurk! Plunderen, brandstichten en dan de arme bevolking nog beroven met 'n benide. Die hoort thuis achter tralies!

Wat vind jij ervan tante? ... Oh, hemel! Hoe is het met lambijn?

Snik. Hij bloedt aan zijn schouder. arm lambijnse. Snik!

Hij heeft dringend verzorging nodig. Is hier een dokter in het dorp!

Geen dokter, ik weet beter! Als de nood het hoogst is, is de redding nabij!

panda en de stuipenjager

IK WIL DIE KEIZER IN HET NOORDEN GAAN. VRAAGEN OF HIJ NEE ZOU BANG IS VOOR OORLOG ALS JULIE IN HET ZUIDEN.

BANG? WU? ZU ZIJN BANG, WU NIET. HAHHAH!

ZIEDAR, ONS NIEUWSTE WAPEN! ZWAARDEN VAN DRIE METER LENGTE. OUIZENDEN!! VOOR ONZE VEILIGHEID! MOOI, ME?

NIET MOOI? MAAR HET VEILIG DAN TOCH!!

PAS OP!!

NIET ZO MOOI...

recept

Varkensgehakt met kaas en spinazierijst

600 g varkensgehakt, 100 g uien, 70 g boter, 1 ei, 2 beschuiten, gemalen witte peper, geraspte nootmuskaat,

zout, bloem, 100 g Goudse kaas, spinazierijst. De uien goed fijn snippen en lichtjes fruiten in een pan met 20 g van de boter, zonder dat ze gaan kleuren. Doe het fijngemalen niet te vette gehakt in een kom en voeg daar aan toe de afgekoelde uitjes, een ruw ei, twee fijngesmolde beschuiten, de kruiden en het zout. Kneed dat alles goed door elkaar en vorm er vier schijven van.

Bak deze in de overgebleven boter nadat ze door de bloem zijn gehaald. Schep de spinazierijst in een schaal met daarop de schijven. Snij de kaas in niet te dunne plakken en vervolg met kleine blokjes. Strooi deze op het gebakken gehakt en laat ze in een hete oven of onder de grill smelten en krokant bakken. Blus het braadvet met een beetje bouillon of water. Apart opdien.

oplossing van gisteren

- k - - s - d -
- e r u p t i e
h u i v e r e n
i v o - l o - k
- e o s i n e -
i l l - n k - n
- e e g - p o
s n e l - d a r

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad

Direktie:
J.J.M.H. Drehmans, voorzitter
J. Drost
Hoofredactie:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Postbus 3100
6401 DP Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen
rek. no. 63.36.90.015
Giro: 1035100
Abonnementenafdeling:
Telefoon 045-739881
Advertentieafdeling:
Telefoon 045-739886



Kritiek op kabinetsbeleid in jaren '70

Economisch deskundigen: geen stimuleringsbeleid

DEN HAAG – De Nederlandse overheid moet geen stimuleringsbeleid gaan voeren. Dat kan pas als dat in internationaal verband gebeurt. Of dat gebeurt, is de grote vraag, omdat het tot nu toe onmogelijk is gebleken op economisch gebied maar iets internationaal te coördineren. Dat vinden de economisch deskundigen van de Sociaal-Economische Raad.

De voorzitter van deze commissie, prof. dr. D. B. J. Schouten, beklemtoont dat de deskundigen van mening zijn, dat ons land van alle rijke landen er het slechtste voor staat. „De kabinetten in de jaren zeventig hebben een bijzonder slechte budgetpolitiek en een slechte loonpolitiek gevoerd. Het enige wat we hebben gedaan, is het voeren van een bijzonder goed monetair beleid”, zei prof. Schouten.

Ontsparringen

De economisch deskundigen maken zich vooral zorgen over de zogenoemde ontsparringen. „Daardoor kan niet worden voldaan aan de geldbehoefte en loopt ook de rente te hoog op”, aldus prof. Schouten. Hij zei dat de deskundigen ook van mening zijn dat ons land door onze slechte economische situatie internationaal geen aanspraak kunnen maken op het geestelijk leiderschap. „Dan krijgen we ten antwoord dat we eerst onze eigen economie maar eens op poten moeten zetten”.

„Het is ongelooflijk hoe snel in ons land de consumptie daalt. Daaruit blijkt hoe ziek we zijn. Dit was niet nodig geweest als de kabinetten en de sociale partners in de jaren zeventig een ander beleid hadden gezet”.

Lancering van Ariane succes

KOUROU – De met spanning tegemoet gezene zesde vlucht van de Europese raket Ariane is gisteren een succes geworden. De raket verliet zich vier seconden na de ontsteking van de motoren om 09.00 uur plaatselijke tijd van het lanceerplatform in Kourou in Frans Guyana.

De in de derde trap van de Ariane meegenomen lading, de Europese communicatiesatelliet ECS-1 en de radio-amateursatelliet Amsat P-111-B, werd met slechts enkele seconden vertraging ongeveer 18 minuten na het ontsteken van de derde trap op 200 km hoogte losgelaten. De satellieten kwamen in de tevoren beoogde baan om de aarde.

voerd”, aldus prof. Schouten, die voorzag dat de wereldcrisis voorlopig nog niet opgelost zal zijn. „Theoretisch is het mogelijk, maar praktisch stuiten we op een stuk wantrouwen tussen de partners, waardoor een oplossing voorlopig wel zal uitblijven”, zei hij.

● Een politiemannet met een gewonde in zijn armen schreeuwt om hulp na een bomaanslag van vermoedelijk Armeense terroristen in de bazar van Istanboel gisteren. Drie mensen kwamen om en 27 mensen, onder wie buitenlandse toeristen, raakten gewond, van wie enkelen ernstig. Een van de doden is een van de aanvallers. De terroristen wierpen handgranaten en bommen in de mensenmenigte. De mannen schoten daarop met automatische wapens. In West-Beiroet ontlopten gisteren vier bommen, die kennelijk waren gericht tegen winkels van christenen. Vijf mensen liepen verwondingen op. In de noordelijke havenstad Tripoli schoten gewapende mannen in het wilde weg op voorbijgangers. Daarbij zijn zeker zeventien mensen omgekomen en twintig gewond.



Beheerder bank zette zelf overval in scène

DEN HAAG – De plaatsvervangend bankbeheerder van het filiaal van de Slavenburg's Bank aan de Nieuwe Uitleg in Den Haag, heeft bekend dat hij de overval van woensdag op zijn kantoor zelf in scène heeft gezet. Hij werd samen met drie andere verdachten in de nacht van woensdag op donderdag door de Haagse politie van zijn bed gelicht. Het filiaal werd beroofd van 78.000 gulden plus de inhoud van drie safeloketten. Van het gestolen geld is vrijwel niets teruggevonden. De toedracht van de overval is nog niet helemaal duidelijk.

Algemene reserves veelal aangetast Wanbeheer aantal woningcorporaties

DEN HAAG – Bij een aantal woningbouwcorporaties is financieel wanbeheer geconstateerd. Het wanbeheer was in een enkel geval zo erg, dat grote verliezen zijn geleden ten koste van de reserves die

Moskou roept op tot bevrozing kernarsenalen

MOSKOU – De Sovjetunie heeft de vier andere kernwepennogheden opgeroepen hun nucleaire wapenarsenalen te bevriezen op het huidige „kwalitatieve en kwantitatieve” niveau. Tot dusverre had Moskou alleen aan de Verenigde Staten een bevrozing van de kernbewapening voorgesteld.

Ontduiken van motorrijtuigenbelasting stijgt

DEN HAAG – De fraude bij de motorrijtuigenbelasting neemt iets toe. Staatssecretaris Koning van financiën schrijft dat in antwoord op schriftelijke kanttekeningen van de Kamer bij het wetsontwerp om per 1 juli de benzinaaccijns met tien cent (inclusief BTW met 11,8 cent) per liter te verhogen.

(ADVERTENTIE) CHESTERFIELD-SHOW

chesterfield engels leder-antiek 12 modellen club 1900 - 2 v 15 16cm 3000 - 3 v 210cm 3300 - verkoping alleen op zaterdag 18 juni 10-16 u
balbrug onroep 8 zwollev
denen 2nd vruentboompjeshof 18 la dam
enhouwen kluisenstraat 23 moord
hellew volgrat 19 gorkum
hoemboek koudendestraat 136 lime
rijwiel geestruweg 20 den haag
uitrecht papirusdriev 16 overvecht
wonen 2006 hofdimponeur engels chesfield

Autogassen

● De EG-ministers van milieuzaken zijn het gisteren in Luxemburg eens geworden over een richtlijn ter verdere beperking van de vervuulende uitlaatgassen van auto's. De technische ontwikkeling in de auto-industrie maakt het volgens hen thans mogelijk binnen betrekkelijk korte tijd (ongeveer twee jaar) de uitstoot van koolmonoxyde met 23 procent terug te brengen. ● Het College Algemene Bijstandswet vindt dat er niets af kan van de bijstand voor jongeren van 18 tot 20 jaar die zelfstandig wonen. In de bijstandsuitkering wordt er voor jongeren van 18 tot en met 20 jaar verschil gemaakt tussen degenen die zelfstandig wonen en jongeren die bij hun ouders wonen. ● In Nepal is gisteren een vrachtauto die 100 mensen vervoerde in een 30 meter lager stromende rivier gevallen. Negentien inzittenden verloren het leven. Twee gewonden verkeerden in levensgevaar. ● Minister Smit-Kroes van verkeer en waterstaat is niet bereid om de Tweede Kamer tegemoet te komen in de wens om de vliegtarieven naar de Nederlandse Antillen te verlagen. Dat bleek gisteren tijdens een debat in de Tweede Kamer over deze kwestie.

Herrenberg

● Ambassadeur Henk Herrenberg van Suriname heeft gisteren bij de officier van justitie in Amsterdam een klacht ingediend tegen het dagblad Het Parool wegens smaad. Het Parool was tot en met woensdag niet ingegaan op de sommatie van Herrenberg om een artikel van januari te rectificeren, waarin Herrenberg ervan werd beschuldigd contacten te hebben gelegd tussen de Colombiaanse cocainemafia en de Surinaamse autoriteiten. Paroolverlaggever Paul Grijpma meldde in dat verhaard Herrenberg met deze mafia was overeengekomen dat die een vrije doorvoer zou krijgen in ruil voor 50 miljoen gulden. Dat geld zou dan weer besteed worden voor de verdere ontwikkeling van de revolutie in Suriname. ● De Westduitse luchtmacht heeft weer een Starfighter verloren. Gisteren verongelukte een toestel van dit type op de NAVO-vliegbasis Memmingen, in Beieren. De bestuurder en een leerling die in het toestel zaten wisten zich met hun schietstoelen in veiligheid te brengen. Zij liepen slechts lichte verwondingen op. ● De Amsterdamse recherche heeft deze week negen personeelsleden van Hoogenboom's Bewakingsdienst in Amsterdam aangehouden wegens diefstallen op grote schaal. De bewakers, die in de RAI werkten, worden ervan verdacht de afgelopen jaren op verschillende tentoonstellingen voor vele tienduizenden gulden aan artikelen te hebben gestolen. ● Ongeveer 750 dansers en danseressen doen morgen in Rotterdam een poging het wereldrecord lange-afstandsdansen te verbeteren en op acht kilometer te brengen. De dansende stoet van duizend meter lengte legt daarvoor een parcours af van het centrum van Rotterdam (Schouwburgplein) over de nieuwe Willemsbrug naar Rotterdam-Zuid (Zuiderpark).

Zeedijk

● De nieuwe werkwijze van de Amsterdamse politie om de handel in verdovende middelen op de Zeedijk en omgeving terug te dringen, werpt vruchten af. De laatste twee weken zijn tien dealers aangehouden, van wie er inmiddels vijf hebben bereikt te handelen in drugs. Dit heeft een woordvoerder van de politie bekend gemaakt. ● De Amsterdamse politie denkt met de inbeslagname van een stansmachine en ander materiaal in een metaalraaij in de Simon Steviusstraat in Amsterdam-Oost te hebben voorkomen, dat er op grote schaal valse rijksdaalders en valse 5-markstukken in omloop zouden worden gebracht. De eigenaar van de metaalraaij, de 51-jarige Volendammer K.D., is aangehouden. Ook werd in West-Duitsland de 38-jarige Duitser H.S. gearresteerd. ● Bij Vredestein banden NV in Enschede staan 370 banen op de tocht. Het is vrijwel zeker, dat onder de 1.500 personeelsleden ontslagen zullen vallen. ● Nederlandse geologen hebben in de Zuidpaanse provincie Albacete een fossiele boomstam ontdekt die volgens hen meer dan 100 miljoen jaar oud is. ● Het doorbreken van de geweldsspiraal in de hoofdstad wordt een hoofddoel in de beleid van de nieuwe burgemeester van Amsterdam, drs Ed van Thijn. Hij verklaarde dit gistermiddag bij zijn installatie in een bijzondere vergadering van de gemeenteraad. ● De Consumentenbond is er tegen dat banken en postgro de klanten straks laten betalen voor de betaalpasjes.

Het is nu echt bijna afgelopen: Nog maar 17 dagen extra korting bij Shell.



Het wordt nu toch tijd om de kortingcoupons uit het Shell helpt-boekje in te leveren. Want u heeft nog maar 17 dagen de tijd om die 4 cent korting per liter benzine in uw zak te steken. Dus: leg het boekje in uw auto en gebruik de coupons. Anders gooit u geld weg.

Met deze coupon krijgt u 4 CENT

Waalse mars op Brussel: geweldloos maar grimmig

door Frits Schils

BRUSSEL – Enkele tienduizenden, overwegend linksgerichte Walen hebben gisteren in Brussel een levendige protestdemonstratie gehouden. Door middel van hun mars door de hoofdstedelijke city, die georganiseerd was door de socialistische vakbond FGFB en de welke de steun had van zowat alle Waalse politieke partijen en de Brusselse taalpartij FDF, wilde Wallonië kracht bijzetten aan zijn eis tot volledige instandhouding van het zwaar in de versakkeling geraakte staalconcern Cockerill-Sambre. Tevens richtte het protest zich tegen het voltmachtenbeleid van het kabinet-Martens en tegen een „verdere aantasting van de belangen van het gemeentepersoneel. Evenals de manifestatie van 31 mei jongstleden verliep de demonstratie van gisteren zonder incidenten. De op volle „gevechtssterkte” aanwezige politie en rijkswacht, hielden zich tactisch afzijdig en hoefden niet in actie te komen.

Topografisch middelpunt van de reusachtige Waalse happening was het Beursplein in het centrum van Brussel. Vanuit twee locaties, de Noord- en Zuidstatie, trok het met 25 extra-treinen aangevoerde leger van demonstranten, van wie het merendeel gehelmd of getooid met de gele vakbondsdas, over de Anspachlaan naar het ontmoetingspunt voor het beursgebouw. In de stoet werden honderden rode vlaggen en spandoeken meegedragen. Strijdliederen, knallende voetzoekers en gillende keukenmeiden waren niet van de lucht. Op het grootste doek dat boven alles uitstak, stond het motto van de voettocht door Brussel kort en bondig samengevat: Pour le sauvegarde de l'economie wallonne (ter redding van de Waalse economie). De Luikse armada naderde uit het noorden, die van Henegouwen uit het zuiden.

Adhesie

Behalve het gros van de Waalse vakbondsbestuurders lieten ook tal van

politici uit Wallonië en Brussel zich op het Beursplein zien: de voorzitter van de Waalse Parti Socialiste, Guy Spitaels, partijvoorzitter Mordant van het Rassemblement Wallon, de premier van de Waalse deelregering, Dehoussie, en kopstukken van het hoofdstedelijke FDF. Vanaf het bordes van het beursgebouw sprak FGFB-voorzitter Gayetot de massa toe. Gayetot haalde fel uit naar het kabinet-Martens-Gol, dat hij verweet „een catastrofale sociale politiek” te voeren. „Vader Eyskens”, zei hij, „was slechts een leerling vergeleken met hen, die het nu voor t zeggen hebben. In dit verband zij in herinnering gebracht dat ex-premier Eyskens sr in 1960-61 zijn toevlucht nam tot een zeer omstreden eenheidswet, die toen echter wel de hele natie op de barricaden bracht. Nu botegen in België eigenlijk alleen maar Walen. Verreweg de meeste spandoeken bevatten afkeurende teksten aangaande de extra voltmachten die het kabinet zich heeft verschaft en welke erop



neerkomen, dat de regering tot het eind van het jaar bezuinigings- en loonmaatregelen kan treffen, zonder het parlement daarin te kennen.

Teken aan de wand

De Brusselse manifestatie was niet alleen massaal van omvang, zij hield ook een duidelijke vermaning in aan het adres van de overheid. De Waalse „metallo's” en met hen het welhaast voltallige korps ambtenaren in gemeentediensten worden steeds ongeduldiger. Hoe langer de regering hen in onzekerheid laat, des te explosiever zal de stemming in Wallonië worden.

Aan de betoging van gisteren werd ook deelgenomen door een uitgebreide

delegatie van de christelijke metaalbond CSC. Dat was opmerkelijk, aangezien de CSC eerder door middel van een stemming had bepaald, officieel niet aan de mars op Brussel te zullen meedoen. De grote grieve van de CSC jegens de FGFB is dat dat de socialistische bond het CSC „voor voldongen feiten wil plaatsen”. In die val, zegt het CSC, trappen wij niet. Kort voor de Waalse betoging van start ging, demonstreerden enkele honderden leden van de Vlaamse Intergerewestelijke van de socialistische Algemene Centrale der Openbare Diensten (ACOD) op het Fontainasplein. Hun actie waarvan het accent duidelijk op de gemeentelijke aspecten lag, gold tevens als een gebaar van solidariteit jegens de Waalse manifestanten. De ACOD-ers roerden in

hun protest de staalkwestie niet aan, volgens insiders eveneens opmerkelijk, daar – zo zeggen zij – ook industrietakken in het Vlaamse land, onder meer in Limburg en in de Antwerpen haven belang hebben bij een gezondmaking van Cockerill-Sambre.

Wie gisteren de tienduizenden te Brussel in beweging zag komen, houdt zijn hart vast bij de gedachte, wat er kan gebeuren als straks – bij een eventueel uitblijven van oplossingen of in geval van een tegevallend resultaat – onder de betogers woede en emoties de overhand krijgen.

De strijd wordt nu consequent voortgezet, zei FGFB-voorzitter Gayetot. „Les Wallons sont mobiles; la lutte continue!”

Kinderbijslag: conflict CDA/VVD

DEN HAAG – Het CDA is niet bereid zonder slag of stoot toe te zien dat de voorgenomen algemene verlaging van de kinderbijslag slechts een jaar zal duren. Tijdens een fel interruptedebat dreigde de CDA'er Hermens gisteren de fractie van de VVD met „consequenties” indien de liberalen hun voorstel hiertoe niet terugnemen. Handhaving zal leiden tot een „beteurenswaardige situatie voor het vervolg van de coalitie”, zei Hermens.

De twee coalitiepartners blijken nog steeds lijnrecht tegenover elkaar te staan over de vraag of de verlaging van de kinderbijslag aanvaardbaar is. Het plan, dat afkomstig is van het CDA, komt in de plaats van de door het kabinet voorgestelde verlaging van de kinderbijslag voor kinderen, die in het buitenland wonen.

De VVD is juist voorstander van een dergelijke verlaging. De fractie vindt dat de Tweede Kamer hier volgend jaar opnieuw over moet kunnen praten.

Aangeboden betrekkenen

Je bent welkom als

hulpverkoopster

je enthousiast en actief is. Vereist: verkoopervaring in damesmode en niet ouder dan 35 jaar.

Schriftelijke sollicitaties aan:

Jacobse Damesmode

Kouvenendstraat 42-44, 6431 HG Hoensbroek

100

Iet spoed gevr. leuk BAR-
ARMEISJE v. d. o. ouder-
oog gartelieloon mog.
el v. inform. 04490-19534
ia 20.30 uur.

Evaren METSELAARS,
etontimmerlieden, ijer-
lechters (kolonnes)
1640-54313-54284.

Gevr. METSELAARS be-
ontimmerlieden en ijer-
lechters en stuccadoors
s.m. Nederl. verz. tel. 045-
71236.

3ARDAMES gevraagd,
voensdag v. zondag, rj.
Paloum, Bar, Hoens-
broek, tel. 045-22451 of
54936.

Met spoed gevr. 2 leuke
ARMEISJE v. d. midd.
n avonduren v. 18 jr.
toge gar. mog. 045-317032
f 228159.

Leuke BARDAMES gevr.
Gartelieloon. Intern mog.
Weekend vrij. tel. 04498-
3474.

MEISJES gevr. v. privé-
werk. Zeer hoge verdien-
sten. Leefn. onbelangr. Sta-
tionair. 31, Sittard, tel.
12526.

Toetseman i.b.v. uitgebrei-
de instel. zoek. t.
BAND. Tel. 045-722135.

Huishoudelijke HULP ge-
vr. v. 2 ochtenden per
week. Tel. 04494-48236.

Videoclub GELEEN
vraagd meijse, goede
diensten. Tel. 04494-48933.

Nette iongenman gevr. als
VERKOPER voor n.s.
permarkt. Leefn. 18 jr.
Pers. aanmelden: E. Her-
mans, Paadweg 37, Hoens-
broek-Mariarade.

Nieuw te openen PRIVE-
CLUB vraagt: meisjes
f 1000,- gartelieloon p.
mnd. Tel. 045-425101.

Gevr. voor direct METSE-
LAARS, betonmijerlieden
en ijerzilverchters. Tel.
045-460455.

Wordt AVON-CONSUL-
LENTE, op al uw prod.
25% k. t. v. v. v. v. v. v. v.
04494-40723.

Enkele goed uitzijende
BARMESJES gevr. v.
woning beschikbaar. Af-
halen en brengen. Tel. 04-
424659.

Gevr. nette FRITURE-
HULP. Bellen na 16.00 uur
tel. 045-323483.

Voor dir. indienststeld HE-
RENKAPSTER gevr. Tel.
045-320536 of 311700 na
18.00 uur.

BUFFETMEISJE ge-
vraagd. Dancing Ahoy
Valkenburg, voor het sei-
zoen. Tel. 04406-15233.

FRITUREHULP gevr. Tel.
045-320678. Moltweg 46,
Schaebsberg.

Gevr. parttime VER-
KOOPSTER. Ift. + 24 jaar.
Geen boetiek. Br.o.n. Si
723 LD. Molenbeekstr. 5,
6131 EG Sittard.

Gevr. PARTTIMER voor
huis aan huis verkoop van
ser. geg. Br.o.n. Si 723
LD. Molenbeekstr. 5, 6131
EG Sittard.

MEISJES gevr. voor de
privé-tel. Bel voor int. 045-
717463.

Wij zoeken op korte ter-
min een ervaren KLEER-
MAKER(S)TER voor ons
filiaal Kerkrade. Prettig en
zelfstandig werk. Tel. 045-
42605 of 04704-4657.

Gevr. CONSULENTE v.
huidverz., goede bijver-
dient. Werk zelfst. te reg. Gv.
045-453941 of 42156.

"Hard"rockgroep zoekt
stevige pittige DRUM-
MER. Tel. 045-722135.
218010.

De koppeld vraagt voor
filiaal in Schaebsberg, per-
fekte KLEERMAAK-
STERS. Anders onnodig
te solliciteren. Tel. 045-
424607.

BEHEERDER gevr. voor
kamerverhuurbureau in
Heerlen, omgev. Laan-
derweg. Tel. 040-110119.

HULP in de huishouding
gevr. voor 4 ochtenden per
week. Tel. 045-72471 (tus-
sen 18 en 19 uur).

FRITURHULP, zelf-
standig kunnen werken
Snackbar 't Hepke'.
Beek. Tel. 04402-73021.

GEVRAAGD jonge zelf-
standige kok, ervaren ser-
verster. Hotel Monopole
Valkenburg, tel. 04406-
13545 tussen 16-18 uur.

Gevr. HULP i.d. HUIS-
HOUDING in gezin van
3 pers. 2 halve dagen p. wk.
Omg. Valkenburg-Huis-
ge, Looon n.o.t.k. Br.o.n. r.
LD. 71. Wilhelmina
laan 37, 6301 GK Valken-
burg a.d. Geul.

Drogisterij Parfumerie
Faassen, Laurastr. 11.
Eigelschoven zoekt part-
time VERKOOPSTER. Er-
varing vereist, anders
s.v.p. niet solliciteren.

Energetische Schim-
mer zoekt VERKOPERS
die op free-lance basis hun
eigen klanten vinden. Ver-
koop aan particulieren. Ver-
koop tijdens kantooruren
contact opnemen voor een
afspraak. Tel. 04404-1626.

Voor ons filiaal te Sittard
zoeken wij een zelfstandi-
ge en modebewuste part-
time VERKOOPSTER.
Heeft u belangstelling dan
ziet u uw schriftelijke
sollicitatie met uitnodig-
gegevens omtrent ervaring
en motivering tegemoet.

"Kiss" Jeans en sport-
sweater, Gruizenstr. 32, 6131
EH Sittard.

Gevr. MEDEWERKER voor
het stichten v.
GMBH-bouwbiedr. v. z.
groote bouwprojecten. Z.
eigen kantoor, onnodig
erv. Br.o.n. B.96 LD.
Rumpenperstr. 81, 6443 CC
Brunssum.

Voor het ZAGEN van alle
soorten steen, beton, ker-
steengroeven Q n' Q expl.
mij. Bergseweg, Voeren-
daal, tel. 045-751884.

Exclusieve bar PLAY-
BOYCLUB kan twee
meisjes plaatsen. Tel.
04745-312.

Kl. zelfst. electr. bedr. zkt.
vr. KRACHT lichte adm. +
tel. m. kracht ophalen en
wegbrengen van app. en
onderh. werklp. Br.o.n. r.
HG 069, LD. Kouven-
endstr. 215, 6431 HE -
Hoensbroek.

New Look GEVELREINIG-
ING B.V., Schaebsberg,
Reiningen, uitkappen en
voegen. Tel. 045-
312154-312709.

Theo Crijns
dakdekkersbedrijf. Wij zijn
gespecialiseerd in pannen-
werk, platte daken, zink-
werk, noolontstoppingen,
schoorsteenvoegen. Maas-
trichterstr. 72, Brunssum,
tel. 045-256509.

RIOOO! verstoort? Bel:
Theo Crijns, Brunssum,
tel. 045-256509.

Voor al uw dakwerkzaam-
heden dakdekkersbedrijf
HET ZUIDEN tel. 045-
216151.

Voor SIERBESTRA-
TING, terras, oprit en vak-
manschap. Stratenma-
kersbedrijf Nico Gerards
vrijblijvend prijsopgave
en advies. Tel. 045-313356.

Uw dak in goede hand
bij dakdekkersbedrijf D.
N.G. Wij vernieuwen alle
daken, reparatie en zink-
werk. Met de langste
schriftelijke garantie. Bel
voor vrijblijvende offerte,
tel. 045-224459.

DAKDEKKERSBE-
DRIF M. Haas, het ver-
trouwde adres voor alle
vernieuwingen en reparaties
van alle soorten daken,
goten en schoorstenen,
dakkapellen, dakbeschot-
ten en dakisolatieplaten.
Vraag vrijblijvend advies
en offerte. Tel. 045-455922,
b.g. 451862.

Dakdekkersbedrijf J. Bor-
gans v. alle DAKWERK,
dakgoten, schoorsteen-
betimmering enz. alsook
alle soorten daken, zink-
werk v. nieuwbouw of on-
derhoud. Tel. 045-453818.

STUKADOOR kan nog
binnen-, buiten- en sierp-
werk en alle verbouw.
aann. Tel. 045-459073.

Alles in één hand! Bel
Hans Lips b.v. voor al uw
timmer- en DAKWERK,
spanten, dakkapellen, iso-
latie, kozijnen, interieur-
betimmering enz. alsook
alle soorten daken, zink-
werk v. nieuwbouw of on-
derhoud. Tel. 045-453818.

Schilders kunnen nog
BIJWETENWERKZAAM.
HEDEN aannemen. Tel.
045-210020.

Trap BEKLEDEN. Rails
hangen. Gordijnen maken.
Voordelprijzen en vak-
manschap. Gratis prijsop-
gaven. Schiedings In-
tegriteit Markt 39, Nieuwen-
hagen. 045-312613.

ANTENNEPROBLE-
MEN? Antennebouw Ko-
chen. Tel. 045-441693.

CV-ketel schoonnaken en
GAS-BESPARENDE af-
stellen f 59,-. Incl. 045-
711608.

CENTRALE VERWAR-
MING. Bouwpakket met 7
rad. f 2900,- montage
f 120,- per aansl. Vrijbl.
int. 045-711608.

LOODGIETER kan weer
werk aann. gas-water-
sanitair - roliering - badka-
mers - zinkwerk - c.v. - go-
tens - keukens - onz. Sille
service, gratis offerte. Tel.
045-711608.

ATTENTIE: is uw dak lek,
goot kapot, c.v. uit, geen
gas of water meer? Wij los-
ten dit probleem op en
snell! Bel 045-212203 of
226779.

ANTENNEPROBLE-
MEN? Antennebouw Ko-
chen. Tel. 045-441693.

Alle loodgieters, c.v.- en
DAKWERKZAAMHE-
DEN. Niet duur, goed en
vakwerk. Tel. 045-421711.

Voor TUINVERZOR-
GING ook aanleg, oprit,
terras, metselwerk, afraai-
en, afgraven, rad. g. en
niet duur. Bel dan 045-272093
na 19.00 u.

Ex-kleuterleidster zkt. OP-
PAS-ADRES in gez. m.
jonge kind. Tel. 712896.

WILLY v.d. Walle populai-
re zanger wij graag optre-
den in leuke zaaltjes of
ouderen disco in bezit van
eigen install. inlichtingen
045-316914.

Alir. BOUWVAKKER kan
nog alle voork. werkz.h.
aan. 045-413861.

SCHOORSTEENVEEG-
BEDRIJF Filco. 04490-
24544. Veegt goed en goed-
keur. Tevens dakgoten.

OPRITTEN en terrassen,
ervarend werk en klinkers
erfsterbinding. Vrijbl.
vende prijsopgave. Tel.
045-216147.

GRASZODEN te k f 3,00
p.m2. Tel. 04450-2131.

GRASZODEN, te kwal-
vrij, met garantie. tel. 045-
713357.

Voor het ZAGEN van alle
soorten steen, beton, ker-
steengroeven Q n' Q expl.
mij. Bergseweg, Voeren-
daal, tel. 045-751884.

BANKSTELLEN eiken en
modern, in leer of stof, dif-
fer. vuren en afbreek. versl.
ged. Inruil mog. Kock,
Kampstraat 62, Lindenh-
heuvel-Geleen, tel. 43412.

Nu of nooit. Te k. wegens
omstandigh. nieuwe eiken
barok en leren BANK-
STELLEN. Meijer, wuwr.
f 5000,- tot f 8000,- wuwr.
f 1500,- tot f 2500,-, tel.
045-419192/461323.

KLEERKASTEN, 1-2-3-4-
drs., tienerkamers, ledi-
kanten, toilettafels, nach-
tastjes, matrassen. Kock,
Kampstr. 62, Lindenh-
heuvel-Geleen, tel. 43412.

BANKSTELLEN eiken en
modern, in leer of stof, dif-
fer. vuren en afbreek. versl.
ged. Inruil mog. Kock,
Kampstraat 62, Lindenh-
heuvel-Geleen, tel. 43412.

Zonnehemels

Geboegen hemel met lange 1,80 mtr snelbuienlampen
compl. met in hoogte verstelbaar statief. Alleen bij v. Erp
voor f 1648,-, Sittard, Putstr. 34, 04490-13531. Heer-
len-Glaspaaleis 045-711300. Kerkrade-Hoofdstr. 12, tel.
045-456999.

Keukencentrum Muylers & Wijnen

Kloosterstraat 12-14, Simpelveld, 045-441800. Aan-
bouwkuekens rechtstreeks af fabriek! Franse en Duitse
topmerken in eike-, note-, kerse-, olme-, esse-, grene-,
mahoniehout en kunststof; inbouwapparaten met Ne-
derlandse garantie: Atag, Elne, Miele, Siemens. 5 jaar
garantie. Geopend: ma. t/m vrijd. van 9 tot 17 u. Zaterd.
van 9 tot 12.30 u. Op afspraak, ook 's avonds.

Rijwiel Cash & Carry

Rijwielen v.a. f 189,-; kinderfietsen f 109,-; 3-versn.
f 279,-; crossfietsen f 199,-; 10-versn. race f 299,-;
Akerstr. 182, H'broek. Rond. koopavond. 045-217687.

Knikarmzonnenscherm

6 mtr. breed 210 cm uitval DHZ-prijs f 880,- incl. BTW.
Venetian Bindis, Kipstr. 30, tel. 045-453416.

KANTELDEUREN in 23
maten, direct uit voorraad
leverbaar, tegen absoluut
de allerlaagste prijs. Fa.
Straten, Ekkensweg 18,
Geulle, 045-641044.

Komt u naar Nieuwenha-
gen? Breng dan eens een
bezoek aan ons ROTAN-
HUIS, rotan- en manu-
meubelen, tafels, mand-
werken enz. Tegen scherp-
aanbieding. Kijk en
vergelijk in Ekharts Riet-
huis, sinds 1890. Wilhelm-
inastraat 39-41, Nieuwen-
hagen, tel. 045-31039. Ruit-
me parkergelegenheid.

Te k. SLAAPKAMER,
4-drs. kleerkast, bed m.
ombouw, 4 mnd. oud. 045-
440917.

MEUBELEN inruilen. Bel
dan 045-429002 of 04459-
1641. Wij bezoeken u vrij-
blijvend en geven beslist
de hoogste prijs bij aan-
koop van nieuwe meub-
len. Financiering mogelijk.

Te k. massief eiken KIN-
DERKAMER. Ledik.
comm. + toebeh. W.g.n.p.
f 2400,- nu f 850,- z.g.a.n.
04498-54510.

Inbraak - vernieling - dief-
stal. Beveilig nu! Electro-
nische INBRAAKBEVEI-
LIGING tegen concurre-
rende prijzen. Bel: Alarm
Electronic Born, 04498-
54785.

Op vakantie? Laat tijdig
een ALARMINSTAL-
TIE installeren. Lage prij-
zen, hoge kwaliteit. Alarm
Electronic Born, 04498-
54785.

Te k. aangeb. KERNER
KASSA, impregnerolie,
mottomaier, schaaftank,
bouwlieren, tel. 045-
412705.

GASHAARD, wasmach.,
langz.wasser, keuk.kast-
jes, keuk.tafel. Koopjes!
Moet weg. Emmastr. 135,
Hoensbroek.

Te k. eiken BANKSTEL
bekl. oudhollands.
Pr.n.o.t.k. Voorstr. 1,
21876.

Te k. grenen KEUKEN-
KAST, eiken com. en
de zijwinder, f 1200,-
1510, schokbr. Kon. Chri-
stinastr. 17, Hoensbroek.

Nwe overjarige merk- en
RACFIETSEN. Willy
Meijs, Groenstr. 136,
Ubach o. Worms.

Te k. massief eiken EET-
KAMER + 4 stoelen. Tel.
045-254614.

BAGAGEWAGEN met
deksele te k. V.r.p.r. f 250,-
J.v. Vondelstr. 74, Hrl.

FRITURE-INVENTARIS te
k. f 1500,- + bleu air
wasmachine 1/2 jr. oud
f 600,-. Nieuwstr. 134,
H'broek na 20.00 uur.

Te k. goed spelende zw/wit
TV f 75,-. Paralelstr. 11,
Nuth, tel. 045-242779.

Te k. KEYBOARD-Yama-
ha Ps 30 / 1300,- eiken bu-
reau f 600,- eiken eiken
grammofoon, iets. mooit.
f 900,-. Aldenhofstr. 55,
H'broek.

GOKKAST, prijs f 350,-,
045-423514.

Dames- en HERENFIETSEN
te k. Schrieversheidweg
58 Heerlen, na 16.00 uur.

Te k. partij nieuwe
VLOERPLANKEN en
veldbrandstenen. Tel. 043-
629433.

Te k. 2e-hands VIDEO-
RECORDER, reeds v. a.
f 450,- v. Erp BV, Putstr.
34, Sittard, tel. 04490-
13531.

VAKANTIESTUNTVER-
KOOP: Orgels met hon-
derden gulden voordeel,
druistellen, beslist me-
gens goedkoop, gitaar
tegen weggelapen. Ver-
der alles op muziekgebied.
Muziekhuys Lyana, Mau-
ritsweg 48, Stein, tel.
04495-3227.

Leden van verenigingen
opgelet. Waarschu uw
bestuur, bij ons de laagste
prijzen en de grootste sor-
tering van SLACINSTRIJ-
MENTEN. Zie onze etala-
ge. Verder alles op mu-
ziekgebied. Muziekhuys
Lyana, Mauritsweg 48,
Stein, tel. 04495-3227.

Te k. 2 Skan Dyna luid-
sprekerboxen (wyt), 40
Watt. Te bevr. na 20.30 uur,
Grispenstraat 19, Ubachs-
berg, Voerendaal. 045-
752325.

Gehel BABUUTZET te
k. aangeb. bel. 045-310706.

Te koop BANKSTEL met
ovale tafel in z.g.st. Lod.
stijl. Te bevr. Brandstr. 1,
Simpelveld.

Leuke gebruikte spullen

van klein tot groot, moet u in Lindenlaan 8 te Valkenburg
zijn. Tel. 04406-13999.

Fietsen - fietsen - fietsen

Gazelle, Batavus, Peugeot, Hollandse dames- of heren-
fiets vanaf f 289,-. Fa. Plas, Treebeek en Stein.

Bij ons is inruil mogelijk

Bij aankoop van een nieuwe fiets of bromfiets!

Rekers

Willemstraat 85, Heerlen, 045-726840. Kouven-
dstraat 181, Hoensbroek, Tel. 045-212537. Rumpen-
straat 40A, Brunssum, Tel. 045-252361.

Hoffleur zaterdag

Anjelierstr. 56 straatmarkt, gratis ballonwedstrijd, 4 ka-
merplanten v. 5,-; 5 geraniums a f 2,- voor f 5,-; 500 ml
geraniums voeding v. f 7,20 voor f 4,95.

Voor betere BANKSTELKUSSEN naar maat in stof en
leder, bel tel 09-3211715973.

MINIFIETSEN, dames- en
herenfietsen, kap- en opa-
fiets, chemisch toilet. Tel.
045-257371.

Te k. bruin leren BANK-
STEL f 1250,-, groen hout-
en lak, eiken, f 35,-
2-pers. Tel. 04492-3982.

Te k. ORGEL Cosmoxov
F100, pr. f 950,- G.
Flinckstr. 41, Heerlen.

Te k. manou KIND BED
120x60, met matr. n.w.p.r.
f 687,- v. f 275,- eik. kind.
box n.w.p.r. f 274,- v. f 75,-
Storchmühle autozit n.w.
f 274,- v. f 100,-. Tel. 045-
221279.

Te k. electr. GITAAR iba-
nez artist + koffer.
Pr.n.o.t.k. Tel. 045-314314.

RENNERS 75 jaar fietsen.
Speciale aanbiedingen. Zo
lang voorradig f 100,-.
Korting op elke heren-
merkfiets met terugtra-
prem. Union Sakai race-
fiets van f 669,- voor
f 489,-. Union trommel-
merfiets met verzekering
slechts f 599,-. Daeler van
Gazelle, Batavus, Union,
Tommis, Peugeot en Bur-
gerfietsen en vest-
brommers. Inruil moge-
lijk. Donderdag koop-
avond. Dorpstraat 114 en
118. Tel. 045-251225.

Te k. electr. KOOK-
PLAAT, 4 mnd. oud.
z.g.a.n.w. f 150,-. Tel. 045-
421539.

Te k. massief eiken EET-
HOEK met rieten zitting.
Te bevr. Anemonenstr. 44,
Kerkrade.

DAMESFIETSEN met torpe-
dierom. f 85,-. Tel. 045-
310160.

Grindtegels, trott.tegels,
zand, grind, TEELAAR-
hout, houten etc. Bouw-
bergstraat 100, Brunssum,
045-251964.

Te koop AUTO-KINDER-
ZITJE (veiligheidskeu-
ring). Ruys de Beeren-
broucklaan 25, Urmond.
Tel. 04495-3103.

Te k. KEUKEN-HOEK-
BANK, br. skai m.
chroompoten buitenmaat
165x125. Tel. 712896.

Te k. leren MOTORJACK
m. 50 / 150,-. Nava inte-
graalhelm f 75,-. Karel
Doormanstr. 15, Schaebs-
berg.

TROTTOIRTEGELS 200
stukks a f 0,40, 11 betonnen
plaatjes, 10x60 cm, f 1,50.
Te bevr. tel. 045-311096.

Te k. DIEPVRIESKIST
320 ltr., raciflex met ver-
snellingen. Tel. 045-
320950.

Te k. wegens overcompl.
dames- en HERENFIETSEN,
2 skelters, 2 kinder-, sta-
len kantoorkast, brand-
kast, telmch., typemach.
2 B&O radio's, pick-up 50
tape-rec. banden, drie hou-
der, magnet. rek, 4 pits
kookpl., grillis, 150 LP's.
Div. singels en cassettes.
Tel. 045-422525.

Weg. overcompl. prachtig
leren BANKSTEL, Lode-
wijl-stijl eetkamer en
Perz. tapijt, salontast (als
nieuw) 04750-18902.

Te k. electr. KNOPAC-
CORDEON merk Höner
met Yamaha-versterker.
Te bevr. 045-241802. Raan-
kestr. 54, Sittard.

Te k. gesloten AAN-
HANGWAGEN. Tel. 045-
219838.

RESTAURANT MET BOVENWONING

Notarissen Mr. E.M. Huyben en Mr. A.H.G. Wagemans te Geleen en notaris L.H.G. Tacken te Roermond, zullen op woensdag 22 juni 1983 om 15.00 uur in Hotel Restaurant Café Corner House, Markt 2 te Geleen ex artikel 1223 B.W.

PUBIEK VERKOPEN:

Het RESTAURANT (winkelhuis) met BOVENWONING, ONDERGROND en ERF, gelegen te GELEEN, AUGUSTINUSSTRAAT 96, kad. bek. GEM. GELEEN, sectie D, nr. 1187, gr. 2.60 aren.

Het pand is ingedeeld als volgt: begane grond: entree, ruimte waar thans is gesitueerd restaurant, dames- en herentoeilet, keuken t.b.v. restaurant, portaal naar garage met koelcel, overdekte binnenplaats.

1e verdieping: slaapkamer, woonkamer, keuken met gas, c.v.-ketel, terras en balkon, kantoor, toilet en douche met wastafel.

Zolderverdieping: te bereiken via vaste trap, 2 slaapkamers, 2 berghokken, overloop.

Kelder: ruimte van ong. 40 m².

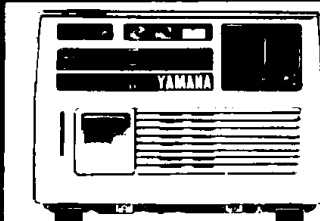
Aanvaarding: vrij van elk gebruik bij betaling der koopsom, uiterlijk op 3 augustus 1983.

Bezichtiging: dinsdag 14 juni, donderdag 16 juni en dinsdag 21 juni, telkens van 16.00-17.00 uur.

Eventuele meerdere inlichtingen ten kantore van notaris L. H.G. Tacken, Wilhelminalaan 14, Roermond, tel. 04750-15747.

DE YAMAHA EF 600 GENERATOR: DE STILLE REVOLUTIE

De nieuwe draagbare generator van Yamaha is een klein wereldwonder. Licht in gewicht, kinderlijk eenvoudig te bedienen en goed voor 500 Watt/220 Volt! Maar de EF 600 is vooral superstil: u hoort 'm nauwelijks zijn werk doen! De EF 600: je moet 'm zien en horen om het te geloven. En dat kan bij uw dealer:



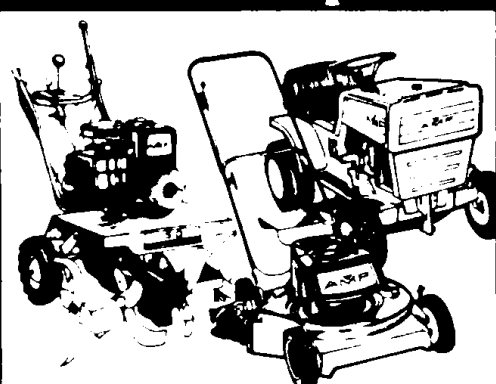
YAMAHA

Geopend van 9.00 tot 17.00 uur 's zaterdags van 10.00 tot 16.00 uur

GIEN afd. Tuinbouwmachines, Wolhagen 3, Schinnen. Telefoon 04493-1995

GIEN SCHINNEN

Specialist in motormaaiers en frezen voor profen en amateur



Klaar-ter-wij-uw-wacht service zonder afspraak voor door ons geleverde machines.

Onderdelenlevering minimaal 10 jaar gegarandeerd.

GIEN

Ook 's zaterdags geopend tot 16 uur

20 juni 1983

BELANGRIJKE OPENBARE SPOEDVERKOPING

van
WERKTUIGEN,
TRANSPORTMIDDELEN,
WERKPLAATSINVENTARISSEN,
MACHINES,
BOUWGEREEDSCHAPPEN,
KANTOORINVENTARISSEN EN
-MACHINES, div. AUTO'S

DE VEILING ZAL WORDEN GEHOUDEN IN HET PAND NULLANDERSTRAAT 102-104, KERKRADE. Tel. tijdens de kijk- en veilingdagen 045-454545

ALPHA INTERNATIONAL b.v. zal op MAANDAG 20 JUNI op bovenstaand adres t.o.v. de weledigste heer P.H. Steven, notaris te Heerlen, door veilinghouder L.M. Verhoef openbaar verkopen in opdracht van principaal en belanghebbenden.

ROLLEND MATERIEEL: heftrucks, Toyota 1981, Ameiselekt. 1250 3.5 mtr. Coventry Klimax elektr. 1600 3.25, Steinbock elektr. 600 3.5, Hyster LPG 1000 3.00 mtr. 2 Jung Heinrich elektr. palletheffers, Fenwick palletheffer 1500 kg, BV palletheffer 1200 kg.

AUTO'S: 2x Mercedes L 608 D '79 '80, Ford Transit 100 81, Range Rover aut. spec. uitv. 81, Pontiac Phoenix 80, 2x Ford Granada D - LPG '79 '80, Peugeot 504 SR LPG '81, Toyota Carina LPG 80, Allegro '79, Alfa Romeo L 78.

BOUWGEREEDSCHAPPEN EN WERKTUIGEN: Asfaltwal 800 kg, bouwlichten, triplaten, trilnaalden, Kango en Impex breekhamers, stroomagregaten, compressoren, mastiekset, kettingtakels, kettingzagen, boormachines, dompeelpompen, ladders, steigers, dekzeilen, elektr. lasbrak, gasgasmachines, koffiemolens etc. tuinfrass, grasmaaier, betonijzerscharen, klapschragen, etc.

KANTOOR: 100 stalen buro's, 60 houten buro's, 50 versleib typistestoelen, 70 stalen archiefkasten, 2 kluisen, brandvrije kasten, 50 A 4 stalen ladenkasten, 40 houten kasten, div. konferentietafels, stoelen, bureltafels etc. etc.

KANTOORMACHINES: Olivetti officecomputer 770, div. kopieermachines o.a. Nashua 1260 elektronisch met sorteerinrichting, tekstverwerkers, tafelafzetmachine, stenoclimax, Roneo 870, div. schrijf-, tel- en rekenmachines etc. etc.

DIVERS: houten Bruynzeel en Lundia magazijnstelling ong. 2 km, div. stalen magazijnstellingen, 3 verrijdbare fabrieksbusjes, 20 brandblussers, kassa's, badkuipen, 50 binnendeuren etc. etc.

MEUBELS: o.a. uit v.m. faillissement Woonstudio Beek B.V. bankstellen in leder, eiken, dralon etc., eethoeken, fauteuils, stoelen, wandmeubelen, kasten, bedden, matrassen, bedbodems, campingbedden, keukenkasten, t.v.s., geluidsapparatuur, stofzuigers, frituses, grills, mixers, broodroosters, keukenmachines, koffiemolens etc.

DE MEUBELS WORDEN DINSDAG 21 JUNI 19.00 UUR GEVEILD

KIJKDAGEN: Vrijdag 17 juni 1983 van 10.00-17.00 uur, Zaterdag 18 juni 1983 van 10.00-17.00 uur, Zondag 19 juni 1983 van 10.00-17.00 uur, Maandag 20 juni 1983 van 9.00-10.30 uur.

VEILING: MAANDAG 20 juni 1983 AANVANG: 11.00 uur.

INLICHTINGEN: ALPHA INTERNATIONAL B.V. postbus 4137, 6202 PA Maastricht, tel. 043-626230, telex 56657 TX MTR.

Telefoon tijdens de kijk- en veilingdagen 045-454545. Katalogus uitsluitend verkrijgbaar tijdens de kijkdagen.

alpha international b.v.

•roerende goederen •veilingen •expertises •taxaties

SAMBA SOLEIL

MET ZONNIG VOORDEEL TOT F1.876,-!



BEPERKT LEVERBAAR

VOOR SNELLE BESLISSERS F280,- PER MAAND. Behalve het zeer gunstige Soleil-aanbod hebben wij nog meer voordeel in petto. Alleen in juni 1983 kunnen wij u een bijzonder voordelig financieringsvoorstel doen. De Samba Soleil 1.0 komt dan over 4 jaar gefinancierd -bij Peugeot Talbot Financiering (PFN)- op f280,- per maand met een wettelijke aanbetaling van f3.550,-

(bijvoorbeeld de inruilwaarde van uw huidige auto). Als uw inruilauto meer waard is wordt dit maandbedrag nog lager. Overigens geldt nu voor al die vlotte, comfortabele en snelle Samba's een supervoordelig financieringsaanbod. Wij informeren u met plezier. Samba Soleil: autorijden in z'n zuinigste* en

zonnigste vorm. De aantallen zijn beperkt, dus komt u vooral snel bij ons kijken en rijden.

*Wijzigingen voorbehouden

Elke Peugeot- en Talbot-personenauto heeft 6 jaar garantie op de carrosserie tegen doorroesten van binnenuit. Wij informeren u graag over de voorwaarden.

TALBOT SAMBA

*Brandstofverbruik (ECE-norm A70) Samba Soleil 1.1 LS bij 90 km/u constant: 1 op 21,7, bij 120 km/u constant: 1 op 15,9, in stadsverkeer: 1 op 17,2

Beek	Autobedrijf P. Coumans & Zn, D.S.M.-straat 7, tel.: 04402-71243.
Geleen	Automobilbedrijf J. van Hinsberg B.V., Mauritslaan 53, tel.: 04494-45800.
Heerlen	Autocentrum Collaris B.V., Schelsberg 45, tel.: 045-720202. ■ Hoensbroek: Kouvenderstraat 135-143, tel.: 045-213636. Heerlen: Autobedrijf W. Steins en Zn, Kerkdraderweg 13-15, tel.: 045-714717.

Hoensbroek	Rob van Ham Auto's B.V., De Koumen 7, tel.: 045-2224455.
Kerkrade	Ploum Automobilbedrijf B.V., Eygelshovergracht 64, tel.: 045-460500.
Munstergeleen	Autobedrijf Jasper B.V., Wintraak 29, tel.: 04490-21944.
Simpelveld	Autobedrijf Grassère B.V., Kloosterstraat 46, tel.: 045-441835.



PEUGEOT TALBOT ALTIJD 'N ALTERNATIEF

TUINFREZEN - GAZONMAAIERS KETTINGZAGEN

TORO
(ook verhuur)
Dag. geop. 8-17 uur
Zat. 9-12 uur

DABEKAUSEN B.V.
Heerlen - Valkenburgerweg 145 - Tel. 045-717766
Maasbracht - Stationsweg 78 - Tel. 04746-3100



TE HUUR Café "De Pöl" Maastricht

Het cafépand met woning is gelegen aan de Tongersestraat 19 te Maastricht.

Gedagiden die beschikken over de vereiste vestigingspapieren en enig kapitaal kunnen schrijven naar: Koninklijke Brand's Bierbrouwerij B.V., Postbus 1110, 6201 BE MAASTRICHT. Nadere informatie via de heer J. Mayeur, tel. 043-18557 van 8.30 - 10.00 uur v.m.

21 juni 1983

Belangrijke openbare veiling

van
meubels en huishoudelijke apparatuur
w.o. v.m. faillissement Woonstudio Beek B.V.

De veiling en kijkdagen zullen worden gehouden in het pand Nullanderstraat 102-104 te Kerkrade. Tel. 045-454545

Alpha International B.V. zal op dinsdagavond 21 juni op bovenstaand adres t.o.v. de weledigste heer P.H. Steven, notaris te Heerlen, door veilinghouder L.M. Verhoef openbaar verkopen in opdracht van principaal en belanghebbenden.

Meubels: bankstellen in leder, eiken, dralon etc., eethoeken, t.v.s., tafels, stoelen, wandmeubelen, kasten, bedden, campingbedden, keukenkasten, kleinmeubelen, lampen etc. etc.

Kantoor: div. buro's in stalen en in houten uitvoering, div. archiefkasten in stalen en in houten uitvoering, rolblokken, computeroutput, ladekasten, telefoonkiesers en -beantwoorders etc.

Apparatuur: stofzuigers, frituses, grills, keukenmachines, geluidsapparatuur, broodroosters, aut. openers etc. etc.

Bouwdelvers: badkuipen, 50 binnendeuren, werktuigen en gereedschappen, div. auto's, o.a. Range Rover spec. uitv. '81, gereedschappen en werktuigen etc. etc.

Kijkdagen: vrijdag 17 juni 1983 van 10.00-17.00 uur; zaterdag 18 juni 1983 van 10.00-17.00 uur; zondag 19 juni 1983 van 10.00-17.00 uur.

Veiling: dinsdag 21 juni, aanvang 19.00 uur.

Inlichtingen: Alpha International B.V., Postbus 4137, 6202 PA Maastricht, telex 56657 TX MTR.

Telefoon tijdens de kijk- en veilingdagen: 045-454545.

alpha international b.v.

•roerende goederen •veilingen •expertises •taxaties

Wegens annulering order groot project vloerbedekking

(tapijt is niet versneden)

DESSO: zwaar huiskamerkwaliteitstapijt op een legklare foamrug, 400 cm breed in een mooie warme kleur nu	f 32,90
LOUIS DE POORTERE: zwaar huiskamerstapijt op een zelfleggende foamrug in div. kleuren, 400 cm br., per strekkende meter	f 65,-
BERGOSS: projecttapijt in vijf prachtige kleuren op een juterug, 400 cm br., per str. meter	f 85,-
PARADE: oersterke wollen berberkwaliteit op een juterug, 400 cm breed in drie warme tinten, per str. meter	f 129,-
LOUIS DE POORTERE: zwaar zuiver scheerwollen huiskamerstapijt op een zware foamrug in een mooie berbertint, 400 cm breed, per str. meter	f 159,-
INTERTEST: zuiver scheerwollen tapijt op dubbele juterug in drie warme tinten, 400 cm breed, per str. meter	f 169,-
DESSO: zuiver scheerwollen tapijt ouderwets geweven, 400 cm breed, per str. meter	f 198,-

COUPONS in alle maten, kleuren en dessins (levering franco huis)

INLICHTINGEN EN STALEN:

Zaterdag 18 juni van 11.00 tot 16.00 uur

STADSSCHOUWBURG

Wilhelminastraat 18, Sittard

Int. tel. 043-50341

Na 18.00 uur 045-751498

Miele Keukens. Niet duurder maar wel duurzamer.



Miele maakt keukens. Klasse keukens. Die niet duurder maar wel duurzamer zijn. Miele staat immers voor duurzaamheid. Daarom vindt U bij ons zoveel Miele keukens. Want zo'n merk sluit precies aan op onze ideeën over keukens en keuken-plaatsing. Omdat dat kwaliteit onoverbreikbaar leidt tot tevredenheid. Ook voor de Miele keuken geldt „er is geen betere!“ En betaalbaar bovendien. Kom er maar gauw 'ns vrijblijvend over praten.

De Miele demonstratiekast: openhartig kwaliteitsbewijs.

Omdat de doordachte degelijkheid van een Miele keuken met de speciale Miele demonstratiekast, die niets verbergt. Een Miele keuken heeft dan ook niets te verbergen. Integendeel! Want 't zijn juist de getoonde details die bepalend zijn voor het comfort en de duurzaamheid.

Welkom bij

soluppc

Winkelcentrum 't Loon, Heerlen, tel. 045 - 72 42 42
Openingstijden: ma. t/m zat. van 09.00-17.00 uur. donderdag van 09.00-21.00 uur.

SHOWROOM KEUKENS

Hout-kunststof keuken, lengte 2,70 mtr., inclusief bovenblad, spoelbak, koelkast, kookplaat, oven en afzuigkap. Normaal f 3750,-
Nu f 2998,-
Inkl. B.T.W.

Hout-kunststof keuken, inclusief bovenblad, spoelbak, koelkast, kookplaat en afzuigkap. Normaal f 3820,-
Nu f 2875,-
Inkl. B.T.W.

Hout-kunststof keuken, lengte 2,85 mtr. inclusief bovenblad, spoelbak, koelkast, kookplaat, oven en afzuigkap. Normaal f 4450,-
Nu f 3450,-
Inkl. B.T.W.

Massief Eiken keuken, lengte 3 mtr., inclusief bovenblad, spoelbak, koelkast, kookplaat, oven en afzuigkap. Normaal f 5860,-
Nu f 4990,-
Inkl. B.T.W.

Massief Eiken HOEK keuken, lengte 2,70 x 1,80 mtr., inclusief bovenblad, spoelbak, koelkast, kookplaat, oven en afzuigkap. Normaal f 6460,-
Nu f 5590,-
Inkl. B.T.W.

Massief Eiken HOEK keuken, lengte 3,15 x 1,65 mtr., inclusief bovenblad, spoelbak, koelkast, kookplaat, oven en afzuigkap. Normaal f 6760,-
Nu f 5640,-
Inkl. B.T.W.
MET SCHOUW

Kellerhuis Heerlen

Sittarderweg 162, Tel. 045-721429.
Gelegen aan de rotonde Heerlen-Hoensbroek.

U die houdt
van pure, zware
eiken meubelen

U die houdt van
moderne meubelen
of Engelse stijl

BIJ MEUBELEN
TELEFORM
VINDT U BESLIST
WAT U ZOEKT

Profiteer van meer dan dertig jaar vakmanschap en service van een familiebedrijf
DE HOOGSTE KWALITEIT
AAN PRIJZEN BUITEN
KONKURRENTIE!



TELEFORM
VENLOSESTEENWEG 160
3688 KINROOI-KESSENICH
TEL. 0932-11 56 52 37 BELGIE

Dagelijks open van 9-12 uur en van 13-18 uur.
Maandag gesloten.

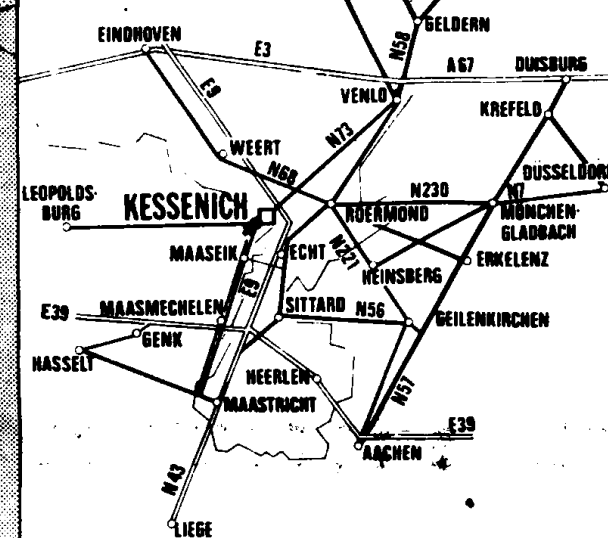
BIJ MEUBELEN
TELETRENDS
VINDT U BESLIST
WAT U ZOEKT

Spaar Energie: doe uw keuze uit het ruime assortiment eigentijdse meubelen van Teletrends
100 % MEUBELLUXE
AAN HOOGST
INTERESSANTE PRIJZEN



TELETRENDS
VENLOSESTEENWEG 161
3688 KINROOI-KESSENICH
TEL. 0932-11 56 6912 BELGIE

ELKE ZONDAG KOOPDAG



□ GRENDOVERGANG
ITTERVOORT-KESSENICH
5.000 m² Meubelparadijs



zat. 18 juni mankariers op zang f 12 popjes 4 rode & roodzaam man 14 popjes 10 putterbast. 25 KANARIES BROED '83 man 8 popjes 4 rode man & popjes 10 diamantvinken 20 rijstvogels 10 p.s. d. duiven 10 park. 10 meeuwen 4 zebras 7 valken 25 witte 35 roodruggen 25 pp. brengen SITTARD 12-12.30 u. putstr. 10 HEERLEN 1-1.30 u. em-mastr. 7a BEEK 2-2.30 u. pr. mauritsin. 50

Bij beschikking van de ar-rondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 28 april 1983 is de opheffing van het faillissement bevolen van de i.g.v.g. geh. echte. Van Dijk h.o.d.n. F. van Dijk bij gebrek aan baten. De curatrice mr. M.B.Th. Hogervorst, Tongersestraat 31 te Maastricht.

Voor al uw kantoor-meubelen
H. van Dooren
Speciale aanbieding: gloednieuwe kast van 620.- nu voor **395.-**
excl. BTW afm. 195x100x40 in diverse kleuren. Franco thuis door heel Nederland. Gebruikte en gespoelde bureaumeubelen. Grote sortering o.a. tekentafels, bureau's, brandkasten, typestoelen, kasten, stalen rekken, ladekasten, enz. enz. Vraag onze catalogus Veldkelaan 2, Beek, tel. 04402-78030-78885 Open maand. v/m zat. 9.00-18.00 uur Donderd. tot 21.00 uur 11295

KUNSTSTOF RAMEN ZORGELOZE PERFEKTIE

De kunststof ramen die u nu aanschaft moeten meegaan tot in de volgende eeuw. Blijvend mooi, comfortabel, perfect isolerend, onderhoudsvrij. Met minder hoeft u geen genoegen te nemen. CARBO biedt u 15 jaar ervaring met eigen productie en montage, gedegen voorlichting, optimale kwaliteitsbewaking, soepele nazorg, onduidelijkzinnige 10-jarige garantie en de zekerheid van een vertrouwd bedrijf. CARBO: dat is maatwerk in alle denkbare types ramen en deuren. Niet voor niets bestaat 47% van CARBO-producties uit vervolgopdrachten! Aan die reputatie kleef één bezwaar: Sommige mensen denken dat ze zich geen echte CARBO kunststof ramen kunnen veroorloven. Dat is een misverstand. Bel ons even op en u ontvangt onze uitgebreide documentatiemap. Of maak een afspraak voor gratis advies aan huis.

CARBO
kunststof ramen/deuren
Heel Limburg is onze showroom
Transcarbo BV
Koolkoelenweg 38 6414 XP Heerlen
Tel. 045 219393*

Waarom wij bij voorkeur ZANKER verkopen:

Zanker houdt niet van poespos. Daarom zijn deze nieuwe volautomaten apparaten, gewoon goed en zuinig mee kunt wassen. En vooral: heel lang. Daar staat de goede ZANKER borg voor. Niet voor niets is Zanker het merk, dat bij vervanging het meest wordt gekocht. Hele generaties wassen al met ZANKER. En blijven er mee wassen.



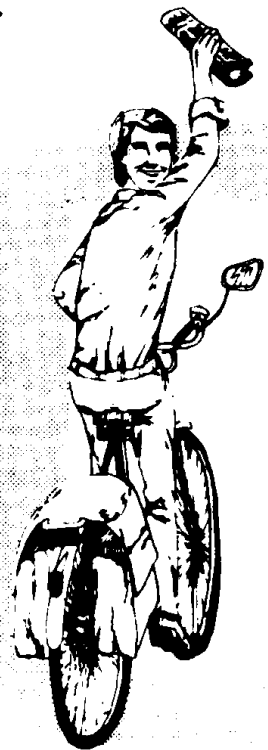
ZANKER 5011. Robuuste 4,5-kg-volautomaat met roestvrij stalen trommel en kuip, traploze temperatuurregeling met 65°-drempel. Energie-spaarknop en spaarknop voor tussendoorwasjes.
ZANKER 5021. Veelzijdige 4,5-kg-volautomaat met 850 centrifuge-toeren. Traploze temperatuurregeling met 65°-drempel. Energie-spaarknop en spaarknop voor tussendoorwasjes.
ZANKER 5040. De super-zuinigste. 5-kg-automaat met 1000 centrifuge-toeren. 2 energyspaarprogramma's, 1/2-spaarprogramma, kortprogramma en tal van andere nuttige extra's.

ZANKER

Bij een **ZANKER-CENTER** heeft u dubbele zekerheid: 100% vakhandelsservice bij koop, aflevering en installatie plus 1 volledige fabrieksgarantie (incl. voorrijkosten).

Beek: Horn en Zn. - Makado Center. **BERG EN TERBLIJT:** Smeets en Spee - Leijtenstraat 25. **BOCHOLTZ:** Schoobers - Min. Ruysstraat 2-6. **BRUNSSUM:** Weyden - Kerstraat 55. **CHEVREMONT:** Vondenhoff - St. Pieterstraat 34-36. **ELSLOO:** Fredrix - Stationsstraat 153. **EYSDEN:** Brouwers - Kennedylaan 3. **EYS-WITTEM:** Conjaerts-Grachtstraat 11A. **GELEEN:** Elektronik - Elisabethstraat 7A-9A, Horn en Zn. - Raadhuisstraat 6, Schols - Norbertynenstraat 17, Tomzon - Groenstraat 45-47. **HEER-MAAS-TRICHT:** Beckers - Burg. Cortenstraat 23, Kicken - Dorpsstraat 19. **HEERLEN:** Horn en Zn. - Stationsstraat 12, Knibbeler - Ganzerweide 75-79, radio TV 70 - Kasteellaan 81, Wiersma en Zn. - Willemstraat 115-117. **HOENSBROEK:** Knibbeler - Kouvenderstraat 27, Meulenbergh - De Koumen 19, Scholl en Zn. - Hoofdstraat 41-43, van Uden - Hoofdstraat 12. **KERKRADE:** Drivers - Akerstraat 111. **KERKRADE-WEST:** Electra - Akerstraat 24, Electro Tenco - Kl. Graverstraat 197, Keulerts en Boonstra - Akerstraat 93, Krill - Akerstraat 126. **MAASTRICHT:** Bemelmans - Rechtstraat 50, Electro Weerts - Burg. Cortenstraat 45, Horn en Zn. - Muntstraat 13, Vossen - Spilstraat 4. **NIJMEGEN:** Gerards - Kerkstraat 12A. **NIJWILLER-WITTEM:** Onissen Bergmans Rijksweg 60. **NUTH:** Gebr. Crijns - Stationsstraat 41. **ROTHEM:** Beurn - Kullenstraat 65-71. **SCHAESEBERG:** Roelboom - Heerlenseweg 28, Ruyters - Op de Heugden 44, Wiersma en Zn. - Hoofdstraat 68. **SCHINVELD:** Kruit-roseveltstraat 12. **SIMPELVELD:** Keulen - Dorpsstraat SITTARD: van Erp - Putstraat 34-36, Horn en Zn. - Limbrichterstraat 18 en Geerweg 19, Jacobs - Molenbeekstraat 4a, Op de Kamp - Churchillaan 30, Köhlen - Rijksweg Noord 104. **STEIN:** Lebbink - Postbus 81. **SUSTEREN:** Hoofwijk - Willebrordusstraat 4. **UBACH OVER WORMS:** Raach - Kennedystraat 24a. **VAALS:** Daliëge - Tentstraat 37, Geelen - Tentstraat 16. **VALKENBURG:** Rennes - Beekstraat 13-15, Schettens - Goevijnstraat 6. **VOERENDAAL:** Speetjens - Hogeweg 20.

In'n **ZANKER-CENTER** bent u zeker van uw zaak



In BEEK en STEIN vragen wij Bezorgers

voor werkzaamheden tijdens de grote vakantie. Melden: Limburgs Dagblad Geleen, Markt 3, tel. 04494-46868.

Limburgs Dagblad
'n fijne krant

SUBARU

bewijst zijn
waarde...
rij het bewijs
met de
5 deurs
mini **JUMBO** v.a. f. 10.295



AUTOBEDRIJF M. HEUSSCHEN
ECKELRADERWEG 13 CADIER EN KEER 04407-1538/2375
AUTOBEDRIJF BOS HEERLEN B.V.
GRASBROEKERWEG 28 HEERLEN 045-724545
AUTOBEDRIJF J. EUSSSEN
RANSDALERSTRAAT 43 KLIMMEN 04459-1677
AUTOBEDRIJF J.P. COENEN
PRINSENBAAN 65 KONINGSBOSCH 04743-1574
AUTOBEDRIJF JAC. SMEETS
BREDEWEG 27 NEDERWEERT 04951-32592
AUTOMOBIELBEDRIJF OPHEY B.V.
WILLEM 2 SINGEL 29-31 ROERMOND 04750-32125
GARAGEBEDRIJF GIESEN-SWALMEN
RIJKSWEW ZUID NR. 7 SWALMEN (L) 04740-1293



Nieuwjaar

Er zijn lieden die elke gelegenheid aangrijpen om 'knuffels' uit te delen. Knuffels, dat zijn omhelzingen die veelal gepaard gaan met enkele zoenen. Niets op tegen, in tegendeel zelfs, maar soms lijkt het erop dat er - op ludieke wijze overigens - misbruik van gemaakt wordt. Enkele dagen geleden namen wij iemand tegen die dame die hij tegenkwam compleet om de hals viel met de uitroep: „Och, heb ich dich al een jaar gewenst“. Ach, wie kan tegen een knuffel zijn van zo'n vriendelijk mens?

Afdakje

Ze zaten aan een tafeltje in het cafe. Oude bekenden van elkaar. Er was veel te vertellen, gezelligheid troef uiteraard bij het genot van een glas bier. Beide heren lustten wel een glaasje bier hetgeen bij één van hen te zien was aan het buikje dat teltswaar in statua nacdidi maar overigens wel duidelijk aanwezig was. „Je krijgt een buikje“ zei de één. „Ja“ zei de ander. „maar je weet, dat goed materiaal altijd onder een afdakje hangt.“ (geen commentaar).

Vroeg



Iemand met meer dan bijzonder goede ogen zou in de kraan van gisteren hebben kunnen zien, dat op het vaandel van harmonie St. Caecilia van Simpelveld het jaartal 1885 te vinden is. „Maar dan gaat die harmonie twee jaar te vroeg het eeuwfeest vieren“ is daarop de onmiddellijke en zeer begrijpelijke reactie, want komend weekende wordt er in Simpelveld flink feest gevierd vanwege die 100-jarige harmonie. Geen paniek, de harmonie is inderdaad in 1883 opgericht, maar kreeg pas in 1885 het vaandel. En als er bij de Simpelveldse harmonie echte feestvierders zijn, dan wordt in 1985 het 100-jarig bestaan van het vaandel gevierd.

Omweg

Swiss Radio International heeft geprobeerd onze redactie op tijd een persbericht toe te zenden. Helaas is dat mislukt, omdat de brief als volgt was geadresseerd: Mr. Redactie Limburgs Dagblad, Postbus 14, 6400 AA Heerlen, India. Stempels op de enveloppe bewijzen dat de brief inderdaad naar India is gegaan. In Madras heeft een postbeambte de brief onder ogen gehad. Maar Heerlen was hem waarschijnlijk onbekend. Via Frankrijk is de brief uiteindelijk in Nederland terechtgekomen. Wij vragen ons nu wel af wat we in het verleden hebben gedaan, zodat de Zwitsers de indruk hebben dat we een Indiase krant zijn?

Zeven

Zeven mannen zijn door de politie aangehouden omdat ze ervan verdacht worden amoureuze handelingen te hebben gepleegd tegen de wil van de dame in kwestie. Het zevental is netjes ingesloten en na het eerste verhoor is duidelijk dat we te maken hebben met zes Nederlanders en één persoon uit een land dat bezuiden Nederland ligt. Woensdagmorgen half tien: de dame is uitgenodigd op het politiebureau te verschijnen teneinde de dader aan te wijzen. De verdachten staan in een rij op een verhoging. Op het moment dat de dame binnenkomt, doet de Belg een stapje naar voren en zegt: „Dat was ze!“.

Door bezuinigingen van provincie en rijk Voortbestaan Telefonische Hulpdienst Heerlen onzeker

HEERLEN - Het voortbestaan van de Telefonische Hulpdienst in Heerlen is onzeker. Dat komt doordat Gedeputeerde Staten besloten hebben om de vijftig procent subsidie, die zij aan de Telefonische Hulpdiensten in Heerlen, Maastricht en Venlo verstrekken binnen drie jaar volledig af te bouwen. De provinciale overheid gaat er vanuit dat de gemeenten de subsidietaken zullen overnemen. De Telefonische Hulpdienst in Heerlen zou volgens het provinciaal plan 150.000 gulden subsidie van de gemeente Heerlen moeten krijgen omdat de dienst in Heerlen is gevestigd. De dienst is echter werkzaam voor de inwoners van 32 gemeenten. De subsidieverplichting aan de gemeente Heerlen opleggen zou daarom een onevenredige belasting zijn, aldus de Heerlense hulpdienst.

Door de provinciale korting komt de Telefonische Hulpdienst op korte termijn in grote financiële problemen, terwijl op langere termijn het voortbestaan wordt bedreigd. Omdat de Telefonische Hulpdienst regionaal optreedt, ligt het, volgens de hulpdienst, meer voor de hand dat de provinciale overheid als enige subsidist voor de Telefonische Hulpdiensten optreedt. De besluiten van rijk- en provinciale overheid hebben er al toe geleid dat de Telefonische Hulpdienst per 1 januari van dit jaar 20 procent van de totale subsidie is kwijtgeraakt. Dat betekent een korting van 60.000 gulden. Percentage en bedrag zullen bij een ongewijzigde situatie in 1986 zijn opgelopen tot 57,7 procent en 172.500 gulden.

lefonische hulpvragers, dat het percentage volwassenen gelijk blijft en dat de groep jeugdigen - absoluut gezien - klein is. De aanwezigheid van een jeugdtelefoon speelt hierin wellicht een rol.

Anonimiteit

Het voordeel van de Telefonische Hulpdienst is dat mensen hun problemen, waarover ze met anderen niet willen of kunnen praten, anoniem duidelijk kunnen maken. Per 1 juli wordt er in Heerlen een nieuwe telefooncentrale in gebruik genomen. Door deze ingreep verandert tevens het telefoonnummer. Het nieuwe nummer van de Telefonische Hulpdienst is 045-719999.



De vredeskring op de Promenade in Heerlen.

HEERLEN - Op initiatief van 'Vrouwen voor vrede' werd gisteren op de Promenade in Heerlen en in de Kouvenderstraat in Hoensbroek voor het eerst een stilte-vredeskring gehouden. Iedereen kon zich bij de kring aansluiten om zodoende even stil te staan bij de vrede en op die manier de bezorgdheid over

de bedreigingen van de vrede kenbaar maken. In heel Europa vinden regelmatig vredeskringen plaats. Nu dus ook in Heerlen en Hoensbroek, elke derde donderdag van de maand op dezelfde plaatsen van 's avonds kwart over zeven tot kwart voor acht.

Maatregelen

De Telefonische Hulpdiensten in Limburg hebben onlangs een AROB-procedure aangespannen om tijd te winnen. Aan de voorzitter van de Raad van State is een schorsingsverzoek ingediend dat vandaag behandeld zal worden.

Provinciale Staten hebben vorig jaar december Gedeputeerde Staten gevraagd overleg te starten met de betrokken gemeentebesturen, om een overgangsregeling te creëren en wel zodanig, dat de voortgang van de activiteiten van de THD's niet in gevaar komt.

Doelstelling

De SOS Telefonische Hulpdienst biedt hulp en bijstand aan iedereen die in geestelijke en/of sociale nood verkeert, ongeacht zijn levensvoortgang, maatschappelijke positie en leeftijd.

Het team van vrijwilligers moet jaarlijks een stroom van ongeveer 10.000 telefoontjes verwerken. De meest voorkomende gespreksonderwerpen zijn: relatieproblemen (29 procent), eenzaamheid (23 procent), levensproblemen (21 procent) en sociaal-maatschappelijke problemen (17 procent).

Uit gegevens blijkt dat de ouderen oververtegenwoordigd zijn bij de te-

Voorstel college Simpelveld: Huizen slopen voor verbreding van Dorpstraat

SIMPELVELD - B en W van Simpelveld stellen de raad voor om een krediet van ruim twee ton beschikbaar te stellen voor verschillende sloop- en herstelwerkzaamheden. Het betreft de herbestrating van de Persoonstraat en Patersweg, de afbraak van huizen aan de Dorpstraat en herstelwerkzaamheden aan woningen aan de Baan en de Akerweg.

De huizen aan de Dorpstraat moeten worden afgebroken omdat de doorgang ter hoogte van de kerk te nauw is. Het trottoir heeft hier slechts een breedte van 20 tot 50 centimeter. „Het hoeft verder geen betoef“, zo schrijven B en W, „dat bij een aantal verkeersbewegingen van ongeveer 10.000 auto's per etmaal de verkeersveiligheid van de

voetgangers meermaals per dag in het geding is.“

Om aan deze, volgens het college, ongewenste en onveilige situatie een einde te maken zijn door de voormalige gemeente Simpelveld de panden Dorpstraat 1, 3 en 9 aangekocht. Na afbraak van deze huizen wordt de weg iets in oostelijke richting verlegd. De trottoirs kunnen verbreed worden tot 1,40 meter aan de kerkzijde en twee meter aan de overzijde van de weg. Met deze ingreep is een krediet van 99.000 gulden gemoeid.

De herbestrating van de Persoonstraat en de Patersweg kost 85.500 gulden. De opknappbeurt van de huizen aan de Baan en de Akerweg kost de gemeente 24.000 gulden.

(ADVERTENTIE)

Wandtegels

- Meer dan 30 soorten
- Eerste keus
- Diverse maten en kleuren in de prijsklasse van f 19,95 tot f 29,95 p.m.2

Vloortegels

- 10 soorten
- Eerste keus
- Diverse maten en kleuren f 29,95 p.m.2

EUROTEGEL

Laanderstraat 47,
Heerlen
Tel. 045-715544
Maandagmorgen gesloten

Overgangssubsidies Onderbanken vastgesteld

ONDERBANKEN - Wat betreft de subsidiering van de sector muziek, het vrijwilligers-ouderenwerk en het peuterspeelzaalwerk heeft de gemeenteraad van Onderbanken gisteravond besloten vast te houden aan de plus of min 10 procent overgangssubsidie, om zoveel mogelijk „gelijke monniken, gelijke kappen“ te realiseren in de gemeente.

Alleen de subsidie voor muziekonderwijs aan de muziekscholen daalt met bijna 20 procent, omdat iedereen het erover eens is dat de bestaande subsidie (200 procent van het lesgehalte) dat de leerlingen zelf moeten betalen) wel erg zwaar is. In het kort komt het erop neer

dat geen enkel muziekgezelschap, geen enkele oudervereniging en geen enkele peuterspeelzaal minder subsidie krijgt dan het bedrag over 1982 min 10 procent en niet meer dan het nieuwe subsidiebedrag (dat in 1984 gehanteerd zal worden) min 10 procent.

Voor de muziekverenigingen zal met ingang van 1984 worden vastgehouden aan de normen van de Stichting Overkoepelende Normering Muziek Organisaties min 10 procent. De ouderverenigingen krijgen dan een basisbedrag van 300 gulden en twee gulden per lid en de peuterspeelzalen tussentijdse krijgen een vast bedrag van 2000 gulden en 25 gulden per bezoekende peuter.

Leegstaande scholen in Nuth nieuwe mogelijkheid Huisvesting secretarie wordt duur onderzoek

NUTH - De gemeente Nuth heeft een prijsopgave met betrekking tot een onderzoek voor de huisvesting van de secretarie van de gemeente gevraagd bij het bureau Organisatie, Documentatie, Registratie en Personeel (O.D.R.P.). Dit bureau, dat een onderdeel is van de Vereniging Nederlandse Gemeenten, houdt zich speciaal bezig met de interne organisatorische aspecten van een gemeente. Zoals bekend is de secretarie van de gemeente Nuth op het moment gehuisvest in de gemeentehuizen van Nuth en Hulsberg. Enkele maanden geleden kwam een voorstel tot centralisatie van het secretariaat. Als mogelijkheden werd aangegeven de uitbreiding van de huisvesting in Nuth en de aankoop van kasteel Wijnandsrade.

Tijdens de commissievergadering Welzijn deelde wethouder Lenoir mede dat er in de wandelgangen over gigantische bedragen met betrekking tot de kosten voor alleen het onderzoek wordt gesproken. Over de hoogte van deze bedragen wilde hij niets zeggen. „Laten wij de prijsopgave van de O.D.R.P. maar afwachten“, aldus wethouder Lenoir. Het besluit of er een onderzoek komt is afhankelijk van de beslissing van de raad. Zij zal uitmaken of de kosten voor een onderzoek verantwoord zijn. Overigens komt met ingang van het nieuwe schooljaar ook het voormalige gemeentehuis van Schimmert leeg te staan. Op het moment wordt dit pand nog gebruikt door mavo Op de Bies.

Op korte termijn zullen door de gemeente Nuth plannen worden ontwikkeld met betrekking tot dit pand. Bekend is dat zowel de bibliotheek als de jeugdverenigingen in Schimmert belangstelling tonen voor het gebouw.

Lekkages aan daken Strippen lood weg

HEERLEN - Door het verwijderen van strippen lood op de daken van twee scholen in Heerlen is voor enkele duizenden gulden schade veroorzaakt. De diefstal werd ontdekt door lekkages bij regenbui. Vanaf de kleuterschool aan de Vullingsweg werd 61 meter lood, waarde 1500 gulden, meegenomen. De tweede diefstal vond plaats bij een college aan de Patersweg in Hoensbroek. Daar verdween een strook van 18 meter lood. Door de lekkages ontstond er nog eens extra schade.



BRUNSSUM - Drie Engelse Jaguar straalvliegtuigen hebben gisteravond klokslag negen uur, tijdens het spelen van het Engels volkslied, op 200 meter hoogte boven de AF-CENT Officers club aan de Rimburchweg in Brunssum een zogenaamde 'Flypast' gehouden. De vliegtuigen waren afkomstig van de vliegbasis Brüggen in Duitsland en maakten

in verband met de viering van de verjaardag van hare majesteit koningin Elisabeth deze vlucht, die deel uitmaakt van de normale navigatie-precisie vluchten. De vliegtuigen stegen onmiddellijk na het passeren naar een dusdanige hoogte, zodat de omwonenden zo min mogelijk last ondervonden.

GEBOREN

Ray, zoontje van Stef van de Winkel-Royackers, Maastricht, Heerderweg 121.

Erja, dochter van E. Schoonbrood-Ummels, Maastricht, Aylvalaan 31.

Eles, dochter van P. Franssen, 6215 GH Maastricht, Vergiliushof 13b.

HUWELIJKEN

Wim Smits en Yvonne de Bruin trouwen morgen 18 juni om 14.00 uur in de parochiekerk van St. Antonius van Padua te Nazareth-Maastricht, receptie is van 18.30-20.00 uur in Fort St. Pieters. Toekadres: Old Hickory-plein 37c, 6224 AS Maastricht.

Ingrid Garnier en Jos Bosch trouwen morgen 18 juni om 14.30 uur in de parochiekerk van Onze Lieve Vrouw van Goede Raad te Malpertuis. Receptie is van 18.00 tot 19.30 uur in de harmoniezaal in de Kruissheringang, Maastricht.

Tjalling Besch en Nico Groothuis trouwen morgen 18 juni om 14.30 uur in de St. Theresiakerk te Maastricht, en de huwelijksmis is in de H. Jozefkerk te Belfont. Receptie is van 18.30-20.00 uur in de grote zaal onder de St. Theresiakerk te Maastricht.

Shak Eerens en Monique Kruitjens trouwen morgen 18 juni om 15.15 uur in de parochiekerk van St. Antonius van Padua te Nazareth-Maastricht, receptie is van 19.00-20.00 uur in het trefcentrum Oostermaas.



Heden overleed in het bejaardencentrum „De Baenje“ te Sittard, in de leeftijd van 81 jaar.

Pierre Laumen

weduwnaar van

Jeanne L'Ortije

Familie Laumen
Familie L'Ortije

Sittard, 15 juni 1983

Corr.adres: Molenstraat 4, 6114 JR Susteren

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben, maandag 20 juni a.s. om 12.00 uur in de kerk van de H. Petrus te Sittard, waarna crematie te Heerlen, Imstenraderweg 10 om 13.30 uur.

Geen condoleren.
De overledene zal bijzonder worden herdacht: zondag 19 juni a.s. tijdens de eucharistieviering van 17.30 uur in bovengenoemde parochiekerk.

Bezoek: mortuarium ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Wij willen je rust gunnen,

al is vol droefheid ons hart.

Je lijden zien en niet kunnen helpen,

dat was onze smart.

Heden is zacht en kalm van ons heengegaan, op de leeftijd van 73 jaar, na een welbesteed en zorgzaam leven, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Lambert Kleine

echtgenoot van

Annie Maas

In dankbare herinnering:

Beek: A. Kleine-Maas

Haften: Ria en Wim

Ingeborg - Ronald

Elsloo: Albert en Riet

Karin - Monique

Familie Kleine

Familie Maas

191 VV Beek, 15 juni 1983

Eisenhowerlaan 72

De crematie zal plaatsvinden op maandag 20 juni a.s. om 11.00 uur in de aula van het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in voornoemd crematorium waar gelegenheid tot condoleren vanaf 11.15 uur in de ontvangkamer.

Vader is opgebaard in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard, bezoeken van 17.30 - 19.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.



In de Vrede van Christus is heden van ons heengegaan, na een liefdevolle verzorging in het verpleeghuis St. Odilia, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in het ziekenhuis te Geleen, in de leeftijd van 76 jaar, onze geliefde schoonzuster, tante en nicht

Clara Rosbenders

weduwe van

Joseph Jessen

Voor haar zielerust vragen wij uw gebed.

Uit aller naam:

L. Rayten

101 HC Echt, 15 juni 1983

Kortestraat 8

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden zaterdag 18 juni a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Pius X te Echt, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof te Echt (vertrek per auto).

Bijeenkomst in de kerk, alwaar vanaf 10.00 uur gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

De gebedsdienst zal gehouden worden heden, vrijdag om 18.30 uur in de parochiekerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Dankbetuiging

Door het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blikken van medeleven die wij mochten ontvangen bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, onze lieve vader, schoonvader en opa

Anton Teeuwen

betuigen wij hierbij onze oprechte dank.

G. Teeuwen-Knigge

Kinderen en kleinkinderen

Brunssum, juni 1983

De plechtige zeskewekendienst zal plaatsvinden op zondag 19 juni om 10.00 uur in de parochiekerk H. Vincentius a Paolo te Rumpen-Brunssum.

HANSEN ORTHOPEDIE

Herweg 86, Nieuwenhagen

WEGENS VERBOUWING GESLOTEN

van maandag 20 juni a.s. tot en met zaterdag 9 juli 1983

Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een langdurige ziekte, voorzien van het h. sacrament der zieken, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, op de leeftijd van 58 jaar, mijn dierbare echtgenote, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Helena Heuts

weduwe uit het eerste huwelijk van

Peter Henricus Janssens

echtgenote van

Nicolaas Peter Crombach

Wij vragen een aandachtig gebed voor haar zielerust.

Heerlen: N.P. Crombach

Heerlen: P. Janssens

M.J. Janssens-Kockelkoren

en kinderen

Heerlen: M. v.d. Bosch-Janssens

J. v.d. Bosch

Schaesberg: F. Toering-Janssens

B. Toering

en kinderen

Heerlen: J. Crombach

Familie Heuts

Familie Janssens

Familie Crombach

6416 SK Heerlen, 15 juni 1983

Staringstraat 99

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats Akerstraat te Heerlen, zal gehouden worden op maandag 20 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Lourdes te Molenberg.

Bijeenkomst in de kerk, er is geen condoleren.

Avondmis zaterdagavond om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Moeder is opgebaard in de rouwkamer van de begrafenisondernemer J.G. Boon, Kerkdraderweg 88 te Molenberg.

Gelegenheid tot afscheid nemen vrijdagavond van 18.30 tot 19.00 uur.

Voor vervoer is gezorgd.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.



Bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmee zij ons gedurende haar leven heeft omringd, delen wij u mede, dat heden voorzien van het h. sacrament der zieken van ons is heengegaan, onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Ciska Asma

weduwe van

Wiel Kerpentier

in de ouderdom van 74 jaar.

In dankbare herinnering:

Breda: W.J.J. Kerpentier

J.M.C. Kerpentier-Daamen

Bob, Désirée

Hoensbroek: F.H.Z. Wenckes-Kerpentier

H.P.H. Wenckes

Sylvia, Frans en Suzanne

En

Familie Asma

Familie Kerpentier

Hoensbroek, 16 juni 1983

Prof. Lorentzstraat 11

Corr.adres: Markgravenstraat 84,

6432 HW Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben zaterdag 18 juni om 10.00 uur in de parochiekerk St. Joseph te Passart-Hoensbroek, waarna de begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg te Hoensbroek.

Vrijdag 17 juni om 19.00 uur zal onze moeder en oma worden herdacht in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van de Begrafenis- en Crematie Verzorging, Nieuwstraat 118 te Hoensbroek. Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar van 18.00 tot 19.00 uur.

Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

Voor vervoer van kerk naar begraafplaats en terug is gezorgd.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

Bedroefd geven wij u kennis van het overlijden, na een korte ziekte, voorzien van de h. sacramenten der zieken, op 87-jarige leeftijd, in de verpleegkliniek Agnietenberg te Sittard, van onze zorgzame vader, behuwdvader, opa, overgrootvader, broer, behuwdbroer, oom en neef

Piet Puts

weduwnaar van

Maria Kristina Hermans

en van

Elisabeth van Melick

Wij vragen u voor hem te bidden.

De bedroefde familie:

Susteren: L. Maessen-Puts

Susteren: J. Puts

M. Puts-Meurers

zijn kleine

en acht kleinkinderen

Familie Puts

Familie Hermans

Familie van Melick

6114 XW Susteren, 16 juni 1983

Munsterweg 30

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 20 juni om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Amelberga te Susteren.

Samenkomst in de kerk.

Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

Zaterdag 18 juni om 19.00 uur herdenking in de avondmis in voornoemde kerk.

Vader is opgebaard in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard. Bezoektijd dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Dankbetuiging

Voor de belangstelling en het medeleven dat ons werd betoond, bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Henriëtte Lipsch-Waelen

zeggen wij u hartelijk dank.

Familie Lipsch

Ransdaal, juni 1983

De plechtige zeskewekendienst zal gehouden worden op zondag 19 juni om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Theresia te Ransdaal.



Na een werkzaam en liefdevol leven, dat getekend werd door eenvoud, goedheid en zorgzaamheid, hebben wij, voorzien van de h. sacramenten der zieken, op de leeftijd van 77 jaar, afscheid moeten nemen van mijn innig geliefde man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, zwager, oom en neef

Gerard Vroomen

echtgenoot van

Anna Maria Henssen

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Heerleheide: A.M. Vroomen-Henssen

Kerkdrade: Mia en Piet Klinkenberg-Vroomen

Heerleheide: Jo en Renie Vroomen-Moonen

Heerleheide: Ger en Leny Vroomen-Moonen

Heerleheide: Hub en Gertie Vroomen-Vandeberg

Heerleheide: Fiency en Johan Schillings-Vroomen

Heerleheide: Mat en Nettie Vroomen-Minart

en al zijn kleinkinderen

6413 AE Heerlen, 16 juni 1983

Schelsberg 207

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 18 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Cornelius te Heerleheide, waarna aansluitend begrafenis op de algemene begraafplaats „Kampstraat“ te Heerleheide.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Het rozenkransgebed wordt gebeden heden vrijdag 17 juni om 18.45 uur, waarna aansluitend avondmis in voornoemde parochiekerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.



Heden ontvingen wij het droeve bericht dat overleden is, mevrouw

A.A.M. Zelis-Schuffelers

Wij verliezen in haar een goede medewerkster en een fijne collega.

Nuth, 16 juni 1983

Directie, bedrijfsleiding en personeel
Makro Zelfbedieningsgroothandel
Nuth c.v.

Voor de vele blikken van medeleven en belangstelling ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve echtgenoot, vader, schoonvader en opa

Johannes Christiaan Delbressine

betuigen wij u onze oprechte dank.

Een bijzonder woord van dank aan de zeereerwaarde heer pastoor Bindels, dr. Meessen, dr. Muris, dr. Maris, dr. Hundscheid en het Medisch Centrum Neerbeek, zr. Groene Kruis en aan Uitvaartcentrum Daamen & Zoon.

M.A.B. Delbressine-Nelissen

kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeskewekendienst zal gehouden worden op zondag 19 juni om 11.00 uur in de kerk van de H. Callistus te Neerbeek.

In plaats van kaarten



uw hartelijke blikken van deelneming, h.h. missen, gebeden en elke andere wijze van medeleven, ondervonden tijdens het overlijden en de begrafenis van mijn geliefde echtgenote, onze zorgzame moeder en oma

Anna Schols

waren voor ons een steun en troost. Wij zeggen u hiervoor onze oprechte dank.

P. Muylers

Kinderen en kleinkinderen

6191 GP Neerbeek

Aldenhofstraat 19

De plechtige zeskewekendienst zal gehouden worden op zondag 19 juni 1983 om 11.00 uur in de kerk van de H. Callistus te Neerbeek.

De leegte die hij achterliet

bracht bij ons heel veel verdriet

Doch de liefde en goedheid die hij ons bood,

kan niet gescheiden worden door de dood.

Het is al een jaar geleden, dat wij afscheid moesten nemen van mijn lieve man, onvergetelijke vader, schoonvader en lieve opa

André van den Heuvel

Wij herdenken hem in de eucharistieviering van zaterdag 18 juni a.s. om 19.00 uur in de kerk van de H. Martinus te Breust-Eysden.

Mevrouw Chr. van den Heuvel-Horsmans

Kinderen en kleinkinderen

Eysden, juni 1983



Op 19 juni is het een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van haar, die ons zo lief en dierbaar was

Jeanne-Louise Sondeijker

De eerste jaardienst tot haar nagedachtenis zal gehouden worden op zondag 19 juni om 10.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Heerlen-Schandelien.

Max Ritszen

Isabelle Nijburg-Ritszen

Oude Kerkstraat 61

Heerlen

Zaterdag 18 juni a.s. is het een jaar geleden dat we afscheid namen van mijn lieve vrouw en onze moeder

Lieke Vonken-Eussen

Wij gedenken haar om 19.00 uur in de kerk van de H. Theresia te Ransdaal

Alex Vonken

kinderen en kleinkinderen

Zie overlijdensadvertentie van Hein Meens in de krant van gisteren.

Met verslagenheid vernamen wij dat op 13 juni is overleden de zeer waardevolle oprichter van ons bedrijf

Hein Meens

In hem verliezen wij een stuwende kracht en gewaardeerd medewerker van ons bedrijf. Wij kunnen onze dankbaarheid voor zijn inzet niet betoont uiting brengen dan te trachten het bedrijf in zijn geest voort te zetten

Directie en personeel
Firma Meens transporten
Nieuwenhagen

Nieuwenhagen, 13 juni 1983



Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is, berichten wij u, dat God tot Zich heeft genomen, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de ouderdom van 85 jaar, onze lieve

Gouverneur Kremers over milieu-affaire DSM

'Het lijkt voorshands een overtrokken zaak'

door servé overhof

MAASTRICHT – „Voorshands zijn wij van mening, dat het een volstrekt overtrokken zaak is. Op korte termijn zal ons college reageren op de brief van de minister. Ik kan nu alvast zeggen, dat wij ons met de inhoud daarvan niet geheel kunnen verenigen". Met deze uitspraak sloot gouverneur dr. J. Kremers gisteren aan het eind van een bijkans acht uur durende vergadering van Provinciale Staten een korte discussie af over het beleid van de Provincie ten aanzien van de milieubeleving door DSM.

Een afgemat Statengezelschap kreeg dat pikante toetje voorgeschoteld op een bordje van de fractie van D'66. Deze had schriftelijk verzocht een Vaste Statencommissie in het leven te roepen om het beleid te onderzoeken, dat de Provincie in het verleden ten opzichte van DSM heeft gevoerd op het gebied van milieubescherming.

Taak van deze commissie zou voortvallen zijn aanbevelingen te formuleren voor het in de toekomst te voeren beleid, afgestemd op de provinciale verantwoordelijkheid bij het opstellen en uitvoeren van het milieuplan van DSM. De nieuwe commissie zou met onmiddellijke ingang haar activiteiten moeten starten en uiterlijk op 1 januari van volgend jaar rapport moeten uitbrengen aan het provinciaal bestuur.

Zo luidde het concrete voorstel van D'66, dat gisteravond door drs. A. Resoort werd omlijst met de verze-

kering, dat het zich niet richt tegen het bedrijf DSM. „Dat is een zaak van de officier van Justitie", lichtte hij toe.

Beleid

Op een enkele bescheiden uitzondering na bleek bij de overige fracties geen behoefte aan het instellen van een nieuwe Statencommissie.

Naar de mening van de verschillende woordvoerders hoort de onderhavige materie per definitie thuis in de enkele maanden geleden operationeel geworden Statencommissie voor Milieuhygiëne, een mening die voorzitter Kremers nadrukkelijk onderstreepte. „In die commissie moet u vragen stellen en antwoorden bespreken. Indien u dan nog niet bevredigd zoudt zijn, kunt u ons altijd nog interpelleren", hield hij zijn Staten-gehoor voor.

Toen CPN-lid J. Geelen zich rechtstreeks tot milieudeputeerde ir. M. Lodewijks richtte – „Wij hebben u met een kamerbreed vertrouwen in G.S. benoemd, nu bent u de eerst- aangewezen om met ons de bij de bevolking ontstane onrust weg te nemen" – sprong dr. Kremers ogenblikkelijk voor de geattaquerde deputé in de bres. „De heer Lodewijks voert op dit punt geen enkel eigen beleid. Hij geeft slechts uitvoering aan het beleid van het heile college, waarbinnen in dit opzicht nimmer meningsverschillen zijn ontstaan", aldus de voorzitter.

Verworpen

De neuzen tellend, besloot drs. Resoort „tegenwoordig te komen aan de geopperde bezwaren" en stelde hij voor contractueel vast te leggen, dat de Statencommissie voor Milieuhygiëne zal worden belast conform de eerder geformuleerde opdracht voor een nieuwe commissie. Namens het college ontraadde dr. Kremers ook dit voorstel.

Drs. T. Schreinemacher, fractievoorzitter van de VVD, nam de toelichting voor zijn rekening. „Er bestaat nog geen enkele reden om tot een onderzoek te besluiten. U loopt vooruit op zaken die in uw gedachten mogelijk zijn. U moet zich niet laten leiden door de kranten..." zo richtte hij zich tot zijn collega's op de linkse Statenflank.

In stemming gebracht, werd het gewijzigd voorstel van D'66 verworpen met slechts de stemmen van de fracties van PvdA (op twee leden na), D'66, PPR, CPN en PSP voor.

Peter Werres

nieuwe directeur

Casino Valkenburg

VALKENBURG – Het Casino Valkenburg krijgt per 1 juli aanstaande een nieuwe directeur. De Nationale Stichting Casino's heeft de heer P.J. Werres tot vestigingsdirecteur in Valkenburg benoemd.

De heer Werres is al sinds de opening van het Valkenburgse Casino in 1977 in dienst van de Stichting. De 40-jarige Limburger van geboorte was achtereenvolgens chef algemene zaken, chef personeelszaken en plaatsvervangend vestigingsdirecteur.

(ADVERTENTIE)

Vrijdag 17 juni 14.00-21.00 uur

GROTE LUIKSE MARKT KERKRADE-CENTRUM

Handel - Amusement en Attracties
o.a. div. orkesten en artiesten en om 20.00 uur optreden van DENNIE CHRISTIAN, bekend van Radio, T.V. en Schlagerfestival!

Oude Ambachten New Smash Peggy & Richard Dennie Christian

Een evenement klinkend in Klankstad Kerkrade



• Rudy van Hooren kent het klappen van de zweep...

Hop paardje hop...

HEUGEM – Oude tijden herleven, nu na de ruitersrage ook de koetsiers aantreden. Zij zullen in de toekomst wettelijk verplicht zijn het koetsiersbe- wijs op zak te hebben willen zij zich met paard en wagen in het verkeer begeven, al is het op een landelijke zandweg. De minister van Landbouw geeft voor de opleiding daartoe subsidie, mits die opleiding gevolgd wordt via een bio-

logische school. Als dan de vrij pttige examens worden afgenomen, zoals deze week gebeurde door rijksgecom- mitteerde mej. Lasthui- zen in de manege Sint Michael in Heu- gem, waar elf nieuw- bakken koetsiers de voorgeschreven wen- dingen en andere manoeuvres moesten uitvoeren, is het tel- kenis weer een ro- mantisch gebeuren bij het geratel van de koets en het speels knallen van de zweep. Alle elf kandidaten gingen daar in Heu- gem glansrijk over de streep. Tot groot genoegen van docent

Van der Aalst, die zijn pupillen coachtte in theorie en prak- tijk, maar ook van zijn collega-groot- meester Rudy van Hooren die in zijn manege de kandida- ten nog wat kneepjes van het vak bij- bracht.

De meesters kregen hun opleiding via de Biologische School in Gronsveld, waar ad- junct-directeur E. Curfs alweer de lijst klaar heeft van de nieuwe lichting koets- sers die op 25 juni in Valkenburg be- proefd worden op hun vaardigheden in de steeds populair- der wordende men- kunst.

"SALARISREGELING OVERBODIG"

In Limburg geen districts- katecheten

ROERMOND – Mgr. dr. J.M. Gijsen die woensdag heeft laten weten dat hij niet met andere bisschoppen zal meegaan wanneer deze van plan zijn rechtspositieregelingen van pastorale werkers goed te keuren, heeft gisteren ter aanvulling van zijn stellingname nog medege- deeld dat een rechtspositierege- ling ten aanzien van districtska- techeten in het bisdom Roermond overbodig is. Het bisdom Roermond kent geen districtska- techeten meer zoals die er in andere bis- dommen nog zijn.

Elders vindt men hen wel, hetzij als pastorale werkers, hetzij als school- begeleiders. Dat zij er in het Lim- burgse bisdom niet (meer) zijn komt – aldus de bisschop in een aanvul- lende verklaring – omdat hij hier de katechese aan de basisscholen laat verzorgen door en/of onder leiding van de parochiepriesters „en wel volgens de richtlijnen van de uni- versale kerk en de Nederlandse bis- choppen."

„Aldus maakt de bisschop zijn on- vervreemdbare verantwoordelijk-

heid voor inhoud en methode van katechese waar" aldus de bisschop die daarop aanvult dat vanuit het bisdom deskundige begeleiding wordt aangeboden, zowel voor de katechese als voor het garanderen van het katholieke karakter van de scholen. Dit alles maakt de figuur van de districtska- techeten overbodig en een rechtspositieregeling voor hem is op die manier in dit bisdom overbodig.

LSO op bezoek bij zijn publiek

EIJSDEN – Het LSO gaat zoals elk jaar aan het eind van het concert- seizoen bij zijn publiek op bezoek. De vertrouwde concertzaal wordt verwisseld voor de kantine in de wijk. De kantine, die bezocht wor- den zijn van ENCI, KNP en ABP.

Daarnaast geeft het LSO op 23 juni om 20 uur een concert in het Cultu- reel Centrum te Eijsden, op 24 juni om 20 uur in de Proosdijhoeve te Meerssen (bij slecht weer in de aula van de scholengemeenschap Stela Maris) en op 25 juni om 20.30 uur in het Maaslandcentrum te Elsloo. De laatste podiumbeurt is op 26 juni om 20 uur op het Vrijthof. Dat concert staat in het kader van de Zo- mermanifestatie Maastricht.

Deze reeks concerten staat onder leiding van de Bulgaarse dirigent Peter Baberhoff. Solistische mede- werking wordt verleend door de violist Georges Melkon-Mardoros- sian. Uitgevoerd worden werken van Rossini, Mendelssohn, Glinka, Tsjajkovsky, Liszt, Delibes, Cha- brier, Massenet, Hellmesberger, Rust en Strauss.



• Ensemble Contraint.

Contraint concerteert in Terborg

SCHINNEN - Ensemble Con- traint geeft zondag 19 juni om 15.00 uur een concert in kasteel Terborg in het kader van de Terborg Concerten. Tijdens dit concert, dat om 15.00 uur be- gint, voert Contraint onder lei- ding van Arno Dieteren een mo- dern programma uit met werken van Hindemith, Stravinsky, Enesco en Walton. Bovendien wordt het divertimento voor en- semble en zangstem van de Limburgse componist Willem Dragstra uitgevoerd, een com- positie, die als toneelmuziek bij het Heinrich Böll project al eer- der dit jaar werd uitgevoerd. Solistische medewerking aan dit concert verlenen de bariton Piet Nieuvelstein, de klarinetiste Beppie Nijsten en Carolien Paanakker.

(ADVERTENTIE)

Klachten over de bezorging op zaterdag

Bel dan alleen het hooftkantoor, 045-739911, tussen 9 en 12 uur.

CDA verbaasd over mogelijke overbrenging DSM-bevoegdheden naar ministerie

ROERMOND – De CDA-Tweede Kamerleden Ria Oomen-Ruyten en Ton Lansink hebben er tegenover de minister van VROM hun ver- wondering over uitgesproken dat er plannen zouden bestaan om de bevoegdheid tot het verlenen van milieu-vergunningen aan DSM te ontnemen aan de provincie Lim- burg en over te brengen naar het ministerie. Zij betwijfelen of dat binnen het kader van de wet wel mogelijk is.

„Hoe verhouden zulke plannen tot rechtstreekse bemoeienis van het ministerie zich met de regeling van bevoegdheden zoals die zijn neerge- legd in de onderscheidene milieu- wetten, om de Wet Algemene Be- paalingen Milieuhygiëne?" zo zeg- gen zij in schriftelijke vragen aan de mi- nister van Volkshuisvesting, Ruim- telijke Ordening en Milieuhygiëne.

De twee kamerleden willen boven- dien weten hoe de prioriteitslijst voor bodemsaneringen eruit ziet die de provincie Limburg aan de mi- nister heeft verstrekt en of daar on- langs nog wijzigingen of aanvullin- gen in zijn aangebracht.

Wiel Breemen in nieuwe raad van commissarissen

Staten komen vliegveld „aarzeland" tegemoet

door servé overhof

MAASTRICHT – Niet bepaald overlopend van enthousiasme hebben Provinciale Staten gisteren ingestemd met het voorstel van G.S. om de provinciale participatie in het aandelenkapitaal van de N.V. Luchthaven Zuid-Limburg te ver- hogen met f.3.761.000 en in de eerst- komende vijf jaren ten hoogste 1,7 miljoen per jaar bij te dragen in het exploitatiekort, dat een be- drag van vijf miljoen niet mag overschrijden.

Vanuit diverse fracties werd aange- drongen op een stevige onderbou- wing van dat plafond, compleet met garantiebewijs. Gedeputeerde drs. W. Buck sprak geruststellende woorden, maar liet aan het eind van de tweede discussieronde toch me- nig voorhoofd rimpelen met op te merken: „Het plafond ligt er, om dat eventueel te doorbreken moeten wij bij u terugkomen..." Tevoren had de gedeputeerde op vragen vanuit de vergadering meegedeeld dat de luchthaven vorig jaar een exploita- tieverlies heeft geleden van onge- veer 4,9 miljoen.

Achterdeur

Bepaald militant stelde drs. T. Schreinemacher (VVD) zich op ten aanzien van het bewaken van de exploitatie rekening. „Het is de Staten ernst met deze beperking van vijf miljoen. Een hoger verlies zullen wij onherroepelijk van de hand wijzen", bezwoer hij. Mr. M. van Stralen (PvdA) benutte een an- dere invalshoek. „Wie draait dan wel voor hogere verliezen op? Wij zitten ons iets wijs te maken!" stelde hij vast.

Schreinemacher werd door CDA-er

Wapendiefstal in JWF-kazerne opgehelderd

MAASTRICHT – In Maastricht is gisteren de militair R. van B. uit die stad aangehouden. Hij wordt ervan verdacht op 2 mei jl. uit de Johan Willem Frisokazerne in As- sen een pistool te hebben gestolen.

De Marechaussee van Maastricht kwam Van B. op het spoor na aan- gaafte van een brandstichting. Een daarbij aangehouden man verklapte toen ook dat hij samen met Van B. enkele diefstallen in Maastricht had gepleegd. Bij het verhoor van Van B. kwam naar voren dat hij geleverd was in Assen. Kort daarop versprak hij zich niet als gevolg dat hij direct werd opgesloten.

M. van der Zwaag gekapitteld over diens in een commissievergadering uitgesproken berisping aan het adres van Midden- en Noord-Lim- burg die niet aan het vliegveldfonds willen bijdragen. De VVD'er had bij die gelegenheid gezinspeeld op ze- kere consequenties. Van der Zwaag op zijn beurt: „De CDA-fractie er- kent dat Noord- en Midden-Lim- burg weinig enthousiasme tonen in de vorm van steun, maar zij zal niet meewerken aan strafexercities of iets van dien aard..."

Verskillende sprekers uitten be- denkingen tegen de procedure die

Zender Hulsberg uit de lucht

HULSBERG – De middengolf- en FM-zender Hulsberg zal komende dinsdag en woens- dag 21 en 22 juni (en mogelijk ook donderdag 23 juni) we- gens werkzaamheden uit de lucht zijn. Dat betekent dat ge- durende deze dagen op de middengolf het programma van Hilversum III en op de FM de programma's van Hilver- sum I, II en IV niet kunnen worden uitgezonden. Tevens zal de Regionale Omroep Zuid deze dagen voor de uitzending- en van het middagprogram- ma geen gebruik kunnen ma- ken van de zender Hulsberg, doch wel van die in Roermond die mogelijk in het zuiden van Limburg minder goede ont- vangst geeft.

Gebleken is dat de antennes van de zender Hulsberg bij een bepaalde windsterkte en win- drichting een nogal hinderlijk ge- fluit veroorzaken. Om dit euvel te verhelpen zullen de antennes worden ingespoten met polysty- reën. Met de werkzaamheden zal dinsdagochtend om 10.05 uur (na het nieuws) worden be- gonnen. Woensdag worden de werkzaamheden vanaf 7.05 uur voortgezet. (Beide dagen tot 17.00 uur). Voorzover noodza- kelijk zal de zender ook op don- derdag 23 juni worden uitge- schakeld.

Auto's en motoren

Te k. TOYOTA Corolla sportswagon 1600 bwp. 77, trekhaak + hulpverl. sportvelgen en br. banden, sneeuwket., radio, div. access. i.g.st. V.v.p. f 4750,-. Tel. 045-241604.

Te k. PEUGEOT 504 GLD die. luxe diesel, bwp. 79, 1400 cc, 115 km/h, 0-100 in 12,5 sec. O.b. licht, tel. 045-722240 of 04498-55288.

Te k. FIAT 127 1978, geel, pr. f 3600,-. Ford Taunus 1977 met lpg f 3400,-. Na 1800 uur, tel. 045-417813. Hambeukerboord 64, Heerleen.

Te k. MERCEDES 207 D bestel 78, kl. geel, Honda Accord sedan bruin met. 1973. Garage Kevin, Beitel 69, Kerkrade, tel. 045-421741.

Te k. RENAULT R 4, als nieuw, 1978, v.v.p. f 4200,-. Tel. 04495-6442.

Te k. RENAULT 16 TL, 15 juni '78, 2. lpg, v.v.p. f 3200,-. Tel. 04495-6442.

FIAT 128 bj. '76, zeer mooi, Hubertusstr. 9, Brunssum.

Te k. OLDSMOBILE Omega 6, 1976, 1600 cc, trekha. + c.b. v.v.p. f 4500,-. Op gen. Hoes 103, Brunssum, tel. 045-270207.

Te k. cend DYANA 6 bwp. 76 in abs. goede cond., kl. oranje, v.v.p. f 1950,-. Te bevr. Reiskruilenstr. 10, Kerkrade.

Te k. MAZDA stationcar 929 S Estate 1978, goed onderh. wagen, ritechn. 100%, in orde, trekhaak, km.st. 71000, v.v.p. f 4950,-. Tel. 04402-79478 na 1800 uur.

Te k. RENAULT 5 GTL met lpg, '82 f 11950,-. Na 1900 uur en zat. hele dag Lienaertstr. 214, Geleen, tel. 04494-48435.

Te k. AUSTIN Maxi 1750 HL 1979. De ideale vakantieauto voor ruimte en voor caravan te trekken. Autobedrijf Havé, Industriest. 31, 6135 KG Sittard, tel. 04490-15195.

Te k. DATSUN Cherry 100 A, bwp. 77, v.v.p. f 2500,-. Dr. Cl. Meulenstr. 66, Heerleen, tel. 045-418662.

Te k. spec. VW MOTOR voor Buggy of Kever, Rondpunt 8, Heerleenbroek.

Te k. zeer mooie FORD Escort stationcar, autom., bwp. 77, v.v.p. f 3250,-. Tel. 045-219586.

Te k. FORD Escort bestel, autom., bwp. 77, v.v.p. f 2250,-. Tel. 045-219733.

Te k. i.g.st. RENAULT 5 GTL, zwart m. sunroof, bj. '80, tel. 045-226801.

Te koop zeer mooie VW-CAMPINGBUS, bwp. 75, geel kent. Marktstr. 154, Heerleenbroek.

Te k. weg. dring. omst. HONDA XL 500 R, Parijs Dakar, org. set en acc. 1981, juli '82, km.st. 4000, pracht. mach. Koopje! Tel. 04472-042. Heuvelweg 48, Hrl., na 17.00 uur.

SUZUKI GS 750 bwp. 77, sportuutv. div. extra's. Donatusstr. 177, Nuth.

Te k. OPEL GT bj. '72 f 9000,-. Na 17.00 uur tel. 045-312043.

Te k. VOLKSWAGEN-BUS bj. 74, St. Joannesstr. 22, Kerkrade-West.

Te k. HONDA 750 v.v.p. f 2000,-, bwp. 76, tel. 045-215768.

Te k. FORD Escort bwp. 73 i.g.st. Vijverstr. 29, Brunssum na 17.00 uur.

Te k. MAZDA 626 bj. '80, 4-drs. kl. groen, Tev. cross-motor Maico 250cc., bj. '80 met gehele cross-uitrusting. Te bevr. Heus, Burg. Paulsenstr. 41, Buchten, tel. 04498-55514.

Te k. KEVER bj. '73 prijs f 1500,-. Te bevr. 04406-12682.

Te k. MERCEDES 240 D bwp. 75, 100% in orde. Rennemijstr. 17, Heerleenheide.

Te k. HONDA Civic 1200, bwp. 1978, grjs. Pr. f 4250,-. 04746-2303.

MERCEDES 300 D, bwp. 79, blauw, 115.000 km gel. aut. vee. extra's. Pr. f 24.000,-. 04746-2303.

Te k. MAZDA 626, 2.0 ltr., groenmet, bwp. 79, km.st. ± 77.500. Tel. 045-440526.

Te k. DAF 66 (1300), Marathon 75, km.st. ca. 60.000 (2e wagen), leuk uitz., pr. banden f 1550,-. Graag af-spr., tel. 04490-10246.

Te k. HONDA Civic 1200, bwp. 79, 1981, autom., met blauw, km.st. slechts 15.000. Vaste prijs f 11.000,-. Te bevr. Theresiastr. 14, Kerkrade-Bleijerheide. Tel. 045-452702.

Tek. PEUGEOT 305, break GI, bwp. 82, km.st. 10.000. Tel. 045-750823.

Te k. TOYOTA Corolla hartop coupé, bwp. 77, kl. rood, v.v.p. f 2750,-. Tel. 045-224893.

Te k. sportieve SUBARU 1400, hardtop 5 sp., bwp. 78, nieuw f 19.500,-, v.v.p. f 2900,- i.g.st. Auto op zat. 18 juni aanw. Aza-leastr. 14, Geleen. Tel. 04494-43553.

INRUILAUTO's Volvo 244 GL, autom., met LPG, bruin 1979, Volvo 244 DL met LPG-instal., blauw 1976, Volvo 343 DL automaat zilver 1982, Volvo 345 GL met LPG-inst., zilver 1980, Volvo 343 GL koper 1980, Volvo 66 luxe beige 1978, Renault 14 TL groen 1980, Honda Accord rood 1980, Pontiac Phoenix Hatch automaat, zilver 1980, Alfaud 5 M groen 1978, Ford Escort 1.3 luxe gold 1978. Deze auto's worden met een VF inspectie-rapport, 10.000 km beurt en 3 maanden Bovag-garantiebewijs afgeleverd. Inruil en financiering mogelijk. Uw Volvo-dealer Charles Feijts, Provinciale 44, Oirsbeek. Tel. 04492-1314.

Te k. weg. omst. VW Kever, 77, lpg, 500, Ju-rastr. 30, Hrl. Voor 11.00 uur.

Te k. BMW 2002, bwp. 75, v.v.p. f 2950,-, VW Golf, bwp. 75, v.v.p. f 2750,-. Mercedes 280 S, Pullman, v.v.p. f 6750,-, inruil mogelijk. Seringenstr. 26, Echt.

Te k. a. wegens overcompleet FORD Transit 1000, bwp. 76, met ramen. Inruil aanhangwagen mogelijk. Rijksweg-Zuid 142, Geleen.

Te k. MAICO of the road, 400 cc, 1978, 1980, 39, Schinveld, 045-253155.

Te k. ALFA Spider 2 L, cabriolet, bwp. 77, parlemoor, tel. bevr. Dorpstr. 3, Bingerlode.

Te k. VOLKSWAGEN Kever, bwp. 77, met keuringen-rapport aanwezig, tel. 045-219827.

Te k. OPEL Kadett, bwp. 76, f 3400,-, Koempel 41, Schaesberg, tel. 045-323061.

MAZDA 929 bj. '77 i.g.st. Tel. 04459-1237.

Te k. RENAULT 4 bj. '76 100% gaaf f 1400,-. Overho-ven 70 Sittard. Tel. 22333.

AUTO LIMBURG, een kei in lage prijzen, kwaliteit en service. Opel Ascona 19 2-drs. met blauw '81 f 11.750,-. Volvo 244 GL met bruin, type '80 f 12.750,-. Ford Taunus 12 blauw '78 f 14.500,-. Mazda 100 L5 met groen '80 f 12.750,-. Renault 18 met grjs '80 f 8250,-. Talbot 1510 LS met grjs '80 f 8750,-. Toyota Corolla Liftback '80 f 9750,-. Mazda 626, 4-drs. met grjs '80 f 8750,-. Ford Taunus 2 l GL met bruin '80 f 9250,-. Ford Taunus 1.6 combi beige '80 f 8750,-. Ford Taunus 1.6 combi met grjs '80 f 9200,-. Ford Taunus 1.6 2-drs. met bruin type '80 f 8750,-. Ford Capri 2.0 S blauw '79 f 9900,-. Opel Manta Hatchback 1.9 met groen f 9250,-. Toyota Tercel 1000 '79 f 7900,-. Audi 100 '55 met bruin '79 f 9250,-. Renault 20TS met grjs type '80 f 6750,-. Renault 5 TL rood '79 f 6900,-. Datsun Cherry 1200 coupé met blauw '79 f 8750,-. VW Golf rood '79 f 8750,-. Citroën CX 1900 f 4600,-. Toyota Bestel verlengd, beige '79 f 6750,-. Audi 80 L 2-drs. met grjs '78 f 7250,-. Audi 100 GLS rood '78 f 6500,-. VW Passat 1.3 3-drs. met groen '78 f 6900,-. VW Golf beige '78 f 6900,-. Fiat 127 f 7750,-. Ford Fiesta 1100 L met grjs '78 f 7250,-. Mazda 323 3-drs. met bruin '78 f 3900,-. Toyota Corolla DL rood '78 f 4250,-. Fiat Giulietta 1.6 met grjs f 6750,-. Chevrolet Malibu Classic met blauw '78 f 6750,-. Renault 20TS met groen '78 f 3250,-. Ford Taunus 2300 S, 3-drs. met groen '78 f 4900,-. Ford Capri II 2300 S blauw '77 f 6750,-. Audi 100 LS rood '77 f 5500,-. Peugeot 104 sportief model, groen '77 f 3900,-. Opel Ascona 19S automaat met blauw '77 f 5750,-. Honda Civic 1.3 1978 met lpg, 79, km.st. 11.500. Vaste prijs f 11.000,-. Te bevr. Theresiastr. 14, Kerkrade-Bleijerheide. Tel. 045-452702.

Te k. KEVER bj. '73 prijs f 1500,-. Te bevr. 04406-12682.

Te k. MERCEDES 240 D bwp. 75, 100% in orde. Rennemijstr. 17, Heerleenheide.

Te k. HONDA Civic 1200, bwp. 1978, grjs. Pr. f 4250,-. 04746-2303.

MERCEDES 300 D, bwp. 79, blauw, 115.000 km gel. aut. vee. extra's. Pr. f 24.000,-. 04746-2303.

Te k. MAZDA 626, 2.0 ltr., groenmet, bwp. 79, km.st. ± 77.500. Tel. 045-440526.

Te k. DAF 66 (1300), Marathon 75, km.st. ca. 60.000 (2e wagen), leuk uitz., pr. banden f 1550,-. Graag af-spr., tel. 04490-10246.

Te k. HONDA Civic 1200, bwp. 1978, grjs. Pr. f 4250,-. 04746-2303.

MERCEDES 300 D, bwp. 79, blauw, 115.000 km gel. aut. vee. extra's. Pr. f 24.000,-. 04746-2303.

Te k. MAZDA 626, 2.0 ltr., groenmet, bwp. 79, km.st. ± 77.500. Tel. 045-440526.

Te k. DAF 66 (1300), Marathon 75, km.st. ca. 60.000 (2e wagen), leuk uitz., pr. banden f 1550,-. Graag af-spr., tel. 04490-10246.

Te k. HONDA Civic 1200, bwp. 1978, grjs. Pr. f 4250,-. 04746-2303.

MERCEDES 300 D, bwp. 79, blauw, 115.000 km gel. aut. vee. extra's. Pr. f 24.000,-. 04746-2303.

Te k. MAZDA 626, 2.0 ltr., groenmet, bwp. 79, km.st. ± 77.500. Tel. 045-440526.

Te k. DAF 66 (1300), Marathon 75, km.st. ca. 60.000 (2e wagen), leuk uitz., pr. banden f 1550,-. Graag af-spr., tel. 04490-10246.

Te k. HONDA Civic 1200, bwp. 1978, grjs. Pr. f 4250,-. 04746-2303.

MERCEDES 300 D, bwp. 79, blauw, 115.000 km gel. aut. vee. extra's. Pr. f 24.000,-. 04746-2303.

Te k. MAZDA 626, 2.0 ltr., groenmet, bwp. 79, km.st. ± 77.500. Tel. 045-440526.

Te k. DAF 66 (1300), Marathon 75, km.st. ca. 60.000 (2e wagen), leuk uitz., pr. banden f 1550,-. Graag af-spr., tel. 04490-10246.

Te k. HONDA Civic 1200, bwp. 1978, grjs. Pr. f 4250,-. 04746-2303.

MERCEDES 300 D, bwp. 79, blauw, 115.000 km gel. aut. vee. extra's. Pr. f 24.000,-. 04746-2303.

Te k. MAZDA 626, 2.0 ltr., groenmet, bwp. 79, km.st. ± 77.500. Tel. 045-440526.

Te k. DAF 66 (1300), Marathon 75, km.st. ca. 60.000 (2e wagen), leuk uitz., pr. banden f 1550,-. Graag af-spr., tel. 04490-10246.

Te k. HONDA Civic 1200, bwp. 1978, grjs. Pr. f 4250,-. 04746-2303.

MERCEDES 300 D, bwp. 79, blauw, 115.000 km gel. aut. vee. extra's. Pr. f 24.000,-. 04746-2303.

Te k. MAZDA 626, 2.0 ltr., groenmet, bwp. 79, km.st. ± 77.500. Tel. 045-440526.

Te k. DAF 66 (1300), Marathon 75, km.st. ca. 60.000 (2e wagen), leuk uitz., pr. banden f 1550,-. Graag af-spr., tel. 04490-10246.

Datsun/Nissan-dealer

Garage Schoenmakers

Datsun Stanza 1.8 GL 5-drs. 5 versn. 1. blauw, demo '82; Datsun Bluebird 1.6 GL blauwmet. '80; Datsun Cherry 1200 blauwmet. '80; Datsun Sunny stationcar beige '79; Datsun Sunny 140 V GL en LPG, roomdmet. '80; Datsun Cherry 1200 DL grjsmet. '79; Zastava 1100 S rood '82; Lada 2105 rood '81; Lada 1600 GL bruin '81; Lada 1500 S groen '80; Lada 1500 S stationcar, rood '80; Zastava 1100 S rood '79; Honda Accord 4-drs. roomdmet. '80; Fiat 127 1050 rood, '80; Renault 5 TL groenmet. '80; Citroën Visa speciale blauw '79; Renault 14 TL blauw '78; Peugeot 304 stationcar rood '78; Fiat 131 GL rood '78; Toyota Carina DL en LPG groenmet. '77. Geerweg 33, Sittard, tel. 04490-12814, 3 maanden Bovag-garantie. Financiering mogelijk.

Te k. OPEL COMMODORE BERLINA bj. '80 te eig. extra's stuurbekrachtiging, automaat, get. glas, radio-cass. metallic. Iedere keuring toegestaan. 3 mnd. Bovag-garantie. Pr. f 17.900,-. Tel. 045-721152 na 18.00 uur 04451-1326.

Te k. PEUGEOT 505 SR bj. '82 z.g.a.n. extra's: gasinst. get. glas, stuurbekr., electr. ramen, electr. schuifd., trekh. Iedere keuring toegestaan. 3 mnd. Bovag garantie Pr. f 26500,-. Tel. 045-721152 na 18.00 uur 04451-1326.

Automobilbedrijf Ploum

Peugeot/Talbot dealer, Eygelshovergracht 64, Kerkrade, tel. 045-460500 biedt aan met Bovag-garantiebewijs: Peugeot 104 GL 6-79 en SL '79; Peugeot 305 GLS '79; Peugeot 504 coupé 6 cil. autom.; Peugeot 504 GL '77; Peugeot 504 GR diesel '78 en '79; Peugeot 505 GR '80 met schuifdak; Peugeot 505 SR diesel '81 autom.; Talbot Horizon 1.3 LS '80 en 1.5 GLS '80; Opel Kadett '80; Renault 18 Turbo oct. '81; Renault 18 TL '78; Ford Taunus 2.0 autom. '78; Ford Taunus 1600 L '80 met lpg; VW Jetta GLS '80; VW Scirocco GT '80; BMW 520 6 cil. autom. '80; div. goedkope inruilers van f 200,- tot f 800,-. Inruil en financiering mogelijk.

Open dak?

Dan een sunroof-plus-dak! Kan kantelen en open schuiven. Voor vrijwel ieder type auto. Vanaf f 675,- incl. BTW en montage. Autoschade H. Bartels, Melchiorstr. 5, Kerkrade-Holz, tel. 045-452865.

Ford Escort Bravo '82-10 bleu metall.

8.800 km, f 15.250,-; Renault 4 GTL '82-05, wit, 5.000 km, f 10.950,-. Volvo A. Klijn, Kastanjelaan 82, Hoensbroek. Tel. 045-220055.

Opel Kadett 12N, 4 d., bruin, '82-04

13.000 km nu f 14.250,-; Renault 5 GTL bleu, '80-05, 42.000, f 10.450,-; Volvo A. Klijn, Kastanjelaan 82, Hoensbroek, tel. 045-220055.

MERCEDES 280 SL '75; Toyota Celica ST 5-sp liftback '82, 79, 78, 77; Toyota Celica LT coupé '80; Toyota Starlet 1200 GL '78 (3x); Toyota Tercel 4-drs. '82, 79 (2x); Toyota Corolla 1.3 5-sp liftback '81; Toyota Corolla auto '77; Toyota Corolla 1.6 '78; Toyota Crown 2.2 diesel 5-sp '80; Toyota Carina 5-sp '80; Toyota Carina '80 (79, 2x); '78; Toyota Corona liftback auto '80; Ford Granada 2.0 L en LPG '79; Ford Taunus 1600 L '80; Opel Ascona auto 1600 '78; Opel Kadett '78; Fiat 127 CL '77, '78; Landrover klein model '78; Mazda 616 coupé '76; Audi 80 GLS '76, v.w. adres voor u nieuw; v.w. adres voor u nieuw; ctering mogelijk Garagebedrijf Ruyt, Stationsstraat 85, Elsloo.

Te k. GOLF diesel GLD kl. grjsmetall. bj. '77. Vrijdenweg 32, Schandelen-Heerleen.

Ingeruild op HONDA: Honda Civic 3-drs. aut. '78, '81; Honda Civic 3-drs. luxe '78, '79, '80, '81; Honda Accord 3-drs. luxe '78, '80; Honda Accord 3-drs. '78; Honda Accord 3-drs. EX '80; Suzuki Carry '82; Suzuki Alto 3-drs. luxe '82; Renault 6 TL '77; Peugeot 104 GL '78; Volvo 343 coupé '77; Mitsubishi Galant '78, v.w. enkele goedekope auto's; Renault 6 TL '78; Lada 1200 '77; Opel Ascona '72; Auto Heral bv. Haefland 15, Brunssum, tel. 045-252244.

Te k. HONDA CB 650, i.g.st. bouwj. 1981, f 5250,-. Kempensweg 14, Holtum (Born). 04498-51216.

Te k. HONDA CB 650, z.g.a.n. bouwj. 1980, Ph. Bentinckstr. 15, Holtum (Born). 04498-52353.

Te k. AANHANGER, 125 Ing. 1.00 btr. met hoogsele en res. wiel, i.g.st. Solterstr. 13, Ubach o. Worms.

Te k. MAZDA 626 coupé, i.g.st. bj. 79, Meinweg 45, Sittard, tel. 045-459134.

MAZDA Hardtop 929, drc. 78 met LPG, v.v.p. f 4500,-, na 17.00 uur. Einderstr. 86, Kerkrade, Tel. 455943.

Te k. AUSTIN Allegro, bj. '75, m. radio, i.g.st. f 1400,-. Bernhardstr. 2, Schinveld, tel. 045-259642.

Te k. HONDA 750 FI met. bwp. 77, pr. f 2750,-. Mettebos 16, Brunssum.

Te k. PASSAT bj. aug. '75, kl. lak, i.g.st. v.v.p. f 1650,-. Tel. 045-322625.

Te k. BMW 1602, bwp. 74, kl. met groen, Wolfraace nlg. + sport. vee. ass. geheel opgeknapt motorisch en plaatwerk. Tel. 045-222409.

Te k. CITROEN Club Brake, aut. '76, i.g.st. f 1650,-. Te bevr. tel. 04459-1237.

Te k. OPEL ASCONA 1.6 + LPG, bj. '74 f 1450,-. Kerkstr. 146 N'hagen. Na 14.00 uur.

PASSAT 5-drs. station, diesel '80 i.s.v.n.v. verbruikt 1:18. Tel. 045-422525.

Te k. BMW 520 bj. '78. Tel. 045-713053.

Te k. OPEL Ascona 12 S, bwp. 72, i.g.st. f 850,-. Javast. 10, Geleen. 04494-51784.

Te k. CITROEN Club Brake, aut. '76, i.g.st. f 1650,-. Te bevr. tel. 04459-1237.

Te k. OPEL ASCONA 1.6 + LPG, bj. '74 f 1450,-. Kerkstr. 146 N'hagen. Na 14.00 uur.

PASSAT 5-drs. station, diesel '80 i.s.v.n.v. verbruikt 1:18. Tel. 045-422525.

Te k. BMW 520 bj. '78. Tel. 045-713053.

Te k. OPEL Ascona 12 S, bwp. 72, i.g.st. f 850,-. Javast. 10, Geleen. 04494-51784.

Te k. CITROEN Club Brake, aut. '76, i.g.st. f 1650,-. Te bevr. tel. 04459-1237.

Te k. OPEL ASCONA 1.6 + LPG, bj. '74 f 1450,-. Kerkstr. 146 N'hagen. Na 14.00 uur.

PASSAT 5-drs. station, diesel '80 i.s.v.n.v. verbruikt 1:18. Tel. 045-422525.

Te k. BMW 520 bj. '78. Tel. 045-713053.

Te k. OPEL Ascona 12 S, bwp. 72, i.g.st. f 850,-. Javast. 10, Geleen. 04494-51784.

Te k. CITROEN Club Brake, aut. '76, i.g.st. f 1650,-. Te bevr. tel. 04459-1237.

te koop OPEL Kadett city speciale uitv., bj. '78, 50.000 km gelopen, schuifdak, stereo-radio-cass. rec. spec. maatbanden. Te bevr. 045-720708, pr. f 6600,-.

Te k. R 127 '77, i.g.st. Teggeert 138, Voerendaal.

Te k. MITSUBISHI Celeste 2000, '77, inr. mog. Heerleerstr. 32, Susteren.

Te k. RENAULT R5 '78, zeer mooi, 34.000 km, kl. rood, f 5650,-. 04498-54510.

Wiesenthal: 'Zaak Talens liet diepe sporen na' Expogé waarschuwt voor opkomend neo-fascisme

door Jan van Lieshout

Wiesenthal ontmaskerde pseudo-jood

KERKRADE - Tijdens een persconferentie heeft ir. Simon Wiesenthal gisteren op Rolduc ontdekt, dat hij de Nederlandse Justitie drie jaar geleden op het spoor van „oorlogsmisdadiger“ Abraham Kipp heeft gezet. De man woont in de Argentijnse hoofdstad Buenos Aires, waar hij lid van de joodse gemeenschap werd om zo zijn achtervolgers op een dwaalspoor te zetten.

Volgens een woordvoerder van het Rijksinstituut voor Oorlogsdokumentatie in Amsterdam was Abraham Kipp van juli 1944 tot maart 1945 luitenant van politie in Velsen, daarna bij de Sicherheitsdienst in Lunteren, waar hij zich schuldig maakte aan mishandeling van illegale werkers.

In september 1949 werd hij door het Bijzonder Gerechtshof in Amsterdam bij verstek ter dood veroordeeld. De aanklacht luidde dat hij illegale werkers en joodse Nederlanders had opgejaagd en aan Duitsers zou hebben uitgeleverd. Vast staat, dat er 15 personen door zijn schuld in concentratiekampen zijn omgekomen.

Omdat Abraham Kipp nu de Argentijnse nationaliteit heeft, kan hij niet aan Nederland worden uitgeleverd. „Het is een hopeloze zaak“, aldus een woordvoerder van het Rijksinstituut voor Oorlogsdokumentatie in Amsterdam.

KERKRADE - Tijdens het Expogé-Congres op Rolduc heeft Peter Molthoff, de voorzitter van de Nederlandse Vereniging van Ex-politieke Gevangenen gisteren gewaarschuwd tegen het opkomende neo-fascisme. „Weliswaar leven de werkelozen van nu niet op of onder de grens van de armoede, maar de situatie is wel zo, dat er weer een voedingsbodem voor het opkomende neo-fascisme is ontstaan“. Ook gaf de Expogé-voorzitter lucht aan zijn ergernis, dat tijdens de pinksterdagen in Bad Hersfeld een reünie van oud-SS'ers kon plaatsvinden. „De SS werd in Neurenberg tot verboden organisatie verklaard. Toch heeft de Duitse regering de bijeenkomst niet verhindert“.

Ergernis ventileerde hij ook over de hervorming van Franz Hausberger als burgemeester van Mayerhofen, een geliefd vakantieoord in Oostenrijk. Deze burgemeester maakte deel uit van de 1e SS-Infanterie-Brigade Himmler, die tijdens de opmars door Polen en Rusland duizenden joden heeft vermoord. Voorts maakte hij zich als SS-officier in de kampen Amersfoort en Westerbork aan kwalijke praktijken schuldig. Op aandringen van Expogé hebben enkele reisondernemingen uit protest tegen die hervorming Mayerhofen in hun reisprogramma geschrapt.

Diepe sporen blijkt ook de zaak Talens in kringen van ex-politieke gevangenen te hebben nagelaten. Niet alleen Peter Molthoff sprak erover, ook eregast Simon Wiesenthal, die herhaalde dat Talens niet onschuldig zou sterven. Voorts spraken beiden over Auke Baptist, die in Nederland veroordeelde Waffen SS'er, die Wiesenthal in het Spaanse Oviedo opspoorde. Zijn uitlevering leek geregeld, toen de man werd vrijgelaten en in de gelegenheid werd gesteld om het Spaanse volk via de televisie daarvoor te bedanken. Applaus was

Expogé-voorzitter: Geef face-lift aan nationale bevrijdingsdag

KERKRADE - Tijdens het Expogé-congres op Rolduc heeft burgemeester Peter Molthoff van Hulst als voorzitter van de Nederlandse Vereniging van Ex-politieke Gevangenen (Expogé) gisteren een face-lift van onze nationale bevrijdingsdag bepleit. Hij vindt dat de regering daartoe algemene, bindende aanwijzingen moet geven „niet alleen voor een deel, maar voor het gehele Nederlandse volk“.

Voorts vindt de Expogé-voorzitter het „bedroevend“ te moeten constateren, dat aan de vooravond van de 5e mei, wanneer Nederland zijn oorlogsslachtoffers herdenkt, door zo weinigen nog wordt gevlagd. „Het gehele Nederlandse volk is toch in 1945 bevrijd en niet slechts zij die wel de moeite nemen om te vlaggen“, zo zei hij.

zijn deel. In kringen van het voormalig verzet had die tv-uitzending gewerkt als een rode lap op een stier. „De Nederlandse justitie zal moeten blijven proberen om de man uitgeleverd te krijgen“, requirerde Peter Molthoff.

Staatssecretaris drs. J.P. van der Reijden van Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur stak de slachtoffers van Hitler's concentratiekampen een hart onder de riem. „U blijft ons geheugen wakker schudden“ en legt „een niet aflatende waakzaamheid“ aan de dag voor „signalen van opnieuw opkomend racisme en fascisme, willekeur en martelpraktijken. De wereld blijkt niet geleerd te hebben, het geheugen is verloren of diep weggestopt“, aldus de onderminister.

Zorgelijk

„Ook in Nederland zijn de omstandigheden zorgelijk. Steeds meer mensen stellen zich vragen over de zekerheid van hun bestaan, over de toekomstperspectieven van de samenleving. Vragen over de werkgelegenheid, de wapenwedloop, de vervuiling van ons milieu, de vrijheid ruimte te houden voor een eigen culturele identiteit. Tijden van onzekerheid, vrees en gevoelens van onmacht vormen een klimaat voor de irrationaliteit, voor het om zich heen grijpen van intolerantie en de nog veel extremer uitwassen daarvan“.

Voor Expogé ziet de staatssecretaris daarom nog wel degelijk taken weggelegd. „Een van de belangrijkste taken is wel: het besef van de vrijheid, het geheugen van de wereld, door te geven aan de jongeren, voor wie de oorlog slechts uit verhalen bestaat. Ik wens U in die waardevolle opdracht veel succes toe“.



„Bewering Smit-Kroes klopt niet“ West-Duitsland wil 'groot Eurocontrol'

HEERLEN - In tegenstelling tot wat minister Smit-Kroes beweert is West-Duitsland bereid tot een algehele overdracht van de luchtgeleidingstaken aan Eurocontrol in Beek. Dit is de conclusie van het Tweede Kamerlid Hennekam (CDA), die gisteren samen met de CDA-Kamerleden Van der Linden, Wolters en Oomen overleg heeft gevoerd met de Westduitse verkeersminister Dollinger.

Minister Smit-Kroes beweerde vorige week in de vergadering van de Vaste Tweede Kamercommissie voor Verkeer en Waterstaat dat haar Westduitse ambtgenoot Dollinger het november vorig jaar bereikte akkoord over de taken van Eurocontrol niet wil „openbreken“. De verkeersministers van Nederland, België, Luxemburg en West-Duitsland besloten toen dat Eurocontrol op korte termijn alleen het luchtverkeer boven de 9,5 kilometer in de vier landen mag afhandelen.

De Tweede Kamer was zeer ontevreden met dit resultaat en stuurde Smit-Kroes terug naar de onderhandelingsstafel om te bereiken dat Eurocontrol zo snel mogelijk alle luchtgeleidingstaken van de vier landen kan gaan verzorgen, met uitzondering van de zogenaamde „approachcontrol“ (de verkeersleiding op en rond het vliegveld). Het lukte de minister echter niet, volgens haar eigen zeggen, het oorspronkelijke besluit van de verkeersministers te veranderen. De Westduitse minister zou dwarsliggen.

De CDA-Kamerdelegatie ging zich gisteren in Bonn persoonlijk op de hoogte stellen van de opvatting van de Westduitse verkeersminister. De delegatie trof volgens woordvoerder Hennekam een zeer bereidwillige minister Dollinger aan.

„Duitsland is zeker bereid alle luchtgeleidingstaken over te dragen aan Eurocontrol. Duitsland wil wel eerst de garantie van Nederland dat het bereid is ook alle luchtgeleidingstaken, die nu nog

via Schiphol worden verzorgd, over te dragen aan Eurocontrol“, aldus Hennekam. Hij wil dat de zaak Eurocontrol nog voor het zomereinde in de Tweede Kamer aan de orde komt.

Het CDA heeft met de christen-democraten in West-Duitsland, België en Luxemburg de afspraak gemaakt dat zij elkaar in september in Maastricht zullen treffen om te praten over de voortgang van Eurocontrol.

CDA-Limburg rekent op 3 senaatszetels

HEERLEN - Het is zo goed als zeker dat bij de verkiezing van leden van de Eerste Kamer drie Limburgse CDA-kandidaten een zetel in de senaat zullen krijgen. Op de definitieve lijst van CDA-ers staan drs. J. Pleumeekers uit Simpelveld op de dertiende plaats, ing. J. Franssen uit Hulsberg op de vierde plaats en drs. P.H. Coenemans uit Roermond op plaats 24.

Het lidmaatschap van de Eerste Kamer zal voor de heer Pleumeekers betekenen dat hij zal aftreden als voorzitter van het CDA-Limburg. Tijdens de op 21 november te houden vergadering zal een nieuwe voorzitter gekozen worden. Momenteel kent het CDA-Limburg twee senaatsleden. Van hen blijft ing. Franssen op een verkiesbare plaats maar heeft mevrouw M. van Soest-Jansbeken uit Arcen te kennen gegeven wegens haar functie als burgemeester niet meer op de lijst te willen.

De uitbreiding naar drie zetels is volgens de heer Pleumeekers een zekere zaak omdat het CDA na de verkiezing, eind augustus, op 27 of 28 zetels kan rekenen, afhankelijk van eventuele lijstverbindingen.

Met de 5-jarige Pieke en de 6-jarige Falke Hendriks uit Sittard, die bij de opening van het Expogé-congres op Rolduc het kruis van bloemen hadden mogen dragen, in welk symbool de overlevenden de overledenen eerden, legde Simon Wiesenthal op het Amerikaanse oorlogskerkhof in Margraten gisteren een anjer op het graf van een Amerikaan van joodse afkomst, die sneuvelde in de strijd om de bevrijding van Limburg. Eerder was de eregast op het Expogé-congres een ovationeel applaus ten deel gevallen voor

Staten deden Das en Boom de das om...

MAASTRICHT - De meerderheid van Provinciale Staten heeft gisteren na een langdurige discussie ingestemd met het voorstel van G.S. afwijzend te beschikken op een verzoek van de afdeling Limburg van de Vereniging „Das en Boom“ om met 3000 gulden financieel bij te dragen aan het opstellen van een beleidsplan voor dassen en andere bedreigde marterachtigen in deze provincie. G.S. lieten hun afwijzend advies steunen op „de noodzaak tot bezuinigen en intussen aanvaarde beleidsomgevingen“.

Pleidooien om de dassenfamilies in het aangegeven opzicht niet in de steek te laten, klonken uit vrijwel alle fracties.

G.S. achter de microfoon vertegenwoordigd door gedeputeerde Lodewijks, hielden echter vast aan hun eenmaal ingenomen standpunt en hielden de meerderheid van de Staten op hun hand.

officiële mededelingen

GEMEENTE SCHINNEN BEKENDMAKING

De burgemeester van Schinnen maakt bekend dat de raad van deze gemeente in zijn vergadering van 26 mei jl. heeft verklaard dat voor alle wegen en straten binnen haar grondgebied, met uitzondering van de hieronder genoemde straten en wegen, wordt verwacht dat daarvan binnen 10 jaar minder dan 2450 motorvoertuigen per etmaal gebruik zullen maken.

Uitgezonderd zijn: De Keldenaer, Geleentstraat, Kerkweg, Hollweg, Dorpsstraat, Altaarstraat, Hommerterweg, Hommerter Allee, Provinciale Weg Noord en Zuid, Hoofdstraat, Allee, TP 35, Stationsstraat, Autoweg E 39 en de Hagendorenweg vanaf de Kemkensweg tot aan de Allee.

Met betrekking tot deze laatste weg heeft de raad verklaard dat wordt verwacht dat binnen 10 jaar minder dan 5000 motorvoertuigen per etmaal hiervan gebruik zullen maken.

Schinnen, 17 juni 1983
De burgemeester voornoemd,
F.J.J. Loefen.

(ADVERTENTIE)

VRIENDEN VAN HET Limburgs Dagblad

Exclusieve 11-daagse zomerreis
per touringcar naar
BERG-KARINTHIË
Oostenrijk
Hotel Waldpension Putz

Vertrek:
24 juni 1983
26 augustus 1983

f 875,-*
f 800,-**

volpension
volpension

* kamers met douche - toilet
** kamers zonder douche - toilet maar wel met etage-toilet - douche
Prijs incl. annuleringsverz., reis-, bagage- en ongevallenverz. - excursies
Boekingen op alle kantoren van het Limburgs Dagblad
op werkdagen tussen 13.00 - 17.00 uur.

Bent u reeds lid van de vereniging, dan kunt u met uw lidmaatschapskaart naar een van de kantoren van het Limburgs Dagblad gaan en gebruik maken van de aantrekkelijke aanbiedingen.
Bent u nog geen lid, dan kunt u ook bij de kantoren terecht waar men uw aanvraag gratis zal noteren. Als abonnee van het Limburgs Dagblad is dat geheel GRATIS.

(ADVERTENTIE)

ZOU VADER TOCH NIET LIEVER
EEN BOEK HEBBEN?

BOEKHANDEL WINANTS

RAADHUISSTRAAT 2
HEERLEN

Vervolg van pag. 1

ROTTERDAM - Drs. Bogers, topman van DSM, benadrukte gisteren op de jaarvergadering van de Vereniging van de Nederlandse Chemische Industrie, dat er in Nederland nog plaats en toekomst is voor de bulkchemie, de fabricage van chemische producten op grote schaal. Dit ondanks het feit dat de bulkchemie een dieptepunt doormaakt en met zware verliezen te kampen heeft. „Noodzakelijk daarvoor is“, aldus Bogers, „dat er in de hoofden en harten van de mensen een nieuw geloof voor de toekomst is, dat bij de ondernemers een nieuw élan ontstaat om de wagens weer op het goede spoor te trekken en dat de anti-industrie-mentaliteit in dit land plaats maakt voor nieuw realisme“.

Het belang van de chemische industrie voor de Nederlandse economie werd door Bogers met cijfers gestaafd. De omzet van de chemische

„In Nederland toekomst voor bulk-chemie“

Bogers (DSM) bepleit nieuw élan in plaats van anti-mentaliteit

industrie beliep vorig jaar bijna 34 miljard gulden, zijnde 13 procent van de totale industriële omzet in Nederland. Er werken in deze bedrijfstak 90.000 mensen en dat is 10 procent van de totale industrie. De

chemische industrie levert een relatief erg hoog, positief aandeel aan de Nederlandse betalingsbalans omdat 90 procent van het geproduceerde bestemd is voor de export.

Betrokkenheid

Bogers bepleitte een grotere betrokkenheid van het academisch en hoger beroepsonderwijs bij

het researchonderzoek voor de chemische industrie. Vooral nu de toekomst van deze industrie gezocht zal moeten worden in activiteiten waarvoor veel kennis en onderzoek nodig zal zijn, vond Bogers het noodzakelijk dat het hogere onderwijs leverancier van die kennis zou worden. Hij wees daarbij op de USA, waar een veel nauwere samenwerking bestaat tussen industrie en technisch onderwijs.

Drs. Wim Bogers, die medio 1984 afscheid neemt als topman bij DSM, was de zesde die de in 1968 ingestelde Chemieprijs in ontvangst mocht nemen. De prijs, een oorkonde en een bedrag van 10.000 gulden, werd hem uitgereikt door drs. E. Meisma, de scheidende voorzitter van de VNCI. Bogers kreeg deze prijs voor zijn stimulerend werk bij de ombouw van de vroegere Staatsmijnen tot het huidige DSM, een van de 15 grootste chemische bedrijven ter wereld.



• DSM-directeur drs. W. Bogers (links) ontving gisteren de Chemieprijs 1983 van de Vereniging van de Nederlandse Chemische Industrie.

GEZELLIG UIT

voor inlichtingen en plaatsing van advertenties in deze rubriek kunt u bellen met Nel Dingemans 045-739383

Dancing-Kongo
Kermis - Kermis
**ZATERDAG-
ZONDAG
DANSEN**
Orkest: Phantasy
Disc-jockey Ted Harold
Industriest. 54
Kerkade-West
Tel. 416605
413715

ELKE DONDERDAG, VRIJDAG, ZATERDAG EN ZONDAG GEBOEN
DE DISCOTHEEK IN HEERLEN
FLISO
BONGERD 1
HEERLEN
TEL. 711224
ZONDAG v/a 2 UUR DISCOMATINEE
26 JUNI A.S.: D.J.-WEDSTRIJD

dancing
KISS
BOKSTR. 41A HEERLEN
TEL. 045-211449 HEERLENERHEIDE

SUPER DISCO
GALAXY
NIEUWENHAGEN
Heden vrijdag en zaterdag:
vanaf 20.00 uur geopend.
Zondagavond:
THE NOVO-BAND
8-pers. LIVE DISCO FUNKGROEP
Zondagmiddag vanaf 14.00 uur:
DISCOMATINEE
LASERSHOW

Disco-dancing
DE BOKKERIJDER
Aalbekerweg 5 - Hulsberg
Zaterdag
disco met D.J. JO JO
Zondag
Veronica-drive-in-show

SUPERDISCOTHEEK
Las Vegas
NIEUWENHAGEN
OPENINGSTIJDEN: vrijdag vanaf 20.00 uur.
Zaterdag en zondag vanaf
19.30 uur geopend.
D.J.: HANS TIMMERMANS.

A.s. zaterdag
Dennie Christian
in
Discotheek Rainbow
D.J. Jules
Steinderweg 49, Stein (verbindingsweg Stein-Elsloo)
f 5,- entree
Geopend: vrijdag-, zaterdag-, zondagavond en
zondagmiddag

**DANCING
GORISSEN
BRUNSSUM**
Zaterdag 18 juni
DANSEN
met orkest:
„DIABO”
Dinsdag
BAL
voor alleenstaanden met
orkest: „DIABO”



**KOM VANAVOND
OOK!**
Loop een 'n paar
meter verder dan je
gewend bent.
Vrij. zat. zon.
D.J. LEX NELISSEN
Volgende week 24
juni en 1 juli
grandioze
TRAVESTIESHOWS

discotheque
LEVI'S
Willemstraat 40-42
HeerlenTel. 045-726228

Zondag 19 juni 11.00 tot 19.00 uur
**LUIKSE MARKT BERG EN
TERBLIJT**
Handel en attracties voor eenieder, gezellig
buffet en terras en om ca. 17.00 uur 't
optreden van
MAYWOOD
Een bezoek beslist
de moeite waard!

DANCING HOUSMANS MONTFORT
ZATERDAG 18 juni MATCH

Zaterdag
dansen met
**THE
FALCO'S**
in
CAFE-DANCING
't Wolfje
KASPERENSTRAAT 54,
KERKRADE-WEST

**GEMEENSCHAPS-
HUIS
SCHIMMERT**
Zaterdag en zondag
DISCO

CORTIS - CABARET
ist wieder da!
Ein ganz
neues Team
erwartet Sie!
**Große
Show-
Attraktion!**
Ab 21 Uhr
Nonstop-Show
bis zum Morgen!
Aachen · Krefelder Straße 153

FEESTEN MET DE KAPEL „DE DORSVLEGELS”
IN DE GEZELLIGE FEESTTENT OP DE
MARKT TE OIRSBEK
17-18-19-20 juni
Vrijdag:
DISCOSOUND MET FORMATIE SIR JAMES
Zaterdag:
BEIERSE AVOND M.M.V. BERGDORF KAPEL
Zondag:
FRÜHSCHOPPEN MET GEULKAPEL
‘S-AVONDS GROTE „LEO VOS SHOW” BEKEND
VAN TV
Maandag:
OUD OIRSBEKSE TREFFEN M.M.V.
DE KAAFBLOAZERS EN
DE DORSVLEGELS

**DANCING MART GEELLEN
HAELN**
Zondag 19 juni:
FLEUR
Zondag 26 juni:
PEPPERBOX
Burg. Aquariusstraat 12

**The Best
Disco
in Town!**
DISCOCUB
LaSalle
SUSTEREN
STATIONSSTR. 7
04499-3857
THAT'S WHERE THE HAPPY PEOPLE GO!
Disco
met Superdiscolight Show!
Betaalbare prijzen!
Geopend: vrijdag en zaterdag v/a 20.00 uur
zondag v/a 14.00 uur
vrijdag v/a 20.00 uur

Zaterdag 18 juni
DANSEN in de
POSTILJON met
THE GUARDS
Schaesbergerstraat 96 - KERKRADE-WEST

**TIROLER
GASTHOF
EYGLSHOVEN**
Vrij. entree.
Terbruggen 7
(v h Marktstraat 7)
Tel. 045-353127
Vrijdag, zaterdag en
zondag
DANSEN met
orkest:
**LOS
KAMAJOS**

Onroerend goed
TAXATIE? Makelaar Hendriks, beëdigd taxateur, Heerlen, tel. 045-412430.
Te k. gevr. ouder vrijst. HUIS te Heerlen. Min. 5 slaapk., tuin, min. 1000 m² goede stand, spoed. Aanv. max. prijs f 375.000,-. Tel. 043-645575.
Te k. halfvrijst. WOONHUIS, bj. '63 in Schaesberg, pr.n.o.t.k. Tel. 045-315504.
Praat eerst eens met Cornelis BRORENS over de verkoop van uw huis. Makelaar en taxateur o.g. Oranjelaan 211, Geleen, tel. 04494-40030.
Te k. WINKELWOONHUIS, Veldhofstr. Eygels-hoven, tel. 045-458448.
Bouwwak
Wij verhuren alle MACHINES en hulpmiddelen voor de bouw, verbouw, bestrijding, grondverdwijning enz. Bouwmachines: Damoiseaux B.V., ind. terrein De Beitel 108, Heerlen, Tel. 045-411930.
New Look B.V. Steiger- en BOUWMACHINES-VERHUIR, Edisonstraat 8, Schaesberg, tel. 045-312154/312709.
KANTELEUREN (ook voor industrie) of rolluiken bestellen. Straten, Voorendaal belien tel. 045-750187, Tenelenweg 8-10.
Dieren
ROTHWEILER reu. 2 jr. oud, Te k. Ons Limburgstr. 60, Kerkade-W.
WEGGELOPEN, blauw-schimmel cockerspaniel (zwart wit). Vrijdag 10 juni te Ten Eschen, Tatuage nr. 1611-78 in de hes. Tegen bel. ter. te bez. Over-lotbroekerweg 53, tel. 045-751781.
Te k. AQUARIUM met metalen onderstel, pomp, verw. T.L. etc. 100x40x40 cm, pr. f 150,-. Rondpunt 14, Hoensbroek, tel. 045-218915.
BULTERRIERS 9 weken. Slakkenstr. 81, Hoensbroek.
GRATIS af te halen 2 poesjes v. 6 wkn. Gouv. v. Hoellstr. 13A, Sittard, tuss. 15 en 17 uur.
Te k. AQUARIUM met metalen onderstel, pomp, verw. T.L. etc. 100x40x40 cm, pr. f 150,-. Rondpunt 14, Hoensbroek, tel. 045-218915.
BULTERRIERS 9 weken. Slakkenstr. 81, Hoensbroek.
GRATIS af te halen 2 poesjes v. 6 wkn. Gouv. v. Hoellstr. 13A, Sittard, tuss. 15 en 17 uur.

**Steengoeie aanbieding
isolatiemateriaal
voor een knotsgekke prijs!**
Van ITH natuurlijk!
Zolang de voorraad strekt!
LEIDING ISOLATIE
vanaf **1.50** p. str. meter
DAK ISOLATIE Dikte 4 cm.
vanaf **7.70** p. m²
Het grootste isolatie-assortiment vindt U bij:
ith isolaties
Heerlen - Ind. terrein "De Beitel" - Tel. 045-413214.
Provinciale weg Simpelveld - Heerlen.
Geopend: maandag t/m vrijdag 8.00 - 17.00 uur.
zaterdag 9.00 - 13.00 uur.

CAFÉ JULIANA
KERKRADE-WEST
Gedurende de Kermisdagen
zaterdag en zondag
DANSEN
met het orkest
THE ATLANTICO'S
Beleefd uitnodigend:
Fia en Henk
Patronaatstraat 2

Auto's en motoren
Te k. DWERGPOEDEL-TJES, kennel Oos-heim, Langstr. 50, Schimmert, 04404-1527.
Te k. jonge KONIJNEN, Kaalheidersteeweg 68, Kerkade-W., tel. 414153.
Stunt. BEO'S met schriftelijke praaggarantie nu voor slechts f 185,-. Zolang de voorraad strekt. Dieren-specialzaak "Natura", Rijksweg Zuid 142, Geleen, Tel. 04494-49197. Natuurlijk ook het adres voor vele verschillende soorten papegaaien, uiteraard ook met schriftelijke praaggarantie. Wij ruilen en kopen vogels in. Kom gerust vrijblijvend eens kijken.
Te k. CROSSLAND 1300 RS, bwjr. '82 inr. en financ. mog. Automob. bedr. J. Horsch, Rotscherweg 54, Ubach o. Worms.
BMW 316 bj. '78, kl. rood, radio, i.z.g.st. Mitsubishi Galant 1600 GL, bj. '80, LPG le eig. i.z.g.st. Honda Civic 5-drs. nieuw mod. bj. '80, 5 versnelling, blauwmet. Ford Taurus 1300 L, bj. '79, zilvregrijs, in perfecte staat f 6500,-. Inruil en financ. mog. Legeer, Terweyweg 21, Hoensbroek-Passart (nabij Ema-mijn) in bedrijfshal achterom. Tel. 045-226829, na 19.00 uur. 045-418856.
Te koop uit FAILLISSEMENT V.W. Pick Up 1978 f 2850,-. Ford Granada 2300 GL LPG '76, 57000 km, f 6950,-. Mitsubishi Galant 1600 1979 f 6150,-. Ford Taurus stationcar 1600 LPG f 3150,-. trekhaak, blauw 1977, 80.000 km. Tel. 04746-2303.
Te k. SIMCA Chrysler 1307, bj. '76, f 700,-. Maxi Puch f 450,-. Byrdstr. 6, Weier-Heerleirheide.
Te k. gevr. SLOOPPAU-OS, l. belt 04405-2641 en wij komen langs.
Te k. KAMPERAUTO, Ford Transit met Amerikaanse opbouw, 5-pers. Tel. 045-414510.
Tip Top occasion MERCEDES 200 D T 77, koopje BMW 320 '76, Peugeot 304 Cabriolet, z. mooi, Peugeot 104 '76, 304 '77, v.a. f 2750,-. Corolla coupe t. f 2950,-. Mini station wagen f 2500,-. verder grote keuze sportauto's. Barrierweg 91, Klimmen, tel. 0445-2353.
Garage SCHAEPEKENS biedt te k. aan: Ford Fiesta '78, groenmet. f 6750,-. Mitsubishi Galant, zeer mooi '77, f 4950,-. Ford Escort automaat '78 f 4750,-. Mini 1000 '78, i.z.g.st. f 2950,-. Honda Civic '77, zeer mooi f 3750,-. VW Kever '75, le eig. f 2750,-. Toyota 1000 '78, le eig. f 4500,-. Datsun 100A Cherry '77, f 3250,-. Toyota Carina '78, LPG f 3750,-. Fiat 128 '78, 128 '78, le eig. f 4250,-. Honda Civic automaat '77 f 4500,-. 2 CV 67, 61000 km, zeer mooi f 2950,-. AG '77, i.z.g.st. f 3250,-. Buggy Rusca, '78, roodmet. zeer mooi f 4250,-. Klimmenderstr. 110, Klimmen, tel. 04405-2896.

Sunroof
inclusief montage en BTW
f 399,-
Geschikt voor ieder type auto. Autobedrijf van Leeuwen, Strijthagenweg 129, Kerkrade. Tel. 045-453555.

KADETT 1200 S de L '81, Kadett 1200 S de L '79, Ford Fiesta Bravo '82, Ford Escort 1300 GL '78, 4-drs. Mitsubishi Colt GL '79, VW Jetta 1600 L '80, Toyota 30 de L '79, Mercedes 200 B 79 Garantie, financ. en inruil. Autobedrijf P. Veenstra, Rotterdamstr. 98, Heerlen, tel. 721406.
Te k. OPEL GT '71 f 3950,-. Klimmenderstr. 92, Klimmen, na 17.00 uur.
Wij halen en betalen de hoogste prijs voor SCHADEAUTO'S, slooptauto's, oude metalen, koper enz. Autos/takelbedrijf Joep Wolters, Sportstr. 14, Kerkrade-West, tel. 045-411480.
Te koop: Duitse HERDER, 10 wkn. zeer mooi, ingent en ontwormd, met stambom. Emmalein 3, H. broek.

Te k. SUZUKI 400 ER Off the Road '80, 4000 km. als nieuw, f 2250,-. P. v. Dijk, Hompertsweg 33, Schaesberg, Tel. 311729.
Te k. MERCEDES 206 D bwjr. '78, Automob. bedr. J. Horsch, Rotscherweg 54, Ubach o. Worms.
Te k. OPEL Kadett 1300 RS, bwjr. '82 inr. en financ. mog. Automob. bedr. J. Horsch, Rotscherweg 54, Ubach o. Worms.
BMW 316 bj. '78, kl. rood, radio, i.z.g.st. Mitsubishi Galant 1600 GL, bj. '80, LPG le eig. i.z.g.st. Honda Civic 5-drs. nieuw mod. bj. '80, 5 versnelling, blauwmet. Ford Taurus 1300 L, bj. '79, zilvregrijs, in perfecte staat f 6500,-. Inruil en financ. mog. Legeer, Terweyweg 21, Hoensbroek-Passart (nabij Ema-mijn) in bedrijfshal achterom. Tel. 045-226829, na 19.00 uur. 045-418856.
Te koop uit FAILLISSEMENT V.W. Pick Up 1978 f 2850,-. Ford Granada 2300 GL LPG '76, 57000 km, f 6950,-. Mitsubishi Galant 1600 1979 f 6150,-. Ford Taurus stationcar 1600 LPG f 3150,-. trekhaak, blauw 1977, 80.000 km. Tel. 04746-2303.
Te k. SIMCA Chrysler 1307, bj. '76, f 700,-. Maxi Puch f 450,-. Byrdstr. 6, Weier-Heerleirheide.
Te k. gevr. SLOOPPAU-OS, l. belt 04405-2641 en wij komen langs.
Te k. KAMPERAUTO, Ford Transit met Amerikaanse opbouw, 5-pers. Tel. 045-414510.
Tip Top occasion MERCEDES 200 D T 77, koopje BMW 320 '76, Peugeot 304 Cabriolet, z. mooi, Peugeot 104 '76, 304 '77, v.a. f 2750,-. Corolla coupe t. f 2950,-. Mini station wagen f 2500,-. verder grote keuze sportauto's. Barrierweg 91, Klimmen, tel. 0445-2353.
Garage SCHAEPEKENS biedt te k. aan: Ford Fiesta '78, groenmet. f 6750,-. Mitsubishi Galant, zeer mooi '77, f 4950,-. Ford Escort automaat '78 f 4750,-. Mini 1000 '78, i.z.g.st. f 2950,-. Honda Civic '77, zeer mooi f 3750,-. VW Kever '75, le eig. f 2750,-. Toyota 1000 '78, le eig. f 4500,-. Datsun 100A Cherry '77, f 3250,-. Toyota Carina '78, LPG f 3750,-. Fiat 128 '78, 128 '78, le eig. f 4250,-. Honda Civic automaat '77 f 4500,-. 2 CV 67, 61000 km, zeer mooi f 2950,-. AG '77, i.z.g.st. f 3250,-. Buggy Rusca, '78, roodmet. zeer mooi f 4250,-. Klimmenderstr. 110, Klimmen, tel. 04405-2896.

Te k. SUZUKI 400 ER Off the Road '80, 4000 km. als nieuw, f 2250,-. P. v. Dijk, Hompertsweg 33, Schaesberg, Tel. 311729.
Te k. MERCEDES 206 D bwjr. '78, Automob. bedr. J. Horsch, Rotscherweg 54, Ubach o. Worms.
Te k. OPEL Kadett 1300 RS, bwjr. '82 inr. en financ. mog. Automob. bedr. J. Horsch, Rotscherweg 54, Ubach o. Worms.
BMW 316 bj. '78, kl. rood, radio, i.z.g.st. Mitsubishi Galant 1600 GL, bj. '80, LPG le eig. i.z.g.st. Honda Civic 5-drs. nieuw mod. bj. '80, 5 versnelling, blauwmet. Ford Taurus 1300 L, bj. '79, zilvregrijs, in perfecte staat f 6500,-. Inruil en financ. mog. Legeer, Terweyweg 21, Hoensbroek-Passart (nabij Ema-mijn) in bedrijfshal achterom. Tel. 045-226829, na 19.00 uur. 045-418856.
Te koop uit FAILLISSEMENT V.W. Pick Up 1978 f 2850,-. Ford Granada 2300 GL LPG '76, 57000 km, f 6950,-. Mitsubishi Galant 1600 1979 f 6150,-. Ford Taurus stationcar 1600 LPG f 3150,-. trekhaak, blauw 1977, 80.000 km. Tel. 04746-2303.
Te k. SIMCA Chrysler 1307, bj. '76, f 700,-. Maxi Puch f 450,-. Byrdstr. 6, Weier-Heerleirheide.
Te k. gevr. SLOOPPAU-OS, l. belt 04405-2641 en wij komen langs.
Te k. KAMPERAUTO, Ford Transit met Amerikaanse opbouw, 5-pers. Tel. 045-414510.
Tip Top occasion MERCEDES 200 D T 77, koopje BMW 320 '76, Peugeot 304 Cabriolet, z. mooi, Peugeot 104 '76, 304 '77, v.a. f 2750,-. Corolla coupe t. f 2950,-. Mini station wagen f 2500,-. verder grote keuze sportauto's. Barrierweg 91, Klimmen, tel. 0445-2353.
Garage SCHAEPEKENS biedt te k. aan: Ford Fiesta '78, groenmet. f 6750,-. Mitsubishi Galant, zeer mooi '77, f 4950,-. Ford Escort automaat '78 f 4750,-. Mini 1000 '78, i.z.g.st. f 2950,-. Honda Civic '77, zeer mooi f 3750,-. VW Kever '75, le eig. f 2750,-. Toyota 1000 '78, le eig. f 4500,-. Datsun 100A Cherry '77, f 3250,-. Toyota Carina '78, LPG f 3750,-. Fiat 128 '78, 128 '78, le eig. f 4250,-. Honda Civic automaat '77 f 4500,-. 2 CV 67, 61000 km, zeer mooi f 2950,-. AG '77, i.z.g.st. f 3250,-. Buggy Rusca, '78, roodmet. zeer mooi f 4250,-. Klimmenderstr. 110, Klimmen, tel. 04405-2896.

Te k. VOLVO 245 DL station type '82, Opel Monza 2.5 E autom., 81, Renault Fuego GTX, 81, Honda Prelude, type '81, Mitsubishi Lancer GLX '80, Ford Landau LTD, '79, Camaro type '79, Kromstr. 41, Sittard, tel. 04490-10655.
Te k. BMW 733 I automaat 85000 km., alle extra's, grijs, Pr. f 19500,-. Tel. 04746-2303.
SKODA 1974, Tussen 17.00 en 18.00 u. Tel. 045-712841.
Te k. MERCEDES 200 D, autom., bwj. 8'82, f 38.000,-. Inruil mog. Tel. 045-312232.
Zien is kopen! FORD CAPE 2.0 S, bwjr. '80, vrpr. f 13.000, Tel. 045-324041, Baanstr. 61, Schaesberg.
Te k. FIAT 127, 3-drs., bwjr. '78, vrpr. f 3000,-. Lo-renzstr. 13, Mstr. Tel. 043-610338.
Te k. in nw.st.verk. DATSUN Chwst. 100A, kl. rood, bwjr. eind '77, 100% goed en z. mooi, vrpr. f 3250,-. Inl. tel. 045-316425.
Te k. ALLEGRO de luxe m. 3e deur en neerkl. b. achterb. bwjr. '78. Ideale vakantieto f 2950,-. Tel. 045-457369.
Te k. MAZDA 818 klein type '80, pr. f 4750,-. Sta-ringsstr. 7, Molenberg-Heerlen.
Te k. LADA 1600 GL, bwjr. '78, i.z.g.st. + trekh. en radio, vrpr. f 3200,-. tel. 04406-40821, na 18 u.
RENAULT 18 TD diesel, goudmet., bwj. '81, km 56.000. Auto Dirks B.V., Amstenraderweg 81b, Hoensbroek. Tel. 045-213068.
ALFA Romeo-dealer E.A. Kozole B.V. Kwaliteit is te koop! Edisonstraat 23, Schaesberg, l.o.g. draaf en renbaan, tel. 045-321088, biedt te koop aan: Alfa Romeo sprint '83 (demo), Giulietta 1.6 tot 2000 '78 m. '82: Alfadud TI 1.5 '80, '81: Alfadud '77 t/m '82: Alfetta 2000 L '79 t/m '81: Alfadud 1600 junior GT oud type: Honda Accord '81: Honda Quintet '81: Toyota Tercel '81 (16.700 km): Renault 4 GTL '79: Ford Escort nov. 80: Opel Kadett '77: Citroen GS '77: Rover 3500 S '81: Diverse goedkope inruilauto's. Met Bovag-garantie en eventuele ANWB-keuring.
Te k. motor YAMAHA 850, bwj. '82, km.st. 8000, vrpr. f 5300,-. Inr. auto mog. Kampstr. 30, Dieteren. Tel. 04499-2779.
Te k. DATSUN 120 Y coupe '76, i.z.g.st. Bern-hardstr. 14, Munstergeleen.

IN PLAATS VAN STATUS.
DE DAIHATSU CUORE.
Eenvoudig van karakter. Klein, compact, maar vooral functioneel. Licht in gewicht, dus laag in belasting. In 3- of 4-deurs uitvoering, met neerklapbare achterbank, wagenbreed tapijt, achterruitverwarming, stoffen bekleding.
De Cuore heeft niet alleen een laag benzineverbruik, maar boven al een lage aanschafprijs: vanaf f 10.250,- tot aan f 11.250,-.
DAIHATSU
EEN STERK STAALTJE AUTOVERNIFT.

BRUNSSUM, Automobielbedrijf Gebr. Gijsen B.V., Hoefnagelshof 27, Tel. 045-252531/251823./GELEEN, Garagebedrijf R.C. Tiems, Rijksweg Noord 16a, Tel. 04494-41521./HEERLEN, Autobedrijf H. Merckelbach, Benzenraderweg 295, Tel. 045-415264./MAASTRICHT, Autobedrijf J. Jacob, Herbenusstraat 121, Tel. 043-14951./MAASTRICHT-HEER, B.V. Garage van Ameln, Sibemaweg 1, Tel. 043-612310./THORN, Garagebedrijf M.C.M. Rulkens, Meers 4, Tel. 04756-1216./UBACH OVER WORMS, Automobielbedrijf Ton B.V., Rotscherweg 60, Tel. 045-313588.

+++ KUNST TE KEUR

Danstreffen in kasteel Hoensbroek

HOENSBROEK - Zondag wordt tussen één en zes uur 's middags in en bij Kasteel Hoensbroek een recreatief danstreffen gehouden. Bij goed weer wordt gedanst op de binnenplaats van het kasteel, bij slecht weer in één der zalen.

Optreden zullen de volksdansgroepen 'Heerlen', 'Ostewidnes' en 'Garon', 'Cramignon', de kindergroep 't Pannesiop', de folkloriegroep 'Prinsko', jazzdansgroep 'Scope' en twee bejaardengroepen. Tussen de demonstraties van die groepen mag het publiek een dansje wagen en wordt er verder gebarbecued.

LSO-concert in Landgraaf

LANDGAAFF - Het Limburgs Symphonie orkest geeft zondag 19 juni om 11.30 uur in sporthal In de Ben- de aan de Emmastraat te Nieuwen- hagen een concert. Voor dit con- cert zal geen entree worden ge- geven, aangezien dit concert ook be- doeld is als een kennismaking van het LSO met de gemeente Land- graaf. Het orkest wordt geleid door Peter Baberkoff, een Bulgaar, die als solo-alist aan het Symphonie orkest van Essen is verbonden.

Solistische medewerking wordt ver- leend door Georges Melkom-Mor- rossian. Uitgevoerd worden de Ouver- ture Wilhelm Tell van Rossini, de Hochtseitsmarsch van Felix Mendels- sohn Bartholdy, Jota Aragonesa van Michael Glinka, de Serenade Melan- cholie van Tsjaikowsky, de Hon- gaarse Rhapsody nr 2 van Frans Liszt, de Bloemenwals van Leon Del- ibes, Idylle en Dorpsdans van Emma- nuel Chabrier, Meditation uit Thaïs van Jules Massenet, Scene de Ballett van Joseph Helmesberger, ouverture van Friedrich Wilhelm Rust, Frulings- timmen van Joh. Strauss en de ouverture „Die Fledermaus“ van Joh. Strauss.

„Chinese Nachtegaal“ in schouwburg

HEERLEN - Rond 150 leerlingen van de muziekschool Heerlen ge- ven dinsdag 21 juni om 20 uur in de stadsschouwburg onder muzika- le leiding van Arno Dieteren en de re- gisse van Werner Janssen en Peter Weinstock een opvoering van de sprookjesoperette „De Chinese Nachtegaal“, voor muziekschool bewerkt door A.P. van Deursen uit Venlo.

De spreuk is gebaseerd op het ver- schil tussen een kunstinachtegal, prachtig gevormd maar met gekun- stelde stem, en de echte nachtegaal, een grauw diertje zonder pracht en praal maar met gevoel en een won- derlijke stem. De entree voor volwas- senen bedraagt vijf gulden. Kinderen tot 14 jaar en CJP-houders betalen f 2,50. Kaarten kan men kopen bij de muziekschool en op de avond van de uitvoering zelf aan de kassa van de schouwburg. De Chinese Nachtegaal is bedoeld als feestelijke afsluiting van het schooljaar. Hieraan vooraf gaat zondagmiddag van 12.30 tot 14.30 uur de instrumentale einduit- voering van de muziekschoolleer- lingen. Er zal muziek worden gemaakt op vele instrumenten met als afslui- ning een optreden van de big band. De entree voor deze leerlingenuitvoe- ring is gratis.

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Stadhouders, Potgieterstraat 60, beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag 10 - 20 uur.

Galerie Jean Viehoff, Tempelsplein 10: tekeningen en schilderijen van eigen werk. Te bezichtigen na afspraak.

Bezoekerscentrum Schrieversheide, Schaapskooiweg 99: olieverven en et- selen van Willem Labey. Open dag, 10 - 18 uur. Tot eind juli.

Geologische museum, Voskuilenweg 13: evolutie van beenvissen. Open ma- tchdag, 9 - 12 en 14 - 16 uur. Tot en met 4 augustus.

Thermuseum: fotografie in Neder- land 1920 - 1940. Open di tm vr 10 - 17 uur, za, zo en feestdagen 14 - 17 uur.

WNB, Bongerd 13: aquarellen van Mak Schamps. Open ma tm vr 9 - 16 uur, do 17 - 18.30 uur. Tot en met 28 juli.

KERKRADE

Museum Klein Rolduc: tal van fa- cten uit de Limburgse mijnbouw. Open di tm vr 9 - 17 uur. Elke zaterdag 10 - 17 uur.

Kasteel Erenstein - galerie De Blaue Olfant: magisch-realistische fynschil- derkunst van Norbert Lösche. Open do, vr en zo 14 - 17 uur. Tot en met 30 juni.

UBACH OVER WORMS

Atelier Binnenhof, Grensstraat 87: werk van Joos Damen. Iedere donder- dag 10 - 22 uur.

HOENSBROEK

Kasteel - archeologisch museum: car- boniofossielen van S. Prins. Open dag, 10 - 17 uur. Tot en met 1 oktober.

Kasteel - expositiezolder: wandklede- ren van Jose Ploum, keramiek van Erik Windig. Open dag, 10 - 17 uur. Tot en met 26 juni.

Bibliothek: foto's Jan van Crutsen, lid AVF Zuidlicht. Open tijdens biblio- theekuren.

Plannen van provincie en gemeente Nuth

Reconstructie kruispunt bij watertoren Schimmert

SCHIMMERT - Omdat er meer verkeer van Nuth naar Meeressen gaat, wil de gemeente Nuth het kruispunt nabij de watertoren in Schimmert veranderen. Nu nog heeft het verkeer uit de richting Meeressen-Nuth nog voorrang, maar die prioriteit zal in de toekomst verleid worden aan het verkeer Schimmert-Nuth en omgekeerd.

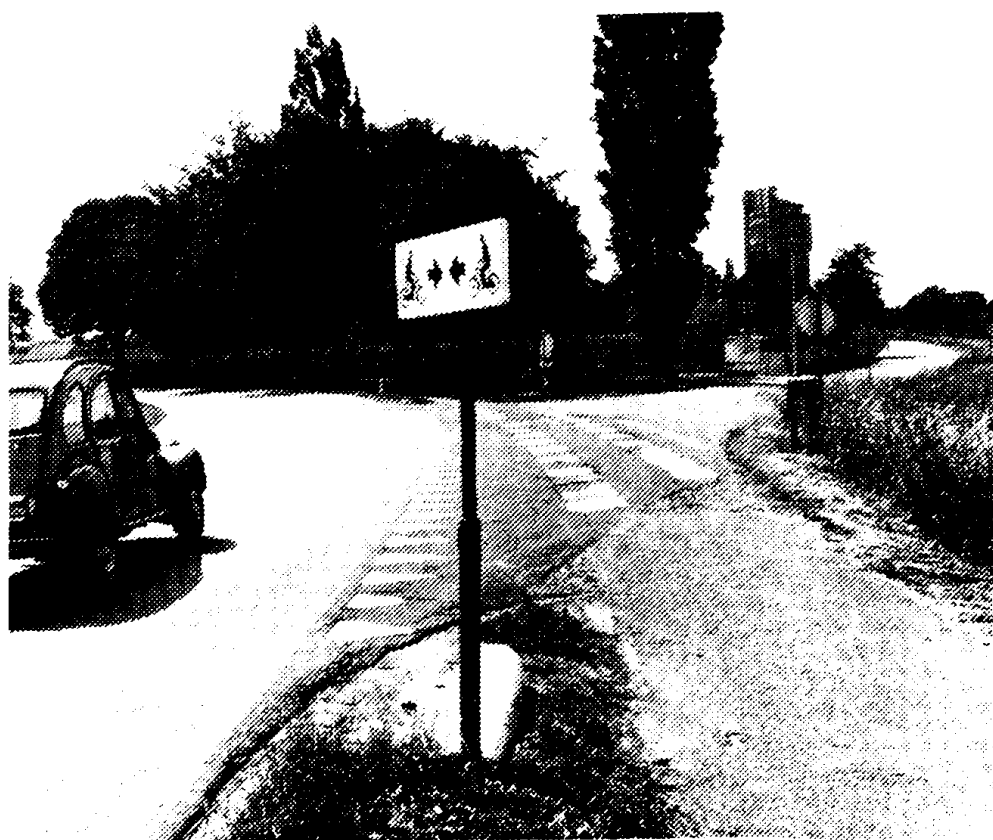
Volgens tellingen van de provincie is de verkeersintensiteit op de Ha- gensweg en Torenstraat hoger dan op de provinciale weg van Nuth naar Meeressen. In samenwerking met de provincie heeft de gemeente Nuth een plan ontwikkeld om het kruispunt bij de watertoren te re- construeren en de provinciale weg te laten doorlopen in de Hagensweg en Torenstraat.

De commissie Ruimtelijke Orde- ning en Verkeer van de gemeente is inmiddels akkoord gegaan met het plan. Er moet wat grond worden aangekocht voor de reconstructie, want er zal een duidelijke T-split-

sing moeten ontstaan. Nuth wil ook nog wat gaan doen aan de fietspa- den; de gemeente wil graag fietspa- den aan beide zijden van de provin- ciale weg richting Nuth en Argens- genhout, maar daarover bestaat tus- sen provincie en gemeente nog geen overeenstemming.

Geld

De veranderingen aan het kruit- punt gaan ongeveer één miljoen gulden kosten. De provincie zal daarvan 75 procent voor haar reke- ning nemen.



● Het verkeer van rechts zal straks geen voorrang meer hoeven te verlenen aan het verkeer dat voor hun van rechts komt.

ZATERDAG VAN 11 TOT 17 UUR

Straatmarkt Nieuw-Einde

HEERLEN - CV de Jonge Böck en de middenstand van Nieuw-Einde houden zaterdag van 10 tot 17 uur een straatmarkt. Aan de Angeli- straat, Verdragstraat en de Zeslandenstraat zullen standjes staan. Er wordt een braderie, een standwerkerscon- curs, fancy-fair en rommel- markt gehouden. Tijdens de straatmarkt treden het Schalmeynkörps Glück Auf, drumband Jong Oranje, fluit- en tamboerkorps Juliana 27 en drum- en lyrakorps Manuela op. Van drie tot vier uur 's middags is de kunstwielerijvereniging 'De Heidebloem' te zien.

Voor de jeugd is er ponyrijden, een balonnenwedstrijd en diverse an- dere spelen. Vanaf 11.00 uur wordt een officiële talentenjacht gehouden voor lieden die een aardig deuntje kunnen spelen op een elektrisch or- gel. Wie de kunst van het siersme- den onder de knie wil krijgen, kan ook terecht op de jaarmarkt. Huub Senses uit Vijlen zal daar namelijk de gelegenheid bieden aan bezo- ekers om eens echt achter het aam- beeld te kruipen. De Heerlense

brandweer is tenslotte met het nodi- ge materiaal aanwezig om een in- druk te geven van het brandweer- wezen en het Rode Kruis verschaft informatie in het buurtcentrum Het Heitje.

De officiële opening wordt om 11 uur verricht door wethouder Hub Savelsbergh en de prijsuitreiking van het standwerkerscon- curs vindt om 17 uur plaats in café Grolsch Quelle.



AUTOKINO

„THE EXORCIST“: een indert- tijd ophefmakende Amerikaanse horrorfilm uit 1973. In de hoofd- rollen: Ellen Burstyn, Linda Blair, Max von Sydow, Jason Miller, Lee J. Cobb. Het 12-jarig meisje Regan wordt langzaam maar zeker bezeten door de dui- vel. Zij gaat op een vreselijke ma- nier te keer op haar slaapkamer. Ten einde raad roept haar moe- der de hulp van een priester in, die de duivel gaat uitbannen. Een indringende film. 16 jaar.

RIVOLI

„YANKS“: een aantrekkelijke Engelse liefdesfilm uit 1979. In de hoofdrollen: Vanessa Redgra- ve, Richard Gere, William De- vane, Lisa Eichhorn. Regie: John Schlesinger. Het verhaal speelt in de oorlog in Engeland. Er worden voorbereidingen ge- troffen voor een invasie van het

WIJNGRACHTTHEATER

„GAME OF DEATH“: een voor zijn genre redelijk goede Chinese vechtfilm uit 1978. In de hoofd- rollen: Bruce Lee, Colleen Camp, Gig Young, Dean Jagger. Regie: Robert Clouse en Bruce

HOENSBROEK

● De Hoensbroekse Amateur Film- club presenteert vanavond in D'r Biese Gatz aan de Prof. Asserstraat 4 het Hoensbroeks Filmjournaal. Aanvang 21 uur.

SCHINVELD

● De KAVO gaat dinsdag naar Berg en Dal. Kosten f 40. Zo spoed- dig mogelijk opgeven bij een van de buurtleiders.

RANSDAAL

● Leden van de fanfare Les Amis

Concertagenda

● HEERLEN De koninklijke fanfare St. Hubertus uit de Passart geeft zondagmorgen om 11 uur een kofficeconcert in het Dienstencentrum Vogelsanck in Heerleirheide. De entree is gratis.

In de H. Hartkerk in Schandelen zingt het kerkorkest zondag om 11.30 uur de mis in C van Bruckner onder leiding van dirigent Sjeff Konieczny.

Harmonie 'Eendracht' van Schan- delen geeft maandag (20 juni) een concert nabij de flat de Molenweide. Aanvang 20 uur.

● KERKRADE Fanfare St. Barbara Heilust geeft za- terdagavond om 20.00 uur een con- cert in het gemeenschapshuis Hei- lust.

Kienagenda

VRIJDAG Heerlen: 20 uur in het gemeen- schapshuis Schaesbergerveld door harmonie Flos Carmelie. 20 uur in het Pauluscentrum de Wieer door de gezamenlijke verenigingen. 19.45 uur in zaal Hermans Schaesberger-

Verkeersmaatregelen tijdens braderie Kerkrade-Centrum

KERKRADE - In verband met de braderie, die vandaag in het cen- trum van Kerkrade plaats heeft, zijn er bijzondere verkeersmaatre- gelen getroffen.

Het voetgangersgebied Einder- straat-Markt-Marktstraat-Nier- sprinkstraat-Hoofdstraat en de daarop aansluitende straten, te we- ten: het gedeelte van de Hoofd- straat, vanaf het voetgangersdo- mein tot aan de Oranjestraat; het gedeelte van de Gruppellostraat, tussen de Einderstraat en de Hoofdstraat en het gedeelte van de Poststraat, tussen de Hoofdstraat en de Kloosterradestraat zijn vanaf 12.00 tot 22.00 uur afgesloten voor alle verkeer. Genoemde wegge- deelten dienen bovendien vrij te worden gehouden van geparkeer- de auto's.

Busroutes

De busroutes van V.S.L. en I.A.O. worden tijdens de braderieuren ver- legd. Er wordt gereden via de route Koninginnestraat-Oranjestraat-Kruis- straat-Domaniale Mijstraat en Sta- tion N.S. De haltes Poststraat, Sta- tionstraat en Putgang komen tijdelijk te vervallen.

Woonkamer uitgebrand

HOENSBROEK - Kortsluiting is waarschijnlijk de oorzaak geweest van de brand, dinsdagavond in een huis aan de Zeemanstraat in Hoensbroek. Rond kwart voor ze- ven zag de bewoner van het huis, die in de tuin stond te werken, rook in de woonkamer. De rook kwam uit de hoek waar de t.v. stond. Hij haalde daarop zijn twee kinderen, vier en vijf jaar oud, die op de bo- venverdieping aan het spelen wa- ren, uit het huis. In die tijd kreeg het vuur tijd flink om zich heen te grijpen. De hele woonkamer brandde uit. De brandweer van Heerlen bluste de brand.

Gezin op dievenpad

KERKRADE - Vader, moeder, zoon en een vriend van een dochter van een gezin uit Heerlen is door de gemeentepolitie van Kerkrade aangehouden en ingesloten.

Het kwartet maakte nachtelijke rit- ten met de auto en bromfiets en sta- len op meerdere plaatsen onder an- dere een droogmolen, wasgoed, tuinmeubels en diverse gebruiksar- tikelen. Uit een auto werd boven- dien elektrisch gereedschap gesto- len.

Europese vasteland. De vredige dorpjes lijken al snel op uit de hand gelopen kazernes en tussen al dat oorlogsgewoel door ont- staan er een drietal liefdesrela- ties, waarvan een op niets uit- loopt, de andere in een huwelijk en de derde tenslotte helemaal in het onzekere blijft hangen. Een ontroerende film van John Schlesinger. 12 jaar.

AUTOKINO

„CANNONBALL“: een oninte- ressante Amerikaanse avontu- renfilm over gerace met auto's in 1976. In de hoofdrollen: David Carradine, Mill McKinney, Veron- ica Hamel, Gerrit Graham. Regie: Paul Bartel. Veel autoge- weld om niets. Een verboden race wordt toch gehouden en na- dat enkele favorieten op geweld- dadige wijze zijn uitgeschakeld leveren Redman en Cannonball een strijd op leven en dood. Het hoogtepunt is een enorme ket- tingbotsing. Je vraagt je stiltesjes af hoe sommigen het in hun hoofd kunnen halen om een ge- geven als een kettingsbotsing tot de climax van hun film kunnen maken. Leuk in de autokino bij het naar buiten rijden. 12 jaar.

TANDARTSEN

HEERLEN-HULDSBERG-VOE- RENDAAL. Tandarts Carati, Bok- straat 29, tel. 211000. Spreekuur van 11 tot 12 uur.

KERKRADE-UBACH OVER WORMS-SCHAESBERG-NIEU- WENHAGEN-EIJGELSHOVEN. Tandarts Jongen, Van Banninglaan 6, Schaesberg, tel. 313778. Spreek- uur van 11.30 tot 12 uur en van 17 tot 17.30 uur.

SIMPELVELD-BOCHOLTZ-GUL- PEN-VAALS-WIJLRE-WITTEM. Tandarts Curfs, Rijksweg 1, Gul- pen, tel. 04450-3098. Spreekuur van 12.30 tot 13 uur.

BRUNSSUM-SCHINVELD-NUTH- HOENSBROEK-SCHINNEEN. Tandarts Kortenbach, A. ge Water 20, Schinveld, tel. 045 - 250313. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.

SOS-HULPDIENST

HULPDIENST SOS, dag en nacht bereikbaar, tel. 716666. Acute hulppost Welterhof Heerlen, 24 uur bereikbaar, tel. 718180.

Patiënten gezondheidszorg Hoens- broek-Noord kunnen dag en nacht bellen, tel. 214821.

Bedevaarten naar Lourdes

HEERLEN - De vereniging 'Neder- landse bedevaarten naar Lourdes' heeft dit jaar reizen gepland in de periodes 21-28 juli en 9-16 oktober. De bedevaartgangers staan onder medische begeleiding en de reizen vinden plaats per trein of vliegtuig. Voor inlichtingen kan men terecht bij mevrouw H. Voorbrood-Ge- raedts, Dr. Hustinxlaan 61 in Heer- len (045-413644) of bij mevrouw A. Neilen, Odasingel 45 in Sittard, tele- fon 04490-12997.

WEEKEND-AGENDA

De avond-weekend- en zondag- diensten beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrij- dagochtend om 8.30 uur.

APOTHEKEN

HEERLEN. Apotheek Claessens. Saroleastraat 6, tel. 712541.

NIEUWENHAGEN-SCHAE- BERG- UBACH OVER WORMS. Apotheek Lempers, Hoofdstraat 5, Schaesberg, tel. 310777. Zaterdag van 9.30 tot 18 uur. Voor spoedge- vallen dag en nacht geopend. Alle andere apotheken in de Landgraaf zijn zaterdag geopend van 10 tot 13 uur.

KERKRADE - EIJGELSHOVEN. Apo- theek V. Wersch, Hoofdstraat 41, tel. 452010.

BLEIJERHEIDE. Apotheek Bleij- erheide, Bleijerheidestraat 52, tel. 460923. Zaterdag van 10.30 tot 16 uur en zondag van 12 tot 13 uur en van 18 tot 19 uur. Voor spoedgeval- len dag en nacht geopend.

SIMPELVELD-BOCHOLTZ. Apo- theek Voncken, Dr. Ottenstraat 9, Simpelveld, tel. 441100. Zaterdag van 11 tot 15 uur en van 22 tot 22.30 uur. Zondag van 13.30 tot 15 uur en van 22 tot 22.30 uur.

HOENSBROEK. Apotheek Mar- tens, Hoofdstraat 87, tel. 212214. Voor spoedgevallen dag en nacht geopend.

GROENE KRUIS

HEERLEN. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 713712.

BOCHOLTZ. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441500.

SIMPELVELD. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.

BRUNSSUM-SCHINVELD-JA- BEEK. Wachtdienst voor spoedge- vallen zaterdag en zondag, tel. 252845.

KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen vrijdag en zater- dag zuster Muller, tel. 419807, b.g.g. 452095. Telefonisch bereikbaar tus- sen 6.30 en 7 uur, tussen 13 en 14 uur en tussen 18.30 en 19.30 uur.

KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen vrijdag en zater- dag de heer Vos, tel. 353686, b.g.g. 452095. Telefonisch bereikbaar tus- sen 6.30 en 7 uur, tussen 13 en 14 uur en tussen 18.30 en 19.30 uur.

ARTSEN

HEERLEN. Voor spoedgevallen: eigen huisarts bellen b.g.g. tel. 712411.

BRUNSSUM-HOENSBROEK. Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.

KERKRADE-WEST. Voor spoed- gevallen eigen huisarts bellen.

SCHIMMERT. Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.

KERKRADE-OOST. Tot zaterdag- middag 12 uur eigen huisarts bellen. Daarna tot zondagmorgen 10 uur dokter Hamers, Hoofdstraat 28, tel. 452712. Van zondagmorgen 10 tot maandagmorgen 8 uur dokter Zeeu- wen, Pricksteenweg 42, tel. 453059.

SIMPELVELD-BOCHOLTZ. Dok- ter Vijgen, Panneslagerstraat, Sim- pelveld, tel. 441470. Artsenpraktijk- tel. 440333 voor spoedgevallen zater- dag van 11 tot 11.30 uur.

SCHAESBERG. Voor spoedgeval- len eigen huisarts bellen.

UBACH OVER WORMS-NIEUWEN- HAGEN. Van zaterdag 12 tot zon- dag 24 uur dokter Martens en dokter Res. Kerkstraat 74. Ubach over Worms, tel. 312364.

VOERENDAAL. Dokter Panhuys- sen, Raadhuisplein 2, tel. 751322.

Wim Kieft tipt Feyenoord als nieuwe kampioen

„Vertrek Cruijff, Schrijvers en Lerby is fataal voor Ajax”

Van onze sportredactie
AMSTERDAM — De kampioensreceptie die Ajax donderdagavond hield, zou voorlopig weleens de laatste kunnen zijn, als de Amsterdamse club geen spelers meer zou aantrekken. Dat is de stellige overtuiging van Wim Kieft, een van de vijf Ajacieden die per 1 juli een nieuwe werkkring hebben gevonden. Kieft doet echter niet zo zeer op zichzelf of op Leo van Veen, maar vooral op het vertrek van Johan Cruijff, Piet Schrijvers en Soren Lerby, als hij opmerkt dat de toekomst er voor Ajax somber uitziet.

Balans

Op de avond dat het bestuur (inclusief penningmeester Westrik, die enkele weken geleden een hartaanval kreeg) zich liet gelukwensen wegens het behalen van de 'dubbel' (kampioenschap en beker) in het afgelopen seizoen, maakte de naar het Italiaanse Pisa vertrekkende Kieft, overigens zonder leedvermaak, de balans op.

„Als er niets verandert en als Ajax volstaat met het aantrekken van Ronald Koeman, dan wordt Feyenoord volgend jaar kampioen. Dat hoop ik ook voor Cruijff, met wie ik altijd een goed contact heb gehad”, zei hij.

„Van de andere kant vind ik het jammer voor de spelers van Ajax die blijven. Maar zoals de zaken er nu voorstaan, geef ik Ajax weinig kans. Cruijff weg, Schrijvers weg, Lerby weg. Het is niet niks. Voor Ajax zou dat weleens fataal kunnen zijn. De waarde van die spelers wordt onderschat. Vergeten wordt dat zij een heelboel ervaring hebben en veel invloed hebben gehad op het elftal”.

„Natuurlijk blijft er nog de nodige kwaliteit over. Denk maar aan Rijkaard, Olsén en Koeman, maar het is te weinig om nog veel van Ajax te verwachten. Ajax wil altijd een gezonde club blijven. Daarom wil het ook niet zoveel geld uitgeven. Dat houdt echter wel in dat straks zal moeten worden ingeleverd en dat er aan een kampioenschap niet meer behoefte te worden gedacht”, aldus Kieft.



De Guthrie's op de grasmat van het sportpark.

Foto: DRIES LINNSEN

Guthrie op Kaalheide

KERKRADE — De Brit Chris Guthrie, die in het komende seizoen de kleuren van Roda JC zal verdedigen, bracht gisteren met echtgenote een bezoek aan Kerkrade. „Ik heb er zin in om hier straks een steentje bij te dragen aan de successen van Roda JC”, aldus Guthrie. „Voorlopig is het belangrijk om een aardig huis in Kerkrade of omgeving op de kop te tikken”.

Schermer gedood

LONDEN — Elf maanden na de tragische dood van de Sovjet-schermer Alexander Smirnov heeft zich in Londen weer een scherm-ongeval met dodelijke afloop voorgedaan. De afgebroken kling van het wapen van Peter Whiteside boorde zich door de keel van zijn tegenstander John Warburn.

Computer wordt wereldkampioen

DELFT — De computer zal omstreeks het jaar 2000 sterker schaken dan de wereldkampioen. Eerder al zal de computer door schakers worden geaccepteerd. Dit zei H.J. v.d. Herik bij de presentatie van zijn proefschrift „Computer-schaak, schaakwereld en kunstmatige intelligentie”.

McEnroe: zorgen

LONDEN — John McEnroe is bang dat hij het tennis-toernooi van Wimbledon, dat maandag begint, niet tot een goed einde kan brengen. De Amerikaan heeft last van een schouderblessure.

(ADVERTENTIE)

NR.1

IN DE
OCCASION HITPARADE
Verkoopcentrum
Vencken B.V.

VAG Audi VW

Peter Schunckstraat (hoek Heerlebaan)
Heerlen, tel. 045-412641

Permanente show van 100 occasions

Tweede ritzege in Ronde van Zwitserland voor Hoste Peter Post maakt einde aan lijdensweg Leo van Vliet

Van onze sportredactie

MEILEN — Voor de deur van het hotel waar Raleigh de nacht zou doorbrengen, zette Leo van Vliet een punt achter de Ronde van Zwitserland. De motor van de bezemwagen had al enige tijd uitnodigend achter zijn rug geronkt, voordat chef d'equipe Peter Post hem het teken gaf dat hij er beter aan deed te stoppen dan zich verder te martelen. Welgeteld 98 kilometer had Leo van Vliet geprobeerd of zijn geblesseerde linkerhand de zwaarte van de koers aan kon.

Met het negatief uitvallen van die uitslag stond meteen zijn Tour de France-deelname ter discussie. „Ik zie het ondanks alles niet somber in”, sprak Leo van Vliet strijdvaardig. „Maar Peter Post heeft het laatste woord”.
Hoewel de Raleigh-ploegleider blijft volhouden dat behalve Raas, Winnen, Van der Velde en Lubberding nog niemand definitief is aangewezen („ze zijn dus allemaal nog kandidaat”) voor de Tour-ploeg, zegt Leo van Vliet ook een toezegging te hebben gehad.

Toezegging
Post vertelde het me in de Dauphiné. Maar tja, nu is de zaak natuurlijk wel even iets anders komen te liggen. Zelf heb ik op dit moment nog goede hoop, omdat ik in uitstekende conditie verkeer en daardoor als ik terug in Nederland ben gewoon kan trainen. Mijn probleem hier was het steeds moeten aanzetten in de beklimmingen. Daarvoor miste ik de kracht van mijn linkerhand, die flink is gaan zwellen. Met hulp van een fysiotherapeut hoop ik er over een weekje vanaf te zijn. Als dat lukt zie ik zelf geen problemen voor de Tour”.

Peter Post heeft Leo van Vliet gevraagd hem regelmatig op de hoogte te houden van het genezingsproces. „Rond het kampioenschap van Nederland, als we allebei een goed beeld hebben van de situatie, valt de beslissing”, aldus Peter Post, die zich aan het eind van de tweede etappe uitermate tevreden toonde.

over wat hij aan vorm van zijn renners ziet.

Aanvallen

Met name in de finale werden nogal wat aanvallen ondernomen, vooral ook omdat Jan Raas voor iedereen het licht op groen zette toen hij zijn ploeggenoten liet weten nog niet sterk genoeg te zijn.

Uitslag en stand

Tweede etappe: 1. Frank Hoste, 209 kilometer in 5 uur, 23 minuten en 50 seconden. 2. Glaus, 3. Kelly, 4. Freuler, 5. Le Mond, 6. Gavazzi, 7. Van der Velde, 8. Vitali, 9. Raas, 10. Dall'Armellina, 11. Van Meer, 12. Lubberding, 13. Jonkers, 14. Rooks, 15. de rest van de groep met o.a. Langerijs, Broers, De Rooy, Winnen, Kerstens, Veldscholten, Oosterbosch en Lammerts, 103, op 5 min. 37 sec. Koppen 100 op 5:45 Nieuwoudorp, 109. Van Vlijmenen, 110. Van Hooydonk, 11. Van Dongen, 124, op 16:20 v.d. Hoek.
Nadat de Zwitser Dill-Bundi in de eerste etappe te laat binnenkwam en gisteren zowel de Italiaan Delle Case, de Belg Desaeve en onze landgenoot Leo van Vliet staakten, zijn nog 126 renners in koers.

Algemeen klassement: 1. Daniel Gisi-ger (Zwits) 10.34.18, 2. op 1 sec. Roberto Visentini (It), 3. op 5 sec. Sean Kelly (Ier), 4. op 5 sec. Bert Oosterbosch, 5. op 9 sec. Greg LeMond (Ver. Staten), 6. op 17 sec. Bruno Leali (It), 7. op 18 sec. Jean-Marie Grezet (Zwits), 8. op 18 sec. Charly Berard (Fr), 9. op 23 sec. Urs Freuler (Zwits), 10. op 23 sec. Peter Winnen, 11. op 28 sec. Stefan Mutter, 12. op 29 sec. Marc Sergeant, 13. op 31 sec. Erich Maechler (Zwits), 14. op 33 sec. Frank Hoste (Belg), 15. op 37 sec. Dominique Garde (Fr), 16. op 38 sec. Henk Lubberding, 28. op 47 sec. Theo de Rooy, 36. op 53 sec. Johan Lammerts, 37. op 54 sec. Johan van der Velde, 50, op 1 minuut Steven Rooks, 51, op 1 min. Gerard Veldscholten, 60, op 1.08 John-ny Broers, 64, op 1.15 Jan Raas, 66, op 1.18 Jan Jonkers, 79, op 7.59 Jac van Meer, 85, op 12.06 Emiel Kerstens, 94, op 13.06 Hans Langerijs, 99, op 17.24 Hedy Nieuwoudorp, 102, op 18.34 René Koppert, 103, op 18.41 Wies van Dongen, 114, op 19.13 Mario van Vlijmenen, 117, op 19.34 Jacq van Hooydonk, 126 (en laatste) op 30.30 Aad v.d. Hoek.

voor een massasprint, waarnaar het ging uitzien.

Raas: „Ik reed sinds de Ronde van Midden-Zeeland geen enkele grote koers meer, waardoor ik hier enorm moet afzien. Ik vind dat het erg goed gaat. Maar het bijblijven kost me zoveel kracht, dat ik in een spurt nog niet kan meetellen. Daarvoor heb ik ten opzichte van de renners die de Giro reden of de Dauphiné een te grote achterstand”.

De vetste dagrijps ging weer naar de Belgische kampioen Frank Hoste. Een solovlucht van 142 kilometer leverde Hoste's landgenoot Luc Govaerts een kapitaaltje aan premies op: welgeteld 4900 gulden.



• Zó won Frank Hoste de tweede etappe in de Ronde van Zwitserland. Kelly, Glaus, Freuler en Van der Velde (van rechts naar links) hebben het nakijken.

ZUIDLIMBURGSE BEKER VOOR DE HAANTJES

Verlenging duurt kort

GELEEN — Zaalvoetbalvereniging De Haantjes uit Beek heeft een nieuw succes behaald. Met 2-3 versloeg men De Keelkampers in de strijd om de Zuidlimburgse beker. Volgende week moet De Haantjes aantreden tegen de winnaar van de Noordlimburgse finale.

Voordat gisteravond in de sporthal van Geleen de strijd om de Zuidlimburgse beker begon, werd verondersteld dat bij gelijke eindstand twee maal tien minuten verlengd zou moeten worden. Een scheidsrechterlijke duik in de reglementen na de 2-2 eindstand, bevestigde een ander. Verrassend was wel de bepaling dat de eerste treffer beslissend zou zijn.

Vic Hermans, die na ruim twee minuten al de winnende pass richting Looisveld gaf, vond de situatie ook onbevredigend en noemde het zelfs „straatvoetbal”. Wally Grenda, die even tevoren de winnende treffer voor De Keelkampers op de slof had, kon het maar moeilijk verwerken en viel van woede op de vloer bonkend neer. Totaal leeggestreden droppen De Keelkampers af.

Subliem

Vic Hermans had in de zevende minuut op sublieme wijze de score geopend, maar Grenda bekroonde zijn solo net zo fraai: 1-1. De eind-

stand was binnen 5 minuten na rust bereikt. Piet Franciscus en Max Ruwette scoorden vlak achter elkaar. Wat restte was een uitstekende pot zaalvoetbal, waarin dwerf Keelkampers, reus Haantjes menigmaal in problemen bracht.

Receptie

Vanavond om half zeven worden bestuur, trainer coach en spelers van De Haantjes door het gemeentebestuur van Beek ten gemeentehuis ontvangen, naar aanleiding van het eerder reeds behaalde landskampioenschap. Aansluitend is van half negen tot tien uur receptie in café-restaurant Modern, Beek.

Edwin Moses: „Helpt Amerikaanse atleten gebruikt anabolen”

INDIANAPOLIS — Voor het startschot van de strijd om de atletiek-kampioenschappen van de Verenigde Staten, komend weekeinde, is onder de Amerikaanse sterren een zenuwenoorlog uitgebroken. De discussies gaan over de wijd-verbrede doping.

„De helpt van de Amerikaanse topatleten gebruikt anabole steroïden”, beweert hordenloper Edwin Moses. De viervoudige Olympische kampioen discuswerpen, Al Oerter, is het

met Moses eens. Hij zegt: „Misschien is vijftig procent zelfs een voorzichtige schatting”.

In Montreal en Los Angeles zijn laboratoria ingericht waar het gebruik van stimulantia gecontroleerd kan worden. Niemand durft er zich aan te ontdenken. Een veelzeggende opmerking hieromtrent: „Iedereen in de atletiek is bang voor een onderzoek. Ons team voor de wereldkampioenschappen straks in Helsinki zou er vermoedelijk anders uitzien als in Indianapolis, waar de Amerikaanse tielstrijd plaatsvindt, op doping gecontroleerd zou worden”.

In Indianapolis zal evenwel niet op anabole steroïden gecontroleerd worden. Voor de Olympische selectiewedstrijden volgend jaar evenmin. De reden? Het onderzoek is te duur!

Jackie Ickx verbetert ronderecord Le Mans

LE MANS — De Belgische autocoureur Jackie Ickx, de favoriet voor de dit weekeinde te houden 24-uursrace van Le Mans, heeft het ronderecord van het 13,6 kilometer lange Bugatti-circuit verbeterd. Ickx, al zes keer de winnaar van de Franse lange-afstandrace, ging tijdens de training met zijn fabrieks-Porsche 956 rond in de tijd van 3 minuten en 16,56 seconden (249.570 km/u). Dat was bijna vijf

seconden beter dan de vorige recordverrichting, ook in handen van de 38-jarige Belg.

Rob Druppers op dreef

HANNOVER — Onder moeilijke omstandigheden (regen) heeft de Nederlandse atleet Rob Druppers in Hannover een uitstekende tijd gelopen op de 1000 meter: 2 minuten en 20,07 seconden. De Westduits Willie Wulbeck won in 1 minuut en 19,47 seconden.

SOEST — In de door Gerard Nijboer gewonnen stratenloop over 5 kilometer in Soest legde Max van Wersch uit Heerlen op de tweede plaats beslag. Achterstand 4 seconden. Tijd van Nijboer 22 minuten en 52 seconden. Derde op 9 seconden werd Peter Rusman, 4de op 42 seconden Leon Wijers. Bij de dames zegevierde Wilma Rusman in 28 minuten en 24 seconden.

Ickx is ondanks de voortreffelijke verrichting in de training nog niet overtuigd van zijn zevende zege op Le Mans. „Ik beschouw die overwinning niet als een normale zaak. Eerder als abnormaal. Ik ben niet pessimistischer dan anders, maar Le Mans is een lange race. In 24 uur kan van alles gebeuren. Het is bijvoorbeeld lang geleden dat we regen gehad hebben in Le Mans. Verder verwacht ik dit keer zware concurrentie van de andere Porsches. Bob Wollek is mijn voornaamste concurrent”, aldus Ickx, die in de eerste endurance-race van de wereldtitelstrijd 1983, de 1000 kilometer van Monza, werd verslagen door de Fransman Bob Wollek en de Belg Thierry Boutsen.

Diskwalificatie

De Europese organisatie van formule-rijders (EFDA) heeft besloten tot diskwalificatie van de coureurs die in de eerste drie races voor het EK formule Ford 2000 gebruik hebben gemaakt van de illegale ZAGG-motoren. Deze krachtbronnen van Westduitse makelij bleken bij een technische controle van de EFDA op tenminste drie punten (nokkenas, koppakking, zuigervent) niet te voldoen aan de regels van de ff2000-categorie.



• De Haantjes zet de successenreeks voort. Nu werd de Zuidlimburgse zaalvoetbalbeker gewonnen. Weer reden dus voor een juichstemming.

Foto: PETER ROOZEN

(ADVERTENTIE)

LPG rijden blijft goedkoop

Wij bouwen LPG installaties in tegen aantrekkelijke prijzen en een goede service.

Vialle en Landi den Hartog

van
dooren
bv
in de Cramer 17, Heerlen, 045-711778

SPORT IN DE REGIO SPORT IN DE REGIO

Gigantisch spektakel voor de zestiende maal in Houthem Iason-toernooi 'overstroomt' door 362 handbalteams

Van onze medewerker
JOHN BANNIER

HOUTHEM/VALKENBURG - Op zaterdag 18 en zondag 19 juni vindt op het sportcomplex aan de Putweg in Houthem Nederlands grootste handbaltoernooi plaats. Voor de zestiende maal staat het organiserende Iason opnieuw voor een grote krachtproef. Met duizenden zullen ze dit weekend naar Houthem komen. In totaal 362 teams schreven in om aan dit monstertoernooi deel te nemen.

Huub Brands, organisator van dit handbalspektakel: „Ondanks de maatschappelijke inleverpartij heeft het Iason toernooi zich weten te handhaven. We hebben zelfs een nieuw record geboekt. Nog nooit waren er 120 verenigingen present. Opvallend daarbij is de grote toeloop van buiten onze provincie. In totaal 58 verenigingen van buiten Limburg komen dit weekend naar Houthem. Voeg daarbij de Zweedse vertegenwoordiging uit Partille, de

4 Belgische en 22 Duitse verenigingen en de 36 uit Limburg en je kunt spreken van een echt verbreedingsfeest”.

Oud-Sittardia

Evenals andere jaren ontbreken ook nu de toppers niet op het Iason-toernooi. Zo zijn bij de heren onder andere Sittardia, NCR Blauw Wit en Arts Meteor present, maar zullen

ook Caesar, PSV en Volendam van de partij zijn. „De kracht van oud-Sittardia mag beslist niet onderschat worden”, vervolgt Huub Brands. „Namen als Cantelberg, Norbart, Kivit en Helwegen zijn begrippen in de handbalwereld. Bij de dames is het aantal toppers helaas wat minder, maar toch zullen hier acht teams van het eerste en tweede divisie niveau om de eer gaan strijden”.

Alvorens zondagavond de toernooiwinnaars bekend zijn zullen in totaal 762 wedstrijden verspeeld zijn. Zaterdag begint het toernooi om 9.00 uur terwijl zondag om 8.30 uur het vertrekkeis is. De echte toppers treden zondag aan vanaf 12.00 uur. Bij de heren zal NCR Blauw Wit de bokaal moeten verdedigen. Voor de Neerbeekse ploeg zal dit geen gemakkelijk karwei zijn en het zou niet ondenkbaar zijn dat oud-Sittardia hier voor een verrassing kon zorgen.

Scheidsrechters

In totaal 170 scheidsrechters zijn over beide dagen noodzakelijk om het geheel in goede banen te leiden. Mede dankzij de hulp van veel bezoekende verenigingen kan Iason ook aan die vraag voldoen. „En natuurlijk mogen we de mensen van het Rode Kruis niet vergeten. De afdeling Valkenburg zal ook dit jaar met haar volledige equipe uitrukken om bij gewonden en blessures de eerste hulp te verdienen”, aldus Huub Brands.

Het Iason toernooi werd de laatste jaren geplaagd door minder goede weersomstandigheden. Hopelijk zijn de weergoden de Valkenburgse vereniging dit jaar gunstig gezind. Velen zullen komend weekend de weg naar Houthem weten te vinden, want het Iason-toernooi is niet alleen een promotie voor de handbal, maar tevens een trekpleister voor de echte handbal liefhebbers.



• Een sfeerimpressie van een van de vorige Iason-toernooien

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Euregio-toernooi in Maastricht

HEERLEN - Op zaterdag 10 en zondag 11 september organiseert het district Zuid-Limburg van de Nederlandse Volleybal Bond een internationaal zogenaamd „Euregio”

volleybaltoernooi voor recreatieve teams in de sporthallen Geusselt en De Heeg van Maastricht.

Het toernooi staat open voor recrea-

tieve teams uit België, Duitsland en Nederland, terwijl er ook een poule voor gehandicapte spelers/spelsters is gepland. Uitgangspunt van dit evenement is volgens toernooi-secretaris Ger Braeken niet het resultaat maar veel actief bezig zijn en daaraan genoeg te beleven. Er wordt derhalve niet gespeeld met finales. Het hoogst bereikbare is een eerste plaats in de poule.

Het toernooi is ingedeeld in vier klassen, te weten: gevorderden, competitiepelers (recreatief) en gehandicapten voor zowel dames- als herenteams. Tijdens het toernooi worden er voor meegeworpen kinderen van de deelnemers allerlei spelactiviteiten georganiseerd. Na afloop is een gezellige avond in een der beide sporthallen.

Inschrijving kan geschieden voor één der beide toernooidagen, en liefst voor 31 mei aanstaande bij districtskantoor NeVoBo 24, postbus 488, 6200 AL Maastricht. Nader informatie is te verkrijgen via telefoonnummer 043-645448.

Judo-kata-toernooi

SITTARD - Zondag 19 juni wordt er in de sporthal van het Nationaal Sportcentrum in Sittard voor de eerste maal in Nederland een judo-kata-toernooi gehouden. De wedstrijden beginnen om 14.00 uur.

Honk- en softbal

HEERLEN - In het sportpark Boshoven van Weert nemen de honkballers van de Phantoms het zondag om 14.00 uur op tegen de Bullfighters uit Cuyk. Tegelijkertijd vindt op het softbalveld de Limburgse derby tussen de Phantoms en de Sittard Condors plaats. Dit treffen wordt voorafgegaan door de ontmoeting tussen Phantoms 2 en HSC Maastricht (11.00 uur). Zaterdag om 14.00 uur spelen de softballsters een inhaalwedstrijd tegen de Boosters. In het sportpark Proosdijveld Noord van Beek ontvangt de softbalploeg van de Cheetahs zondag om 12.00 uur het team van Tilburg. Dit treffen wordt gevolgd door de honkbalontmoeting tussen de Cheetahs en koploper Black Lions uit Deurne (14.00 uur). In Sittard (Sportcentrum) wordt om 12.00 uur de partij tussen Condors 2 en All Stars 2 afgewerkt.

In Geldrop mag HSC Maastricht trachten dit weekende het danig geschonden blaas wat op te poetsen. Zaterdag om 13.30 uur speelt het softbalteam van HSC Maastricht 2 zijn competitiewedstrijd tegen Cheetahs 1 (sportpark West Maastricht). In het sportpark Groene Long van Kerkrade treedt de honkbalploeg van de Samacols zondag om 14.30 uur aan tegen de Boosters uit Roosendaal. In het sportpark Roduc staat om 11.00 uur de derby tussen de softbalteams van de Samacols en All Stars Heerlen op het programma.

Afscheidswedstrijd

VOERENDAAL - Zaterdag neemt Leo Senden afscheid van het hoofdklassevoetbal bij de VV Voerendaal. Dit gebeurt in een afscheidswedstrijd tussen de hoofdmacht van Voerendaal en een selectie van de supportersclub. Tevens wordt Pierre Lemmens gehuldigd voor zijn 250ste wedstrijd. Het duel begint om 18.00 uur.

Trimloop

ST ODILIENBERG - Zondag vindt de laatste trimloop plaats van de voetbalclub St. Odilienberg. Om 11.00 uur starten alle categorieën (van 6 tot 8 km). Inschrijven tot een kwartier voor de start in het clubgebouw op het sportpark. Op 18 september wordt de volgende trimloop rond de Scherpenheuvel georganiseerd.

Vrijtijdsvoetbal

SCHAESBERG - Zaterdag vindt er op de terreinen aan de Melchersstraat in Schaesberg een internationaal voetbaltoernooi plaats voor vrijetijdsteams. Het eerste fluitsignaal klinkt om 10.00 uur. De deelnemende verenigingen zijn: Amstel Boys (Ubach over Worms), FC Dormans (Hoensbroek), Eral Boys (Simpelveld), Wilhelmina (Heerlen), de organiserende vereniging Paco Schaesberg, Freizeitgruppe (Aken) en Rot Weiss Obersilk (Düsseldorf).

Jeugddag

VAALS - Zondag wordt in de sporthal aan de Beemderlaan in Vaals de jaarlijkse jeugddag van de KNGV gehouden. De organisatie is in handen van de VTV (Vaalse Turnvrienden) in samenwerking met de technische commissie van de Limburgse turnkring. Om 13.15 uur vertrekken de deelnemers in een optocht door Vaals, waarna de wedstrijden beginnen.

Onderscheiding

UTRECHT - Ter gelegenheid van het 80-jarig bestaanfeest van de Koninklijke Nederlandse Krachtsport Bond werd de secretaris van Excelsior uit Brunssum, Hans Schewe, onderscheiden met de medaille van verdienste. Tevens ontving hij voor zijn 25-jarig lidmaatschap KNKB het zilveren bondsinsigne.

Kartraces Merkelbeek

MERKELBEEK - Als laatste wedstrijd voor de vakantie-stop zal de ISBL zondag kartraces in Merkelbeek houden. Tot de kanshebbers in de klasse senioren behoort Harald de Laroy, die als plaatselijke favoriet start. Vanwege blessures en studie heeft hij dit jaar nog geen grote uitslagen neergezet, maar toch richt hij zijn blikken op het wereldkampioenschap via ondermeer succes in Merkelbeek. In zijn klasse zal hij op geduchte tegenstand kunnen rekenen van Maintz (Simpelveld) en Putker (Maastricht). Naast een aantal klinkende namen uit Nederland zullen hier ook de sterke Duitsers Gunther Engels, Heinz Müller en Groszman starten. De wedstrijden in Merkelbeek beginnen om 13.00 uur na de trainingen.

Recepties

GUTTECOVEN - De dameskegelclub 'Ona' uit Guttecoven houdt vanavond vanaf 20.30 uur receptie in café Ron Wetzels. Dit in verband met het behalen van het landskampioenschap en een tweede plaats bij de Europese titelstrijd.

BECK - De Beekse zaalvoetbalvereniging De Haantjes, die onlangs beslag legde op het Nederlands kampioenschap, houdt vanavond een receptie in café-restaurant Modern in Beek van 20.30 tot 22.00 uur.

CABERG - In verband met het behaalde kampioenschap in de vierde klasse KNVB houdt de sportclub Caberg een receptie. Plaats van handeling is De Geulhof in Meerssen. De feestelijkheden beginnen om 19.30 uur tot 21.00 uur.

OBBICT - Ter gelegenheid van de promotie naar de tweede klasse nodigt VV Obbicht iedereen uit om deel te nemen aan de receptie, die vanavond gehouden wordt in café 't Torp in Obbicht. De receptie begint om 19.30 uur en duurt tot 21.00 uur.

Limburgse karters kunnen van nieuw circuit profiteren

GENK - Door de Belgische kartclub „Limburg Karting” zal dit weekeinde de nieuwe kartbaan in Genk in gebruik worden genomen. Het circuit met een totale lengte van 1450 meter kan weer afzonderlijk gesplitst worden in drie circuits.

Bovendien zal in 1985 nog een uitbreiding plaatsvinden met ongeveer 450 meter. Hierdoor zal het circuit met een baanbreedte tussen zeven en acht meter ook geschikt worden om hier motorwedstrijden te laten verrijden. Voor de Nederlands-Limburgse karters is deze nieuwe baan

(28 kilometer van Heerlen) een geweldige uitkomst om motoren in te rijden of te trainen. Op dit circuit zullen ook de 250 cc karts, of de zogenaamde kleine Formule 1 aan bod kunnen komen.

De Belgische bond zal zich in de komende jaren kandidaat stellen voor een aantal internationale evenementen. Ook zal bekeken worden om hier een kartingschool te vestigen voor jonge rijders. Door de internationale skelterbond Limburg is al belangstelling getoond om op dit circuit eventueel wedstrijden te rijden.

Concours hippique Ten Eijdsen Geleen

GELEEN - De kersverse nationale kampioen Rob Ehrens komt zondag naar het concours hippique in Geleen, om in springen te kampen met regionale en provinciale kampioenen als Thijs Neessen, Wiel Heber, Jo Coumans en Leon Schellinx. Daarnaast zullen zich de plaatselijke favorieten van LRV

'Ten Eijdsen', Rob Joosten, Jan Weijers, J. Beaujean en Nico Nelissen, zich niet onbetuigd laten.

In dressuur is Limburgs kampioen Pieter Kersten van de partij, evenals de plaatselijke kampioenen Raf Heiligers en Harry Nelissen. De springwedstrijden in de lagere klassen beginnen reeds om 9.30 uur, door het grote aantal inschrijvingen. De dressuurwedstrijden starten om 10 uur. De zwaardere klassen gaan na het defilé in de namiddag van start. In totaal komen ruim 400 combinaties aan de start. De lichte klassen strijden om de Peter Sport prijs, in zwaar om de Aben Wisselbokaal en bij het jachtspringen is de Prijs van de Stad Geleen de inzet.

Heerlerbaan tweede in NK-schoolvoetbal

HEERLEN - De openbare lagere school Heerlerbaan is tweede geworden tijdens de nationale kampioenschappen schoolvoetbal. Na het kampioenschap in de regio Bocholtz en de Limburgse titel, behaalde Heerlerbaan bij de laatste zestien in Zeist. Na de pouleoverwinning en een zege in de kruisfinales, werd in de finale met 0-1 verloren van de Lutgerschool uit Gelderland.

JABA-races in Posterholt

POSTERHOLT - Voor de derde maal dit jaar wordt zondag een autospeedway op het JABA-circuit van Posterholt gehouden. In vijf verschillende klassen zal er worden gestart. Onder hen de toppers van het PAC. Zij zullen het moeten opnemen tegen de streekfavorieten zoals: Rutjens, Van Eck en Litjens. Start eerste manche is om 12 uur. Om 11 uur beginnen de trainingen.

V.d. Klashorst directeur bondsbureau KNVB

HEERLEN - Theo van de Klashorst uit Brunssum is de nieuwe directeur van het bondsbureau van de KNVB. Momenteel is de heer Van de Klashorst secretaris van de Zwemvereniging Oranje Nassau uit Heerlen. Hij zal Wim den Boer opvolgen.

TVC Overbroek zorgt voor unicum

HOENSBROEK - De tafelvotbalvereniging Overbroek uit Hoensbroek heeft een sensationeel seizoen achter de rug. De club behaalde het kampioenschap in de tweede klasse F en werd bekerwinnaar van de tweede klasse. Bij het afdwingen van de promotie naar de eerste klasse, zorgde Overbroek bovendien voor een unicum in de geschiedenis van de N.T.V.B.. Het team leidt in 44 competitiewedstrijden geen enkel puntverlies.

De vereniging werkt de thuiswedstrijden af in bruin-café Overbroek en speelt drie seizoenen competitie. Het succesvolle twaalftal (inclusief reserves) bestaat uit Martin Majcherek, Peter Behlke, Leon Ruyters, Mick Antoniak, Ingo en Wiel Jacobs, Leon Smeets, Jos Beugels, Alex Hendriks, Wim Verhoeven, Leon Thissen en Boy Dieteren. TVC Overbroek recipieert zaterdag van 20 tot 21.30 uur in het clublokaal aan de Overbroekerweg 123.

Schuttersfestijn in bossen Linne

GELEEN - Ruim 200 schutters (militairgeweer) verzamelen zich dit weekend op het boscomplex De Klunkshoei in Linne, waar zij de nationale titel betwisten. Geschieden wordt met het grootkaliber geweer. Iedere schutter moet dertig schoten afvuren op een schijf die honderd meter van hem verwijderd is. De wedstrijden beginnen morgen en zondag om 8.00 uur. Het laatste schot valt om 19.00 uur.

GRONSVELD - Vrijdag 24 juni om 17.00 uur wordt de Gronsveldse sporthal 'Vroendel' officieel geopend door gedeputeerde A. Mastenbroek, waarna de inzegening plaatsvindt door deken Douven.



• Het winnende volleybalteam van het Bernardinuscollege, met rechts coach Jos Gerards.

foto: DRIES LINSSEN

Trip naar EK-Israël financieel niet haalbaar

Meisjes Bernardinus volleybalkampioen

HEERLEN - De volleybalsters van het Bernardinuscollege in Heerlen hebben het Nederlands kampioenschap voor middelbare scholen veroverd. In Sassenheim bleken de meisjes van Bernardinus te sterk voor de verzamelde volleybalconcurrentie en in de finale werd het Bosveldcollege uit Venray met 15-7 en 15-6 afgedroogd. Tijdens het Limburgs kampioenschap voor schoolteams waren de rollen nog omgedraaid en kreeg Bernardinus in de finale klop van de school uit Venray.

Het zeer jonge Bernardinus-team (vier meisjes nog in de 4e klas) bestaat uit: Jacqueline Bongaerts,

Mayke Verhagen, Ingrid Tulp, Chantal Karsten, Monique Nijhuis, Yvonne de Wit en Carla Brouns. De Limburgse schoolteams zijn al vele jaren toonaangevend in de volleybalstrijd. Coach Jos Gerards van de kersverse kampioenen daarover: „Vorig jaar werden wij tweede tijdens de NK en zegevierde Bosveld.

Dat de scholen uit deze regio zo sterk voor de dag komen (Grotiuscollege werd derde bij de meisjes) bij het volleyen, is het gevolg van de sterke relatie tussen school en vereniging. Op één na, zijn alle speelsters lid van Van Houten. Ditzelfde verschijnsel vind je terug in Sittard en Geleen, waar in het handbal de dienst wordt uitgemaakt”.

Het behalen van de Nederlandse volleybaltitel geeft recht op deelname aan de Europese schoolkampioenschappen, die dit jaar in Israël worden gehouden. Het Bernardinuscollege zal echter niet present zijn in Israël, omdat het financieel niet haalbaar is. „Ondanks de successen op nationaal niveau, doen wij al vele jaren niet meer mee aan de Europese titelstrijd. Vorig jaar werden deze naam de deur, in België, gehouden, maar ook daar moesten wij versterk laten gaan. Doordat de wedstrijden over enkele dagen worden uitgesteld, moet het team ergens overnachten. En daarvoor is gewoonweg geen geld”, reageert Jos Gerards.

KNWU hoopt toch nog op TV-uitzending WK wielrennen

door bennie ceulen

MEERSSEN - Vandaag vindt in Den Haag een belangrijke plaats tussen de Koninklijke Nederlandse Wieler Unie en het ministerie van WVC, met als inzet de televisieuitzending van het Nederlands kampioenschap wielrennen, waarvoor minister Brinkman zoals bekend geen dispensatie wenst te verlenen. Tijdens de gisteren in Meerssen gehouden persconferentie over de nationale titelstrijd, die zaterdag 25 en zondag 26 juni op het Slingerbergcircuit in Geulle verreden wordt, meldde KNWU-directeur Harrie Meuwisse dat de wielrenbond zich niet zo maar wenst neer te leggen bij het als een bom ingeslagen besluit van minister Brinkman.

Harrie Meuwisse: „Toen enkele jaren geleden minister Gardeniers de TV-publiciteit via uitzendingen van sportwedstrijden aan de kaak stelde, oordeelde dat daar de Ster voor was. Toen heeft de KNWU daartegen meteen bezwaar aangetekend. Samen met de NOS en het NSF. Later heeft de Commissie Sport en Recreatie, waarin ook de KNWU vertegenwoordigd is, diverse keren met het ministerie onderhandeld. We hebben daarmee dat TV-uitzendingen van snelheidssporten, dus ook het wielrennen, een uitzonderingspositie zouden innemen. In de wielersport bestaat de shirtreclame al een halve eeuw. Waarom zouden wij dan plots de dupe moeten worden van de nieuwe wetten van het ministerie? Een dispensatieregeling werd in het leven geroepen. Tot nu toe werd die steeds voor het maken van sportuitzendingen gemaakt. Tot vorige week plots bekend werd gemaakt dat de NOS geen dispensatie wordt verleend voor het komende Nederlandse kampioenschap wielrennen in Geulle. Omdat het een puur Nederlands evenement is, dat alleen door de NOS uitgezonden worden. Voor wielervedstrijden die andere landen uitzenden krijgt de NOS wel nog dispensatie, omdat het Nederlandse publiek anders toch via de buitenlandse kanalen aan haar trekken zou komen. Het is doodjammer dat het publiek de nationale titelstrijd niet via de televisie kan zien.“

Oplossing

Harrie Meuwisse en zijn belangrijkste medewerkers proberen vandaag op het ministerie van WVC een oplossing te vinden. „We willen trachten via een duidelijke complete informatie een permanente regeling te treffen met de minister. We zijn zelfs bereid tot compromissen. Bijvoorbeeld na afloop van de titelstrijd de winnaar voor de televisiecamera laten interviewen zonder reclameoutfit. Ik houd wel ernstig rekening mee dat minister Brinkman niet op korte termijn op zijn besluit zal terugkomen. Wel heb ik het gevoel dat met het oog op de toekomst de deur nog een kier staat,“ meent Harrie Meuwisse.

Organisator Leo de Klein van Prof Wieler Promotion: „De Mensen worden weer de dupe. Omdat er geen TV-uitzending mag zijn zouden de veertien miljoen Nederlanders verplicht zijn volgende week naar Geulle te komen om het kampioenschap wielrennen te kunnen zien.“

Limburgers

De dames (10.00 uur-66.2 km) en amateurs (12.30 uur-196.2 km) rijden zaterdag 25 juni en de titelstrijd voor beroepsrenners (12.30 uur-22.2 km) staat zondag 26 juni op het programma. In tegenstelling tot voorgaande jaren bevindt de finish zich niet bovenop de Slingerberg maar in Oostbroek.

van onze sportredactie

AKEN - Alemannia Aken heeft de neus vol van vetten. President Egon Münzenberg heeft rigoreuze maatregelen aangekondigd, naar aanleiding van het catastrofale seizoen '82-'83. De man, voor wie in het verleden geen prijs te hoog was, als het ging om de aankoop van spelers met naam die Alemannia naar de Bundesliga moesten loodsen, heeft nu flink het mes gezet in het kosten-vretende spelersbestand.

Slachtoffers

Ruim één miljoen in het rood en een matige klassering in de middenmoot. Het voor dit seizoen verwachte Hosanna, monddie uit in een debacle. De 'sterspelers' worden nu op straat gekogeld. Alemannia wil met een schone lei beginnen en in de toekomst is in Aken enkel nog plaats voor oerdegelijke en ongecompliceerde voetballers.

„DE CLUB BEZIT NIETS BUITEN DE VAANTJES AAN DE MUUR“

Alemannia Aken kegelt „vedetten“ op straat

de voetballers, die bereid zijn de mouwen op te stropen.

Geldschiet

De bekendste slachtoffers van de grote voorjaarsreinhoud bij Alemannia zijn doelman Jupp Koitka en Kalli Modrath. Dat deze twee duurste spelers

nog een contract hebben, laat Münzenberg volledig koud: „Je kunt ook je contract uitdienen, terwijl je op de tribune zit“. Koitka en Modrath (die respectievelijk 150.000 en 100.000 gulden moeten kosten) voelen hier niets voor en zijn naarstig op zoek naar een andere werkgever.

Ook voor vier andere voetballers,

die in de voorbije jaren het gezicht van Alemannia bepaalden, valt het doek in Aken. Wayne Thomas komt waarschijnlijk bij Bayer Uerdingen onderdak. Balke bij Duisburg. Elser bij Stuttgarter Kickers en Bertrams zet een punt achter zijn carrière. Het profkader wordt aangevuld met amateurs en twee spelers die voor een spotprijsje op de kop kunnen worden getikt.

Opvallend is dat president Münzenberg zich met deze radicale veranderingen heeft belast. Tot voor kort riep Münzenberg nog, dat hij het in de loop van volgend seizoen voor gezien zou houden bij Alemannia. Nu rept de gulde geldschiet daarover geen woord meer. Hij wil opnieuw de kar trekken, omdat hij zich ervan bewust dat de club onder zijn regie in de modder is blijven steken. Münzenberg is ook bereid borg te staan voor de enorme schuldenlast, waar zijn koopwoede debet aan is.

„De vereniging bezit niets buiten de vaantjes die hier aan de muur hangen. Vooral in de laatste seizoenen zaten wij met onze ramingen volledig naast. Ik weiger het hoofd in de schoot te gooien en wil zo snel mogelijk schoon schip maken“, reageert de president. Trainermanager Erhard Ahmann blijft het volledige vertrouwen van Münzenberg genieten. Ahmann krijgt een meerjarig contract en carte blanche. „Alemannia zal zeker het komende seizoen geen bommen verplaatsen. Echter, wij zullen het publiek nu weer eerlijk voetbal voorschotelen“, aldus Ahmann.

Jack Josten: NCR Blauw-Wit

SITTARD - Jack Josten verlaat definitief Sittardia. Gisteravond liet de handbalinternational weten zijn lidmaatschap bij de Sittardse vereniging te beëindigen en oververhuizing aan te vragen naar NCR Blauw Wit. Over zijn besluit om na diverse gesprekken met Sittardia-voorzitter Schuurs Sittardia toch te verlaten, wilde Josten niet veel kwijt. Een meevaller voor Sittardia is het feit dat Lambert Schuurs niet vertrekt. Zoals bekend wilde hij graag naar Duitsland.

Sponsor MKC

MAASTRICHT - De voetbalvereniging MKC uit Maastricht heeft voor volgend seizoen een sponsor aan de haak weten te slaan. Fort St. Pieter verzorgt de shirtreclame voor de seniorenelftallen. Bij de jeugd draagt de A-selectie shirtreclame van Bouwmaatschappij Van Oyen.

Grote achterstand Hennie Kuiper in Midi Libre

Jean-René Bernaudeau te snel voor Zoetemelk

ALES - In de Midi Libre, een vijfdaagse etappekoers op de Zuidfranse wegen, is de strijd ontbrand. Proloog-winnaar Eric Vanderaerden moest na afloop van de eerste etappe zijn leiderstrui afstaan aan Jean-René Bernaudeau. De Fransman gaf op het einde van de rit zijn Nederlandse medevluchter Joop Zoetemelk geen kans in de sprint.

Bernaudeau en Zoetemelk waren op het heuvelachtige en bochtige traject ontsnapt toen er nog 21 van de 186 kilometer afgelegd moesten worden. Eindachtig samenwerkend bouwden zij een voorsprong op van ruim één minuut. Achter Bernaudeau bezet Zoetemelk nu ook de tweede plaats in het algemeen klassement. Overigens is Bernaudeau in het verleden reeds drie keer achter elkaar winnaar van de Midi Libre geweest.

In tegenstelling tot zijn ploegmakker Adrië van der Poel (derde), liep Hennie Kuiper een achterstand op van ruim 9 minuten.

Uitslag: 1. Bernaudeau, 186 kilometer van Laissac naar Ales in 4 uur, 55 minuten en 24 seconden. 2. Zoetemelk, 3. op 1.04 Van der Poel, 4. Bonnet, 5. Chappuis, 6. Andersen, 7. Roche, 8. Bazzo, 9. Gorospe, 10. Nulens, allen z.t., 47. op 9.49 Kuiper, 51. op 14.39 Tak, 60. Schipper, 80. op 21.45 Manders, 87. Moritz, 92. op 36.42 Fred van Dongen, 93. v.d. Broek. **Algemeen klassement:** 1. Bernaudeau 5.00.12, 2. op 2 sec. Joop Zoetemelk, 3. op 1.07 Adrië van der Poel, 4. Roche z.t., 5. op 1.10 Michaud, 6. op 1.11 Ciquielion, 7. op 1.12 Bonnet, 8. Kim Andersen z.t., 9. op 1.14 Martinez, 10. op 1.18 Chappuis, 29. op 10 min. Hennie Kuiper, 56. op 14.56 Jos Schipper, 69. op 15.33 Ad Tak, 83. op 22.13 Henri Manders, 86. op 22.21 Co Moritz, 92. op 37.21 Fred van Dongen, 93. op 37.28 René v.d. Broek.

Zege Pirard

● Frits Pirard zorgde in Zwijn-drecht bij Antwerpen voor een Nederlands succes. Hij won de koers over 140 kilometer, waaraan 73 profs deelnamen. Bert van Ende werd tweede. Verdere uitslag: 3. Peter Heeren, 4. Gerrie van Gerwen, 5. Guido van Calster, 15. Henk Mutsaers, 18. Ad Polak, 23. Freddy Maertens, 24. Phil Anderson, 29. Livinus Klaassen, 30. Vester Aarts.

● Het ziet er naar uit dat Eddy Planckaert door zijn chef d'équipe Albert de Kimpe buiten de Tour-ploeg van Euroshop-Splendor wordt gehouden. Geprikkeld over een ander schreef Planckaert de wedstrijd Brussel-Ingoogem (46 deelnemers) op zijn naam, 204 kilometer in 5 uur en 13 minuten. Tweede Ludo Frijns, derde Willy Teirlinck.

Van Mulken wint

● In Seraing won Armand van Mulken een wedstrijd over 100 kilometer voor amateurs. De renner

(ADVERTENTIE)

CONTACTLENZEN-CENTRUM LIMBURG B.V.

Ruys de Beerenbroucklaan 4, Heerlen, tel. 045-712399.

Dinsdag t/m zaterdag.

uit de ploeg van Henk Steevens (Driessen Stoffen) versloeg Luch in de sprint. Dick van Oorschot werd derde op 5 seconden, Bouloux 4de, Johnny van Asten 5de en Frank Marcelis 6de.

● De vijfde etappe in de Ronde van Baden (Dld) voor amateurs werd een prooi voor de Nederlandse kampioen Hans Boom. Na 170 kilometer van Lenzkirch naar Bonndorf hield hij de Tsjech Vavra in de sprint achter zich. Han Vaanhold werd zesde op ruim 2 minuten. In het algemeen klassement leidt de Zwitser Stefan Maurer nog steeds met 50 seconden voorsprong op zijn landgenoot Wyder en 53 seconden op Hans Daams. Zevende staat Johnny Bogers op 4.09.

Harings vierde

● In de Grote Prijs van Aken, een criterium voor amateurs, was Peter Harings de bestgeklasseerde Nederlander. Hij werd 4de. Ralf Lüttgens won in 1 uur, 31 minuten en 21 seconden. Achim Beckers werd tweede. Op 1 ronde bezette Heinz Esch de derde plaats, waarna Peter Harings de sprint voor de vierde prijs won.



● Joop Zoetemelk, tweede in rit én in algemeen klassement.

PSV FINALIST IN ZUID-KOREA

Breitner bij afscheid op vuist met Hoeness

HONGKONG - Paul Breitner heeft zijn laatste wedstrijd voor Bayern München van zijn slechtste zijde laten zien. In Hongkong, waar hij met zijn club tegen een stedelijke selectie voetbalde, kreeg Breitner de rode kaart van de door hem beledigde scheidsrechter, nadat daags te voren bovendien een vechtpartij was geweest tussen de speler en diens manager Hoeness.

Het handgemeen ontstond na de eerste wedstrijd van de Aziatische tour, namelijk een ontmoeting met Singapore (2-1 voor de Aziaten). Manager Uli Hoeness bekrachtigde middenvelder Nachtweih. Breitner nam het voor hem op, waarop slaan de ruzie ontstond.

Hoeness: „Ik heb Paul in het bijzijn van de hele ploeg op zijn nummer gezet. Dat zat hem zeker niet lekker. Hij moet er aan wennen, dat niemand meer zijn voeten kust“. De vete kwam bij de laatste wedstrijd in Hongkong tot een nieuwe uitbarsting. Bij de stand van 3-0 in Westduits voordeel wilde Hoeness de laatste twintig minuten meevootballen. Hij riep zijn broer Dieter naar de kant en betrad het veld om in te vallen. Dat was voor Breitner het teken om weg te lopen. De scheidsrechter liep hem na. Breitner voegde de man enkele lelijke woorden toe, waarop hij de rode kaart te zien kreeg. Bayern München verdiende tijdens

de rondreis door Azië een netto bedrag van 330.000 gulden.

● PSV heeft de finale bereikt van het internationale toernooi in de Zuidkoreaanse hoofdstad Seoel. Met 2-1 wonnen de Eindhovenaren in de halve finale tegen het nationale amateurelftal van de Verenigde Staten. Tegenstander van PSV in de beslissende ontmoeting wordt de nationale ploeg van Zuid-Korea.

● Net voor het hermetisch sluiten van de Italiaanse voetbalgrenzen, is de transfer van Ludo Coeck naar Inter Milaan beklonken. De Belgische international heeft een tweejarig contract getekend, dat ruim 1,2 miljoen gulden waard is. Anderlecht hield aan de transfer 2,5 miljoen over. Tegelijkertijd contracteerde AS Roma de Braziliaanse international Toninho Cerezo. Aan diens oude werkgever, Belo Horizonte,

werd11 miljoen gulden betaald.

● FC Fen Bosch is evenals vorig jaar te laat geweest met het indienen van de ontslagaanvraag van Piet Kamps. In 1982 weigerde het arbeidsbureau de aanvraag in behandeling te nemen. Dat zal naar alle waarschijnlijkheid weer gebeuren, zodat de bijna 38-jarige Kamps nog een jaar bij FC Den Bosch blijft voetballen.

Finale

● De finale van het wereldkampioenschap voetbal voor junioren, aanstaande zondag in Mexico-stad, wordt een Zuidamerikaanse aangelegenheid. Brazilië en Argentinië staan tegenover elkaar. Brazilië schakelde in de halve finale Zuid-Korea uit met 2-1. Argentinië, dat eerder Nederland wipte, versloeg Polen met 1-0.

● Joop van Daele, de vroegere speler van o.a. Feyenoord en Fortuna Sittard, wordt komend seizoen een van de twee assistenten van trainer Hans Dorjee bij DS'79. De andere



● Paul Breitner, afscheid met ruzie.

assistent is Pim Verbeek. Intussen hebben Piet Wijnberg (NEC) en Tony McNulty (Veendam) overeenstemming bereikt met DS'79 om een seizoen voor de Dortsche club uit te komen.

Bekerstrijd

● Na thuis met 2-1 van Internazionale te hebben gewonnen, speelde Juventus in de return van de bekerstrijd tegen de Milanese ploeg gelijk: 0-0. Door deze resultaten bereikte Juventus de finale in Italië. Tegenstander daarin is Verona.

● Na Zaragoza hebben ook Real Madrid, CF Barcelona en Atletico Madrid zich gekwalificeerd voor de halve eindstrijd van de Spaanse voetbalbeker.

● Willem van Hanegem heeft in het ziekenhuis van Stadskanaal een oogoperatie ondergaan. Hij zal zaterdag weer naar huis kunnen terugkeren.

Neeskens scoort

● Onze landgenoot Johan Neeskens maakte één van de zeven doelpunten voor New York Cosmos in een vriendschappelijke wedstrijd tegen Europa Cup-winnaar Hamburger SV. De ontmoeting vond plaats in East Rutherford en werd met 7-2 door de Amerikanen gewonnen.

Fortunees Suvrijn op de sulky

SCHAESBERG - Twee koersen zullen vanavond op de baan van Schaesberg meer dan gewone aandacht krijgen, zij het om volkomen verschillende redenen. In de eerste plaats is er het feit dat Monty Buitenzorg van Sjeng Hendriks weer aan de start komt, namelijk in de GTI-sprintersprijs, waarin hij uiteraard als de grote favoriet wordt beschouwd. Piqueur Pools zal met Greatest Action, die zich de laatste maanden herhaaldelijk in de prijzen liep, talle tegenstand bieden.

Een uur eerder wordt het vertrekken

gegeven van de koers om de Limburgprijs, waarvoor de sulky's bemand worden door gelegenheidsspijkers die „prominenten“, heten, een woord dat in de sportterminologie kennelijk aan devaluatie onderhevig is. Van de partij zijn: Springruiter Rob Ehrens (Sentry Mire), depute Paul Hilhorst (Tiny's Boy), burgemeester Frans Gilissen van Valkenburg (Tatsjana W.), MVV'er Rob de Lahaye (Royal Lady), RODA JC speler Eugene Hanssen (Vidiefje), zanger Hein Simons (Timothy Goldstar), journalist Hans Rooyackers (Trines Hanover) en Fortunees Wilbert Suvrijn (Vincent Jolanda).

De LD-tips: Recklinghausen prijs: Wanita-Val de Pomme-Wolly Boy. Hirondele prijs(ren): Le Corridor-Arizona Pie - Grimson. Gelsenkirchen prijs: Veric Brach-Verosa W.-Vank Jan. München Gladbach prijs: Tenno W.-Ilaine Shunshine- Top Wittestein. Kinseem prijs(ren): Aiglon-Sacha. Roos of Baby Limburg prijs: Vincent Ulandia-Tinies Boy-Royal Lady. Köln prijs: Vidor Hazelaar prijs. Uvela Hanover. Tenno W. GTI sprintersprijs: Monty Buitenzorg- Greatest Action. Olex Kandia. Sterrewiek prijs: Vedette Berkum- Tina Star- Veitch du Bois.

JACK KLIJN
VOLVO
045 458000
STADTHAGENWEG 13

Dealer voor:
Kerkrade-Heerlen
Landgraaf

Leasing
L.P.G.-inbouw
Service
Onderhoud
Schadeherstel
Onderdelen
Accessoires

JACK KLIJN
VOLVO
045 458000
STADTHAGENWEG 13

RONDOM DE AUTO



OPEL
BERGSTEYN
Officieel Opel-dealer
IN ONZE SHOWROOM VRIJWEL
ALLE OPEL-MODELLEN...
BERG EN TERBLIJT
Rijksweg 61, tel. 04406-40595

**DE VOLVO 760 BIJ ONS
LIVE TE BEWONDEREN
VOLVO 760 TURBO
DIESEL EN 760 GLE AUT.**

Volvo Veders b.v.
Industriestraat 3 Sittard, tel. 04490-10342

VOOR VOLVO
ALBERT KLIJN
HOENSBROEK
Kastanjelaan 82. Tel. 045-220055

ALLE MODELLEN UIT
VOORRAAD LEVERBAAR

Autosport AGENDA
19 juni

24 uren van Le Mans • Zandvoort
Trophy of the Dunes • Rilland Bath
Rallycross • Ingelmünster Ovalracing
• Merkelbeek karting

**VOOR AUTO-ACCESSOIRES
GA JE GEWOON NAAR**
S.A.S. AUTOSHOP
Onderhoudsproducten, grote sortering
hoezen en vachten, windschermen,
spoilers en jaloezieën enz.

Autoradio's grote keuze. Ook demonstratie.
Nobelstraat 61 - Heerlen - Tel. 045-712113

Voor inlichtingen en plaatsing
van advertenties in deze rubriek
bel 045-739383 Els Swaans

SPECTACULAIRE VERKOOP
VAN EEN GROTE PARTIJ ZÉÉR GOEDE SUPER LICHTGEWICHT

RACEFIETSEN
VERKRUGBAAR IN 3 UITVOERINGEN EN DIVERSE KLEUREN

VANAF 325,-

INKL. 1 JAAR GARANTIE
OP FRAME EN VORK!



Model 'Eastern' gewicht slechts 10 kg

Deze prijzen zijn absoluut de laagste in Nederland en ca. de helft van de normaal voor deze klasse geldende prijzen! De fietsen zijn verpakt in dozen en worden verkocht zolang de voorraad strekt!

MODEL 'EASTERN'
Het paradejaar in Shimano 600 uitvoering, de lichtste van de drie. Tange voorvork en balhoofdset Shimano 600 krenkset en derailleur, Cherry remmen, KKT pedalen, Araya 20A velgen, Suzue uitvalnaven, SR-CT-P5 zadelpen, SR-80-AH stuurpen, SR-CTD-420 stuur, National banden + roestvrije spaken 15G.

MODEL 'PACIFIC'
Verkrijgbaar in frame-hogtes 56 - 58 - 60 en 62 cm, wielmaat 700x25C, Shimano Altus ST derailleur, Shimano uitvalnaven, Alu SR-48/52T x 170 kettingwiel, Chang Star alu remmen, alu SR stuurpen en pedalen HTI met toeclips.

MODEL 'MERIDA'
Uitvoering met alu Araya velg. Voor de rest geheel als model 'Pacific'.

375,-

325,-

MONDIA-FIETSEN

Verkoop: ma. 12.00-18.00 u.
di. 10.00-18.00 u.
vrij. van 9.00-20.00 u.
za. van 9.00-16.00 u.

Bellefleurweg 3, Echt,
direct aan de autoweg-afslag Echt

Bij beschikking d.d. 3 juni 1983 van de Arrondissementsrechtbank Maastricht wordt het faillissement van **Petrus Marie Coolen**, wonende te Maas-tricht opgeheven wegens de toestand van de boedel. Aan crediteuren werd geen uitkering gedaan.

Mr. P.M. Scholtes
Hertogsingel no. 64
6214 AE Maastricht

Contacten/clubs

Bar La CHANDELLE, gezellige intieme sfeer. Nieuwstraat 134, Hoensbroek.

Club ROMANTIQUE privé en escort, altijd gezellig met 5 charmante dames. Open van 12 u tot 01, ook s-zaterdag. Brusselsestr. 6, M'tricht. 043-50339. Hoi Hoi.

Nieuw ANGEL-CLUB, 6 nw. meisjes ontvangen u voor leuke uurtjes. Drievoegstr. 4, Spekholzerheide-Kerkrade. Tel. 045-425101.

LINDA ontvangt u privé. Tel. 04750-32405. Ook weekend.

PRIVE, Tel. 04494-50999.

CLUB 9, Rosie en Brigitte v.a. 12.00 uur. 04494-53846.

ESCORTSERVICE Katja en Gerda. Tel. 045-424862. 100% discreet!

Charmante gastvrouwen ontvangen u in de Wiener Bar, Kerkweg 1, Maria-Hoop Echt. **Dringend** nog enkele meisjes gevr. Tel. 04743-2124.

Hallo **HEREN**, wij zijn nieuw. Privé en escortservice voor dag en nacht. Ook live-show. Tel. 045-424987.

LINDA en Manon met video van 14 tot 2.00 uur. Tel. 04498-52150.

CONTACTBURO Lucie, voor relaxadressen van dames, boys enz. Tel. 04494-50921.

Nette DAMEN erwarten Sie in Privater Atmosphäre tagl. ab 11.00 Uhr. D-5102 Wurselen, Krefelderstr. 64, tel. 09-49240593838.

DONNA en Christien, speciaal voor oudere heren. De moeite waard, tel. 045-227734.

THEMAE ROMANO sprookjesachtige ligging. Met sauna, hot whirlpool voor zes plaatsen, films, enz. Geopend van 11 tot 23 uur, van maand. t/m vrijdag. Rijksweg 228, Rijkcholt (Gronsveld).

Antiek

Bij Antiekhandel Wijnhoff B.V., Amstenradweg no. 9, centrum Hoensbroek, tel. 045-211976 staan 3000 m2 toonzalen wagenwijd voor u open. Alles gere-saureerd met garantie en 100% inruilgarantie. Dond-koopavond.

INTERART Irmstraet 64, Simpelveld, biedt aan- strakke, antieke meubelen van zeer goede kwaliteit, groot assortiment. Tel. 045-443161.

Zondag 19 juni van 11 tot 19 uur Luikse MARKT te BERG EN TERBLIJT. Met attracties en amuse- ment o.a. Maywood, han- delaren, deelnemers. Inl. tel. 045-310025.

ANTIEKHANDEL Simons, Dorpstraat 45a, Nuth u/o kerk door eigen import, Franse en Engelse meubelen, groot assorti- ment. Donderdag koop- avond. Tel. 045-243437 of 244613.

Antieke **GOKKAST** zgn. conarmige bandiet, ant. klok oeuil de Boeff zeer gaaf en goed. Henri Deux- tafel m. 4 stoelen. Tel. 045-422525.

Te k. antieke Henry II. kast. Tel. 04490-22333. **KOOPJE!**

Café-rest. KOTA RADJA, Dautenbergstraat 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlij- ke rijsttafel.

REPARATIES van alle merken k.t.v.s en video- recorders. Erkende Phi- lips-service. Vooraf prijs- opgave. Alben Hongman- straat 55, Heerlen, tel. 045-716830.

TELEFOONBEANT- WOORDERS / 198, met opname / 398, excl. b.t.w. Tel. 045-215969.

Reparaties van alle mer- ken wasautomaten, was- drogers, vaatwasmachi- nes, koelkasten en diep- vriezers. **PAUMEN** TD. Tel. 045-253782.

De snelste **DOZEN** van Nederland, Afgehaald, Be- zorgd. Elke maat, Elke portie. Elke prijs. Bij Hol- box, industrieterrein Koe- weide, Wessem (L.). Bel 04756-2775.

10.000 onderdelen voor **WASAUTOMATEN**, dro- gers, koelkasten, stofzu- gers e.d. Paumen onderde- len, Schaesbergerweg 142, Heerlen, tel. 045-725448.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Z.limburg- se TV-service. Tel. 045-314122.

GEBIT gebroken? Klaar- terwyl u wacht. Borsboom- en Moers. Streperstr. 29, Schaesberg. Tel. 045-315921.

Meubelen STOPPEREN. Wij komen u geheel vrij- blijvend bezoeken. J. v.d. Zwaag, Kantstr. 35, Ubach o. Worms, tel. 045-314522 of 045-312756.

CV-ketel schoonmaken en **GAS-BESPARENDE** af- stellen / 59,-. Inl. 045-711608.

VIDEO-REPORTAGE van alle gelegenheden en 8 mm filmoverzichten op vi- deo, alle systemen. Inl. 045-725162 na 17.00 uur.

Wegens beëindiging van Laderhandel Lohmann verkopen wij **ALU- SCHUIFLADDERS**. Nu 10 meter van f 445,- voor f 289,-. Tevens andere lengtes leverbaar met Din- norm, 3 jaar garantie. Wij komen vrijblijvend bij u langs. Intral-Ladders B.V. Tel. 04490-16064.

VIDEO-REPORTAGE van alle gelegenheden en 8 mm film overzichten op vi- deo. Ale systemen. Inl. 045-725162, na 16.00 uur.

Snel en veilig **BRUIN** wor- den met de nieuwe Super Sun f 65,- per kuur. Ter kennismaking ontvangt u bij een kuur 1 potje doe- leur Renaud crème gratis. Aangepast aan uw huidty- pe. Schoonheidssalon + zonnecabine. Mine Con- notte, Ridd.h.straat 214, Hoensbroek, tel. 045-221371.

REPARATIES van alle merken wasautomat., was- drogers enz. 045-722796.

TV defect? Service Pino komt direct. 045-253687/043-30186.

GENEESKRACHTIGE stenen vindt u bij Steen- goed. Dr. Poelsstr. 30, Heerlen. U weet wel, dat stukje tussen Vogelzang en Hema, waar de stoep steeds smaller wordt.

De rechtbank te Maas- tricht heeft bij vonnis d.d. 2-6-1983 het faillissement van **Hendrik Maria Catharina Horn**, geboren d.d. 8-10-1935 te Sittard, wo- nende Ericastraat 68, Sit- tard, opgeheven wegens de toestand des boedels. De curator, mr. E.P.C.M. Teeuwen.

provincie limburg mededeling M 94 24-83

Openbare zitting Kamer Gedeputeerde Staten
Onderwijszitting
Maandag 20 juni om 9.00 uur in het Gouverne- mentsgebouw te Maastricht. Behandeling inge- komen beroepschriften ingevolge de Onderwijs- wetten.

Ter inzage
in het Gouvernementsgebouw (5e afdeling) liggen overeenkomstig de bepalingen van de wet Zie- kenhuisvoorzieningen ter inzage de jaarrekenin- gen over 1982 van: Lucas-Stichting voor Revali- datie te Hoensbroek, Verpleeghuis St. Camillus te Roermond, Clara Fey Stichting in Simpelveld, Stichting Franciscusoord te Valkenburg aan de Geul en Stichting St. Vincentiushuis te Venray.

Nadere informatie: Bureau Voorlichting en Public Relations provincie Limburg, Bouillonstraat 3, 6211 LH Maastricht. Tel. 043-849999.

FILMPREMIÈRE BIJ U THUIS



NU 1 film f 5,- per/dag

3 films f 20,- per 5 dagen
Alle systemen - zeer ruime sortering video 2000
Aanbieding videorecorders

Sanyo Betamax..... f 1399,-
Philips 2220
geschikt voor camera..... f 1698,-
Blaupunkt RTV 211..... f 1898,-

Geopend van 14.00-19.00 uur

V. Houtum Video
Heerenweg 246 **HEERLEN**, Rijksweg N. 23 **SITTARD**, Rijksweg N. 26 **GELEEN**

BANK MEES & HOPE NV
gevestigd te 's-Gravenhage

UITGIFTE VAN
NOM. f 100.000.000,- 9½% OBLIGATIES 1983 PER 1984/1993

in de vorm van CF-stukken van f 1000,- en K-stukken van 5 x f 1000,- aan toonder.

Koers van uitgifte
zal uiterlijk **maandag 20 juni 1983** vóór beurs worden bekendgemaakt en in de Officiële Prijscourant van de Vereniging voor de Effectenhandel van die dag worden gepubliceerd.

Aflossing
in 10 nagenoeg gelijke jaarlijkse termijnen, vervallende op 15 juli van de jaren 1984 tot en met 1993. Vervroegde gehele of gedeeltelijke aflossing is gedurende de gehele looptijd van de lening toegelaten.

Inschrijving
op **woensdag 22 juni 1983** van 9.00 tot 15.00 uur bij de kantoren van ondergetekende, alsmede bij het kantoor van de Algemene Bank Nederland N.V. te Amsterdam, ten kantore van Theodoor Gilissen N.V. te Amsterdam en de Bank voor Zeeland N.V. te Goes, op de voorwaarden van het prospectus d.d. 16 juni 1983.

Bedrijfsleden van de Vereniging voor de Effectenhandel evenwel, kunnen uitsluitend inschrijven bij het hoofdkantoor van ondergetekende te Amsterdam.

Storting
vrijdag 15 juli 1983.

Prospectus
prospectussen liggen ter inzage en resume's, waarin opgenomen een inschrijvingsbiljet, zijn verkrijgbaar bij de inschrijvingskantoren.

Prospectussen, alsmede - tot een beperkt aantal - exemplaren van de statuten van ondergetekende en van het jaarverslag 1982, zijn verkrijgbaar bij de hoofdkantoren van ondergetekende te Amsterdam en Rotterdam.

Bank Mees & Hope NV
Amsterdam, 16 juni 1983
Rotterdam

SieMatic®
keukens
kookklaar leverbaar!

keukens leveren kan iedereen, maar...

wie... zorgt voor elektra- aansluiting en uitk- ken van leidingen?

wie... kan u keukens leveren met fluiterszacht sluitprofiel rond deuren en laden?


wie... zorgt voor het slopen of verwide- ren van uw oude keuken en voert het sloopmateriaal af?

wie... zorgt voor het aan- smeren van vloeren en wanden?

wie... geeft u het SieMatic keukendeenboek kado? Voor al deze keukeneisen en nodigen wij u uit tot een bezoek aan onze showrooms

KEUKENSTUDIO CARMEN
Schimmert
Hoofdstraat 115
Tel. 04404-1731

goergen bv
Nijverheidsweg 17/18, Steen
Industrieterrein Kerkweg 20
Tel. 04495-1463/1367



SieMatic®
keukens
kookklaar leverbaar

11.399.-

En daarvoor rijdt u dan in een heuse volautomaat.



Suzuki's nieuwste aanwinst gunt uw linkervoet alle rust. Het is namelijk de goedkoopste volautomaat in Nederland. Met een verrassend volwassen uitrusting bovendien. En dat betekent: vele lusten. Zoals rolgordels vóór en heupgordels achter. Achterruitverwarming en een kachelaanijager met 3 snelheden.

Tegenover die lusten staan lasten die de zuinigste automobilist nog lachend zal dragen. Zo zal de wegenbelasting per kwartaal maximaal f 66,- bedragen. Terwijl de onderhoudsbeurten slechts om de 10.000 km plaatsvinden.

De prijs hierboven geldt voor de 3-deurs-uitvoering. Schakelt u liever met de hand, dan kunt u bij ons terecht voor de fameuze 3-deurs Alto voor f 9.999,- of de Alto FX voor f 10.999,-. Kom ze eens bewonderen. En proberen.

Suzuki Alto. 'n Heleboel auto voor je goeie geld.

Alcars, Haefland 15, 6441 PA Brunssum, Tel. 045-252244.
Autobedrijf Bos Heerlen B.V., Grasbroekerweg 9, 6412 BE Heerlen, Tel. 045-724545.
Autobedrijf Vosseveld, Hingenderstraat 28, 6111 AC St. Joost-Echt, Tel. 04754-1917.
Autobedrijf Vleugels B.V., Scharnerweg 137A, 6224 JD Maastricht, Tel. 043-627241.
Nedam Automobiel Maatschappij Roermond B.V., Oranjelaan 802, 6043 GL Roermond, Tel. 04750-23351.

SUZUKI